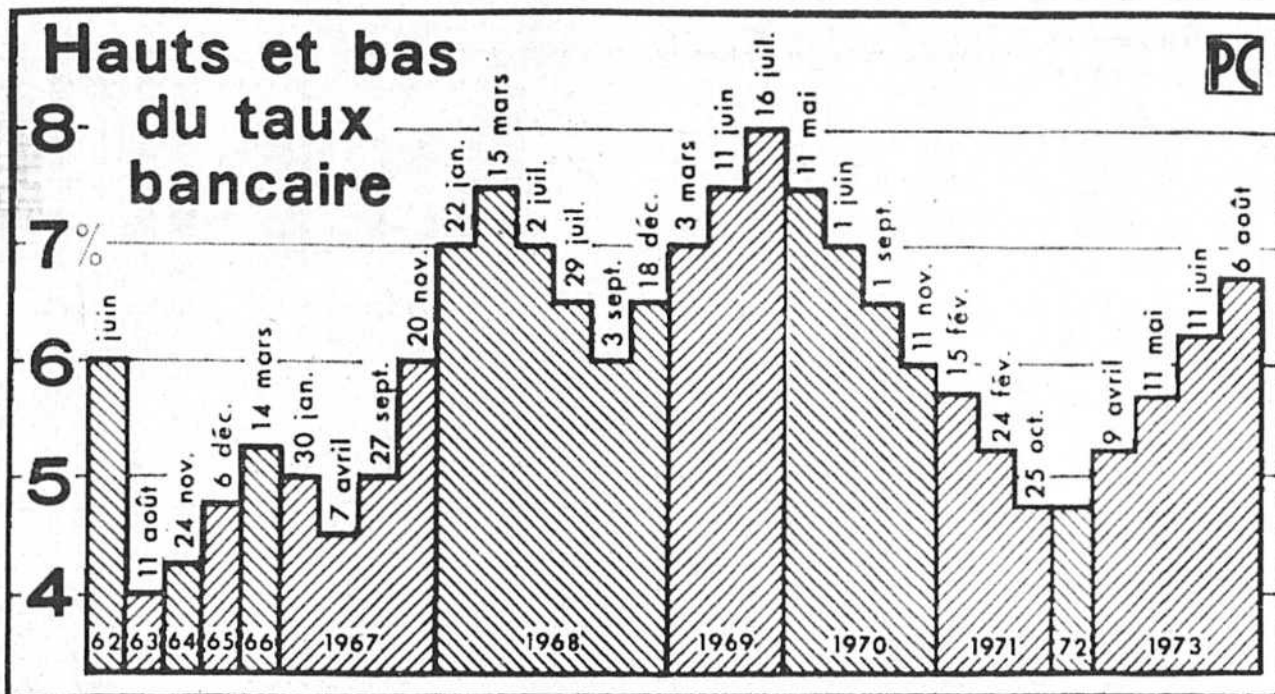




Dans une autre tentative de freiner l'inflation, la Banque du Canada a porté lundi soir son taux d'escompte de 6.25 à 6.75 pour cent. Cette hausse est la 4e depuis avril, alors que le taux était de 4.75 pour cent. Hier, toutes les banques à charte ont majoré leur taux de base, le portant à 8.25 pour cent. Plusieurs redoutent que la hausse des taux contribue à l'inflation au lieu de la ralentir.

## Montréal se plaint d'être sevrée de l'aide aux investissements

Depuis fin juin dernier, la région économique de Montréal se trouve privée de tout programme fédéral d'aide aux investissements industriels.

La métropole se trouve donc sans stimulant direct lui permettant de concurrencer les pôles d'attraction que représentent, non seulement les centres industriels de l'Ontario, mais aussi des États américains voisins.

Non seulement le gouvernement fédéral a supprimé la zone "C" des programmes du ministère de l'expansion économique régionale qui couvraient le territoire allant, en gros, de Hull à Acton Vale et de la frontière des USA à une ligne allant de Sainte-Agathe à Joliette, mais le gouvernement provincial a, de son côté, mis fin cette année et en 1972 à ses propres mesures de stimulation.

Les autorités du Grand Montréal (CUM) et celles des municipalités en cause s'inquiètent donc vivement que la région soit laissée à elle-même, alors que la situation favorable actuelle de l'économie laissait espérer qu'elle aurait sa part.

Comme il est maintenant d'usage

que de tels programmes fédéraux passent par l'intermédiaire du gouvernement provincial, les commissaires industriels de la région de Montréal, dont les maires de Saint-Hyacinthe et de Lachute, ont accompagné récemment M. Lawrence Hanigan, président de la Communauté urbaine de Montréal, pour expliquer leurs doléances au ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Guy Saint-Pierre.

Ces représentants locaux n'ont pas caché que la croissance industrielle du Grand Montréal est entre les mains du ministre Saint-Pierre.

Ils soulignent l'urgence d'appliquer des mesures incitatives comme l'aide aux industries manufacturières offerte en d'autres régions du pays ou aux États-Unis, afin de placer Montréal dans une situation d'égalité pour profiter de la reprise conjonctuelle des investissements industriels.

A l'invitation de M. Saint-Pierre, les délégués lui ont présenté un programme provisoire d'aide à l'implantation ou à l'expansion industrielle dans la métropole.

Ce programme intérimaire reprend quelques-unes des caractéristiques des

programmes provinciaux du Québec, mis en oeuvre en 1969 et 1970, et qui se sont terminés en 1972 et 1973.

Il s'adresse aussi bien aux industries de haute technologie qu'aux industries exportatrices ou encore à celles qui remplaceraient les importations québécoises.

Selon ce projet, les industries éligibles, qui effectueraient dans la région montréalaise un investissement minimum de \$50,000, pourraient bénéficier d'une subvention représentant 20 pour cent des actifs, jusqu'à concurrence de \$5 millions par projet.

De l'avis des responsables un tel programme coûterait au maximum \$25 millions, ce qui, pour le gouvernement provincial, représente peu en comparaison d'autres initiatives de développement régional.

Le ministre Saint-Pierre a fait remarquer que la Société de développement industriel est normalement habilitée à assurer le financement des entreprises en cause dans le projet proposé, mais il s'est engagé, cependant, à faire examiner cette nouvelle mesure et à donner une réponse rapide à ses promoteurs.

## Les achats de groupe permettent aux hôpitaux de faire des économies

par Pierre VENNAT

Si l'appel d'offres lancé par l'Association des hôpitaux du Québec auprès de 125 fournisseurs d'huile de chauffage s'est avéré, pratiquement, un échec, faute de soumissionnaires, il n'en demeure pas moins que la formule d'achats de groupe, par laquelle les hôpitaux se regroupent pour acheter, "au prix du gros", les denrées de consommation dont ils ont besoin leur a permis et leur permettra encore plus, en 1973, de réaliser des économies considérables.

L'an dernier, 160 hôpitaux du Québec, représentant un total de 36,470 lits d'hôpitaux, se sont regroupés et ont acheté ensemble pour \$12 millions et demi, réalisant ainsi une économie de \$1,950,000 sur ce qu'ils auraient dû déboursier s'ils avaient acheté individuellement, soit une économie de l'ordre de 13 pour cent.

Cette année, 214 hôpitaux, soit 52,750 lits, comptent acheter en groupe pour environ \$26 millions et demi.

On envisage réaliser ainsi une économie de \$2,640,000, soit 10 pour cent.

Pourtant, à cause des "réglements" actuels du ministère des Affaires sociales, ce n'est qu'une infime partie de ce qu'achètent les hôpitaux en un an qui est regroupée.

En effet, on estime à l'AHQP que ce n'est que le tiers du pouvoir d'achat des hôpitaux qui peut être ainsi regroupé.

Ainsi on ne peut décider d'acheter

au même endroit, pour toute la province, les lits d'hôpitaux, ce qui prive ainsi le Québec (puisque c'est lui qui, somme toute paie la note) d'une économie importante.

La raison: on scrute à la loupe le "budget d'immobilisation" de chaque institution... pour éviter, justement, les "abus".

Le ministère des Affaires sociales, pourtant, encourage fortement, pour ne pas dire qu'il contraindra éventuellement les institutions à y participer, le système d'achats de groupe.

Le sous-ministre Jacques Brunet, qui participait à un colloque de l'AHQP sur la question, a même déclaré que "la preuve est maintenant faite du bien-fondé de cette méthode et le ministère s'attend à ce que tous les établissements y participent".

On ne saurait être plus clair.

Toutefois, il ajoutait que l'expérimentation étant passée, il reste à dé-

terminer les meilleurs moyens et les meilleures structures qui permettront d'universaliser cette pratique pour ainsi permettre à tous les établissements, si petits soient-ils, d'en tirer profit dans un contexte régional ou provincial.

Pourtant certains "gros" hôpitaux boudent encore cette pratique.

A l'AHQP on passe rapidement sur le sujet et on ne veut pas nommer les "boudes". Mais on ajoute qu'il s'agit d'hôpitaux de la région de Montréal.

Qui peut-être, parce qu'ils sont plus près des centres de distribution, éprouvent moins le besoin de coopérer.

En se groupant, les institutions hospitalières prétendent avoir ainsi réalisé de fortes économies l'an dernier, autant d'argent pour M. Tout-le-Monde puisque c'est lui, en dernier ressort, qui paie la note d'hôpital.

## Le Montréal Trust se réorganise...

par Ian RODGER

Le nouveau président de Montreal Trust Co., M. Paul Britton Paine, s'est aligné hier sur l'opinion d'économistes qui prévoient "quelque diminution dans les taux d'intérêt vers la fin du quatrième trimestre de 1973".

"Mais, j'ai de la misère, a-t-il admis, à distinguer là-dessus entre ce qui pourrait être une opinion logique et un vœu pieux de ma part".

M. Paine, qui a été délégué en mai dernier par Power Corporation pour diriger le Montréal Trust, a formulé ces remarques hier, au cours d'une discussion à bâtons rompus à laquelle il avait convoqué plusieurs journalistes financiers montréalais.

Au cours de la conversation, il a précisé que la compagnie a rejeté, pour l'instant du moins, l'idée d'émettre des cartes de crédit, genre ChargeX. En outre, la société mettra davantage l'accent sur ses activités dans le domaine immobilier et dans celui de l'épargne-retraite.

Par ailleurs, M. Paine a refusé de donner une indication de ce que pourraient être les bénéfices de sa compagnie pour l'exercice actuel.

Il semble que le but principal de la rencontre ait été de permettre à M. Paine de dévoiler les grandes lignes d'une réorganisation en profondeur des activités de la compagnie.

Selon un nouvel organigramme, les succursales n'auront plus à s'occuper de l'immobilier et de la fiducie et les divisionnaires n'auront plus, de la sorte, à assumer en même temps des responsabilités régionales et sectorielles.

Pour M. Paine, le plus significatif de ces changements serait de coordonner les activités du secteur immobilier et du prêt hypothécaire "là où il y a beaucoup de possibilités de synergie".

Bref historique  
M. Paine a alors fait un bref tour

de l'histoire récente de la compagnie, en signalant qu'elle "traversait une période difficile" en 1967 lorsque MM. Frank Case et Gordon Hodgson sont venus à la direction.

Depuis ce temps, on remarque une forte amélioration. La Compagnie a réussi à réduire entre 1968 et 1972 la valeur de son parc d'immeubles "stériles" de \$11.5 millions à \$272,000. Elle a également réussi, ces deux dernières années, à augmenter de \$100 millions les fonds investis dans des hypothèques de cinq ans.

M. Paine a souligné que le bénéfice net de Montreal Trust est passé de 67 cents par action en 1968 à \$1.82 en 1972.

La situation étant largement assainie au moment de l'arrivée de M. Paine, celui-ci définit son rôle "comme étant un d'évaluation de nos services financiers" et de la mise en place d'une équipe pour la planification à long terme.

"Fort de cette détermination de nos objectifs, j'anticipe une croissance soutenue de nos affaires et de nos profits à long terme", de dire M. Paine.

M. Paine, qui est entré au service de Power Corporation en 1967, s'est surtout occupé de Laurentide Finance Co. et de Dominion Glass Co. jusqu'à sa nomination en mai dernier comme président de Montreal Trust.

Dans ses remarques d'hier, il semblait miser beaucoup, sans vouloir préciser davantage, sur les possibilités de coordination des capacités des compagnies financières du groupe, notamment Investors Group, Great West Life Assurance Co. Imperial Life Insurance Co. Laurentide et, bien sûr, Montreal Trust.

"Nous étudions, tous, a-t-il dit à titre d'exemple, ce que nous pourrions faire en Orient, mais je ne sais pas encore quelle forme notre action pourrait y prendre."



Paul Britton PAINE

## Des grèves à la CIP se répercutent chez des éditeurs de journaux aux USA

La grève dans deux usines de la Compagnie internationale de papier du Canada a l'air de vouloir s'éterniser, alors que plusieurs journaux américains commencent à manquer de pa-

### ECO-ECLAIR

● La rareté de la viande aux USA, principalement le boeuf, attire de nombreux Américains de Détroit et Niagara Falls, N.Y. dans les supermarchés de Windsor et Niagara Falls, Ontario. Entre-temps, plusieurs groupes de consommateurs ont organisé hier un boycottage de 24 heures de tous les produits alimentaires, aux États-Unis. Le boeuf, absent des étalages, était difficilement boycottable. Par ailleurs, plusieurs supermarchés de Détroit ont commencé à acheter du boeuf et du veau sur pied, en raison de la fermeture de grossistes et de salaisons.

● Gulf Oil Canada imite Imperial Oil et augmente de 40 cents le baril son prix d'achat pour le pétrole brut de l'ouest canadien. Cette augmentation a un effet rétroactif au 1er août.

● La compagnie MacMillan Bloedel Ltd. a décidé d'augmenter le prix de son papier journal de \$10 la tonne le premier septembre. Cette augmentation portera le prix à \$174 et \$176 la tonne en Colombie-Britannique, \$176 en Alberta et \$178 aux États-Unis.

pier journal et devront vraisemblablement augmenter leurs prix.

"Il est impossible de prévoir quand cette grève, commencée il y a onze jours à Gatineau et à Trois-Rivières prendra fin", a déclaré un porte-parole de la compagnie. "Je ne puis même pas vous dire quand les négociations vont reprendre".

Les deux usines produisent et expédient habituellement 2,600 tonnes de papier journal par jour, ce qui signifie que, depuis onze jours, 28,000 tonnes de ce papier n'ont pu être livrées. La CIP exporte environ 80 pour cent de son papier journal aux USA.

Un représentant du Syndicat international des ouvriers du papier croit savoir que "deux journaux de Chicago ont déjà réduit leurs éditions et ont perdu de l'argent en raison de la grève à Gatineau et Trois-Rivières". Même situation dans l'Etat de New York. On prévoit une pénurie de papier journal aux USA avant la fin du mois. En raison du volume des rouleaux de papier journal, peu de quotidiens gardent des stocks pour plus de 30 jours de publications.

La CIP avait tout d'abord offert à ses employés un contrat de trois ans prévoyant une hausse de 30 cents l'heure la première année, une hausse de six pour cent la deuxième et une de 28 cents la troisième année. Par la suite, elle a porté son offre à 6.25 pour cent pour la deuxième année et 32 cents l'heure pour la troisième année. Le salaire de base est de \$3.85 l'heure.

Pour sa part, le syndicat exige un contrat de deux ans prévoyant une augmentation de 40 cents l'heure la

première année et une hausse de neuf pour cent avec minimum de 45 cents l'heure la deuxième année.

"La plus récente offre de la compagnie n'est pas très impressionnante, a déclaré un porte-parole syndical; ceci démontre qu'on n'est pas encore disposé à régler les choses. Nous n'aimons pas l'idée d'une longue grève mais nous nous préparons à une grève de quelque durée si nécessaire. Nous continuerons à insister sur ce que la compagnie refuse de discuter: la sécurité d'emploi, la caisse de retraite et une clause relative à la vie chère".

Le débrayage affecte six autres usines, à Gatineau, Hawkesbury, La Tuque et Dalhousie, au Nouveau-Brunswick.

Price Co.

Entretiens, les employés syndiqués de Price Co. à Kénogami et Alma ont voté en faveur d'une grève en raison d'un différend relatif au nouveau contrat. Le litige porte sur les salaires, la durée du contrat, les vacances et la sécurité d'emploi.

Price a offert 20 cents d'augmentation aux ouvriers gagnant entre \$3.85 et \$4.15 l'heure; 21 cents pour ceux qui gagnent entre \$4.16 et \$4.30; 22 cents pour ceux qui gagnent entre \$4.31 et \$4.60; et 23 cents pour ceux qui gagnent plus de \$4.60 l'heure. Ces majorations auraient un effet rétroactif au premier mai.

La compagnie aurait offert de plus, une hausse générale de 24 cents l'heure à compter du 1er mai 1974 et une autre augmentation de 25 cents l'heure l'année suivante.

1<sup>er</sup>  
ANNIVERSAIRE  
DE  
LOTO-PERFECTA

LOTO  
PERFECTA

\$100,000<sup>00</sup>  
DE PLUS EN PRIX  
JEUDI PROCHAIN  
9 AOÛT

[illegible]



**STEINBERG  
LIMITÉE**

Avis de Dividende  
Avis est par les présentes donné qu'un dividende de quinze cents (15¢) l'action sur les actions ordinaires et classe "A" de la compagnie a été déclaré, payable le 4 septembre 1973 aux actionnaires inscrits à la fermeture des bureaux le 10 août 1973.

Par ordre du Conseil d'Administration  
Le Secrétaire,  
L.S. GILLES GAGNON  
Montréal, le 3 août 1973.

## RAPPORTS FINANCIERS

Les Compagnies Molson Ltée, jusqu'au 16 juillet 1973, ont réalisé des bénéfices consolidés de \$6,563,000 ou 48 cents par action au cours de leur premier trimestre, comparativement à des bénéfices de 5,986,000 ou 44 cents par action pour la même période l'an dernier. Les ventes se sont levées à \$155,869,000 en regard de \$133,178,000 l'an dernier. Molson a fait savoir qu'elle affecte les fonds dégagés par la réduction de l'impôt fédéral sur les bénéfices des entreprises de fabrication à "son programme d'immobilisations en cours". Elle révèle aussi que ses ventes de bière ont progressé de 7 pour cent par rapport à l'an dernier.

M. Paul Paré, président d'I-masco, a qualifié de satisfaisants le profit net de \$12.1 millions ou \$1.24 par action que sa compagnie a réalisé au premier semestre. L'an dernier, pour les six premiers mois, le bénéfice était de \$9.3 millions ou 95 cents par action. Le chiffre d'affaires du semestre a été de \$33.1 millions, contre \$28.5 millions l'an dernier.

Ce journal a réalisé, pour les 9 premiers mois de son exercice financier, un profit net de \$6.4 millions ou 87 cents par action, contre \$3.8 millions ou 52 cents par action l'an dernier. Les actions ont été fractionnées en trois pour une en février.

Sur un chiffre d'affaires de \$534.4 millions, International Nickel a réalisé, au premier semestre, un gain net de \$56.4 millions ou 76 cents par action, en regard de \$30.3 millions ou 40 cents par action l'an dernier. Le chiffre d'affaires du premier semestre de 1972 était de \$441.4 millions.

## FORD OF CANADA



**M. J.E.A. Brooks**  
M. Donald H. R. Carlson, vice-président des affaires publiques et secrétaire de la Ford Motor Company of Canada, annonce la nomination de M. John E.A. Brooks au poste de directeur des relations publiques. Natif de Hamilton, M. Brooks était chef de pupitre au journal The Spectator avant d'entrer chez Ford of Canada en 1967, à titre de gérant du service des relations publiques.

## PETROFINA CANADA LTÉE

**AVIS DE DIVIDENDE**  
AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ que le Conseil d'Administration de la Compagnie a déclaré un dividende de quarante-cinq cents (\$0.45) par action, en fonds canadiens, sur les actions existantes de la Compagnie, payable le 28 septembre 1973 aux détenteurs inscrits à la fermeture des bureaux le 31 août 1973 (ci-après dénommée "moment d'inscription") et aux détenteurs respectifs actuels des titres au porteur existants au moment d'inscription.

Les chèques de dividende aux montants appropriés seront envoyés aux détenteurs inscrits et ayant droit le ou vers le 28 septembre 1973.

**AVIS DE PLUS DONNÉ** que le coupon n° 23 attaché aux titres au porteur a été déclaré dû et payable en rapport avec ce dividende. Afin d'en toucher le paiement, les détenteurs actuels des titres au porteur existants au moment d'inscription devront présenter ledit coupon n° 23 à compter de la date du paiement, soit le 28 septembre 1973, à l'un ou l'autre des bureaux suivants:

La Banque Royale du Canada,  
Edifice de la Banque Royale du Canada,  
Place Ville Marie,  
Montréal 113, Québec, Canada.

Société Générale de Banque,  
Montagne du Parc 3,  
1000 Bruxelles, Belgique.

Banque Lambert,  
Avenue Marix 24,  
1050 Bruxelles, Belgique.

Banque de l'Union Parisienne — C.F.C.B.,  
6 & 8, boulevard Haussmann,  
Paris (9), France.

Banque Générale du Luxembourg,  
Boulevard Royal et rue Aldinger,  
Luxembourg, Grand-Duché de Luxembourg.

Banque Lambert — Luxembourg,  
11, Boulevard Grande-Duchesse Charlotte,  
Luxembourg, Grand-Duché de Luxembourg.

Tout montant de taxe devant être retenu suivant la loi sera déduit du paiement de dividende.

PAR ORDRE DU CONSEIL,  
ALEX. W. McLEOD,  
Vice-Président et Secrétaire

Daté à Montréal, P.Q., Canada, le 2 août 1973

# Wall Street a pu absorber un flot de mauvaises nouvelles

du  
parquet  
de la  
BOURSE

générale également aux sidérurgiques et électroniques, où General Electric a perdu plus d'un point.

Ailleurs, l'irrégularité a été la plus fréquente, notamment parmi les cuprifères, cinémas, télévisions, mines d'or et matériaux de construction, qui ont terminé en hausse ou en baisse d'une fraction. Les papiers, chemins de fer et pneumatiques ont fait de même. Syntex et Philip Morris gagnent plus d'un point aux pharmaceutiques et tabacs, par ailleurs hésitants. Seuls les pétroles, où Atlantic Richfield avance de plus de deux dollars, ont été relativement fermes.

Les prix ont monté dans tous les compartiments hier à la Bourse de Montréal.

Le virement combiné de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne se situe à 971,800 actions, au regard de 579,400 actions la veille.

L'indice industriel a monté de 1.10 et atteint 248.14, l'indice des papiers de 1.78 à 129.75, celui des banques de 1.21 à 269.84, l'indice composé de 94 à 230.43 et l'indice des services publics de 27 à 146.22.

Power Corp., dont 56,200 actions ont été négociées, a été le titre industriel le plus actif et sa cote a monté de 1/4 et atteint \$123. Cabot Explorations, dont 107,000 actions ont été négociées, a été le titre minier le plus actif, et sa cote a monté de 13 cents et atteint \$1.33.

Hudson's Bay Oil and Gas Co. Ltd., inchangé à \$49, rapporte un revenu net de \$16.8 millions — 88 cents l'action — pour le premier semestre de l'année, au regard de \$12.0 millions — 64 cents l'action

— pour la période correspondante l'an dernier. Superior Electronics Industries Ltd. rapporte un revenu net de \$43,101 pour le premier trimestre, au regard de \$6,302 pour la période correspondante l'an dernier. Superior Electronics a monté de cinq cents et atteint \$1.60.

Les prix étaient mixtes à la clôture de la Bourse de Toronto hier et l'activité a été modérée sur ce marché cette journée-là. Les industrielles ont monté grandement, mais dans la plupart des autres secteurs, les prix ont fléchi.

L'indice industriel a monté

de 1.80 et atteint 220.57, l'indice de l'or a fléchi de 5.93 à 285.64, l'indice des métaux de .91 à 107.82 et celui des pétroles de .93 à 251.05.

Le virement a été de 1.90 million d'actions, au regard de 2.33 millions d'actions la veille, et la valeur totale des actions transférées se situe à \$20.44 millions, au regard de \$23.78 millions la veille.

Les pâtes et papiers, les mines industrielles, les raffineries de pétrole et les banques ont gagné du terrain, tandis que les communications et l'immeuble ont perdu.

## Hausse générale des prix du zinc

La hausse du prix du zinc est maintenant générale partout au Canada maintenant que Cominco Ltd a décidé de suivre la tendance et de hausser, elle aussi, ses prix de 2 cents la livre, ce qui fixe le prix du zinc à environ 25 cents la livre (24.3 à 25 cents plus précisément).

Situation particulière

Cominco hésitait à suivre la tendance générale à cause de la situation au peu particulière du zinc comparativement à d'autres minéraux à meilleur prix qui serviraient au même usage, particulièrement dans l'industrie de l'automobile.

On chuchote en effet qu'à cause du prix élevé de la livre de zinc, un important fabricant d'automobiles amé-

ricain aurait décidé de remettre à plus tard une décision de se servir du zinc pour la construction de certaines pièces d'auto dès 1975.

On s'attend toutefois qu'avec la récente hausse généralisée, le prix du zinc se maintiendra, au moins durant un certain temps, à un taux fixe.

## Hudson's Bay Oil and Gas

Les bénéfices de cette compagnie se sont élevés, au premier semestre, à \$16.8 millions ou 88 cents par action, comparativement à \$12.5 millions ou 64 cents par action l'an dernier. Les revenus ont été de \$64.4 millions, contre \$51.9 millions l'an dernier.

## Neonex International

Neonex a réalisé un profit net de \$1.9 million ou 26 cents par action au premier semestre, comparativement à \$1.8 million ou 24 cents par action pour les six premiers mois de 1972. Le chiffre d'affaires a été de \$97.8 millions, contre \$78.2 millions.

## fonds mutuels

PAR LA PRESSE CANADIENNE

MARDI, 7 AOUT 1973

|                           |       |       |
|---------------------------|-------|-------|
| Acrofund                  | 1.33  | 1.46  |
| A.G.F. Japan              | 13.61 | 14.96 |
| A.G.F. Special            | 2.86  | 3.11  |
| All Canadian Com          | 7.14  | 7.76  |
| All Canadian Div          | 7.54  | 8.30  |
| All Canadian Ven          | 3.76  | 4.09  |
| All Canadian 2000         | 5.02  | 5.46  |
| All Canadian Energy       | 4.16  | 4.52  |
| American Growth           | 5.48  | 6.02  |
| Associate Investors       | 5.49  | 5.49  |
| Canada Growth             | 5.92  | 6.51  |
| Canax                     | 11.29 | 12.21 |
| Cdn Gas Energy            | 15.56 | 17.10 |
| Cdn Investment            | 5.16  | 5.66  |
| Cdn Scudder               | 5.49  | 5.49  |
| Cdn Security Growth       | 5.37  | 5.90  |
| Cdn South African Gold    | 9.16  | 10.01 |
| Capital Growth            | 11.85 | 12.13 |
| Chase Fund                | 8.62  | 9.42  |
| Commonwealth Int'l        | 14.95 | 16.43 |
| Commonwealth Int'l Lev    | 3.53  | 4.32  |
| Commonwealth Venture      | 7.48  | 8.22  |
| Competitive Capital       | 5.01  | 5.49  |
| Corporate Investors       | 6.30  | 6.92  |
| Corporate Investors Stock | 5.17  | 5.68  |
| Dominion Compound         | 4.56  | 5.13  |
| Dreyfus Int'l             | 10.78 | 11.81 |
| Edwards Int'l             | 11.12 | 12.19 |
| Eaton Viking              | 6.20  | 6.74  |
| Educator's Equity         | 8.01  | 8.63  |
| Enlarged Investment       | 6.43  | 7.06  |
| Executive Fund Cda        | 6.38  | 6.99  |
| Executive Int'l Inv       | 1.81  | 2.00  |
| FFidelity Trend           | 24.36 | 26.42 |
| Fonds Collectif A         | 7.60  | 8.31  |

|                          |       |       |
|--------------------------|-------|-------|
| Fonds Collectif B        | 5.42  | 5.59  |
| Fonds Collectif C        | 7.53  | 8.23  |
| Fonds P.E.P.             | 3.51  | 3.81  |
| G.I.S. Compound          | 10.12 | 11.13 |
| G.I.S. Income            | 3.48  | 3.83  |
| Growth Equity            | 7.79  | 8.56  |
| Guardian Enterprise      | 9.09  | 9.09  |
| Harvard Growth           | 7.17  | 7.17  |
| Industrial Equity        | 3.97  | 4.26  |
| International Growth     | 10.99 | 12.08 |
| International Growth     | 5.92  | 6.51  |
| Keynote Cda              | 7.52  | 8.24  |
| Keynote Cust K-2         | 6.16  | 6.75  |
| Keynote Cust S-1         | 23.09 | 25.20 |
| Keynote Cust S-4         | 4.40  | 4.83  |
| Keynote Polar            | 3.73  | 4.07  |
| Lexington Research       | 13.64 | 14.91 |
| Mutual Accumulating      | 4.08  | 4.46  |
| Mutual Income            | 5.89  | 6.47  |
| Mutual Growth            | 4.96  | 5.42  |
| Mutual Income            | 5.74  | 6.22  |
| Mutual Income            | 10.22 | 11.23 |
| Natrusco                 | 3.68  | 4.05  |
| Natural Resources        | 8.36  | 9.19  |
| N.W. Canadian            | 5.26  | 5.72  |
| N.W. Canadian            | 5.74  | 6.31  |
| N.W. Growth              | 5.02  | 5.52  |
| N.W. William Street      | 16.60 | 16.60 |
| Oppenheimer              | 7.40  | 8.09  |
| Pacific Dividend         | 5.67  | 6.19  |
| Pacific U.S.             | 3.96  | 4.27  |
| Pension Mutual           | 8.69  | 8.69  |
| Philips Hager and North  | 13.07 | 13.33 |
| Planned Resources        | 4.93  | 5.19  |
| Pret et Rev. de RET      | 5.26  | 5.78  |
| Prudential Growth        | 4.50  | 4.94  |
| Putnam Growth            | 11.20 | 12.24 |
| Regent Venture           | 9.50  | 10.44 |
| Royfund                  | 6.84  | 7.42  |
| Sav Inv Pret et Rev      | 7.05  | 7.74  |
| Sav Inv Pret et Rev      | 10.51 | 11.45 |
| Scudder North America    | 5.32  | 5.32  |
| Speculators              | 6.38  | 6.97  |
| Taurus Fund              | 3.54  | 3.86  |
| Templeton Growth         | 8.57  | 9.37  |
| Timed Investment         | 6.22  | 6.74  |
| Universal Savings Equity | 7.94  | 8.73  |
| Western Growth           | 6.42  | 7.05  |
| York Fund of Canada      | 3.76  | 4.05  |
| York Fund of Canada      | 4.86  | 5.28  |

## CALGARY

PAR LA PRESSE CANADIENNE

MARDI, 7 AOUT 1973

Ch. Cn.

Valuers Ventes Haut Bas Ferm. net

INDUSTRIELLES

PETROLES

|           |      |      |      |      |     |
|-----------|------|------|------|------|-----|
| Bashaw    | 2500 | 31/2 | 31/2 | 31/2 | 1/2 |
| Brett     | 4000 | 16   | 16   | 17   | +1  |
| Clearport | 3000 | 80   | 76   | 76   | +1  |
| Convent   | 6166 | 325  | 320  | 320  | +5  |
| Con vrs   | 7283 | 11   | 10   | 10   | -10 |
| N Cont    | 4500 | 3    | 2    | 2    | -1  |
| Peregrine | 1500 | 20   | 20   | 20   | -   |

MINES

Cinnabar 2000 | 47 | 47 | 47 | +1 |

Kintla 2300 | 130 | 110 | 110 | -15 |

Total des Ventes: 34,049.

denrées agricoles

(PCI) — Cours des denrées transmis à Montréal par le ministère fédéral de l'Agriculture.

Beurre: arrivages courants 92 points, 70 92 points, 71; Commission canadienne des produits laitiers 71.

Fromage: blanc, 68; jaune, 68.3.

Poudre de lait écrémé: procédé par vaporisation n° 1, en sac, 35 1/2 à 40 la livre; procédé par rouleur, n° 1, en sac, 35 à 38; pour nourrissement, en sac, 31 à 34.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-petits 60.1.

Prix payés cette semaine par les distributeurs de la Fédération des producteurs du Québec: A-extra-gros 82; A-gros 80; A-moyens 72; A-petits 58; A-peewee 35.

Pommes de terre: prix de gros, patates nouvelles du Québec \$3.75 à \$4.25 les 50 lb. Aucun nouveau arrivage.

Poudre de lait de beurre pour nourrissement, 28 à 32 la livre; poudre de lait, 6 1/2.

Prix des oeufs, prix moyens des grossistes aux détaillants, en boîte d'une douzaine: A-extra-gros 85.3; A-gros 82.3; A-moyens 73.3; A-pet

## dividendes

MARDI, 7 AOUT 1973

|                                  | TAUX         | PAIEMENT | ENREG.   |
|----------------------------------|--------------|----------|----------|
| Champion Sprak Plug              | 0.13 fr      | 13-09-73 | 23-08-73 |
| Consolidated Foods Corp.         | 0.325 fr     | 01-10-73 | 10-09-73 |
| Imasco Ltd.                      | 1.125 fr     | 01-10-73 | 10-09-73 |
| International Nickel             | 0.225 fr     | 28-09-73 | 21-08-73 |
| La Verendrye Management          | 0.025 fr     | 01-10-73 | 17-08-73 |
| Leath & Co.                      | 0.125 fr     | 01-10-73 | 07-09-73 |
| Maple Leaf Mills                 | 0.25 fr      | 01-10-73 | 14-09-73 |
| Mountain Fuel Supply             | 0.48 fr      | 01-10-73 | 10-09-73 |
| Nat. Drug & Chem. of Can. Ltd.   | 0.08 fr      | 01-10-73 | 15-09-73 |
| Niagara Wire                     | 0.20 fr      | 01-10-73 | 07-09-73 |
| Northwest Sports                 | 0.25 fr      | 15-08-73 | 10-08-73 |
| Sealed Power                     | 10% fraction | 17-09-73 | 24-08-73 |
| Sealed Power                     | 0.08 fr      | 10-09-73 | 17-08-73 |
| Technical Publishing             | 0.07 fr      | 01-10-73 | 01-09-73 |
| Canada Sawmills Ltd. (\$4.40 pr) | \$1.10       | 10-09-73 | 06-09-73 |
| Clark Oil & Ref. Corp. (x)       | 0.10         | 10-09-73 | 15-09-73 |
| Distillers Corp. Seagrams Ltd.   | 0.175 fr     | 15-09-73 | 16-08-73 |
| Gen. Motors Corp. Ltd. (x)       | 0.85         | 10-09-73 | 16-08-73 |
| Inter. Tel. & Tel. Corp. (x)     | 0.35         | 01-10-73 | 10-08-73 |
| Kraftco Corp. (x)                | 0.44-1.5     | 10-09-73 | 17-08-73 |
| MacMillan Bloedel Co. Ltd.       | 0.375 fr     | 15-09-73 | 15-09-73 |
| Placer Doy. Ltd.                 | 0.30         | 14-09-73 | 31-08-73 |
| Skelly Oil Co. Ltd. (x)          | 0.25         | 11-09-73 | 17-08-73 |
| Steinberg Ltd. ("A")             | 0.15         | 04-09-73 | 10-08-73 |
| Tot. Pet. North Am. Ltd. ("A")   | 0.175 fr     | 07-09-73 | 17-08-73 |

(x) Payable en dollars américains.

## les grains

MARDI, 7 AOUT 1973

|                | Ouv.     | Haut     | Bas      | Ciot.    |
|----------------|----------|----------|----------|----------|
| LIN :          |          |          |          |          |
| Oct.           | 10.60    | —        | —        | 10.69    |
| Nov.           | 10.38    | —        | —        | 10.38    |
| Dec.           | 10.24    | —        | —        | 10.24    |
| Mai            | —        | —        | —        | 10.25    |
| Juill.         | —        | —        | —        | —        |
| GRAINE-COLZA : |          |          |          |          |
| (Vancouver)    |          |          |          |          |
| Sept.          | 6.96     | 7.03     | 6.96     | 7.03     |
| Nov.           | 6.68     | —        | —        | 6.68     |
| Janv.          | 6.56     | —        | —        | 6.56     |
| Mars           | 6.54     | —        | —        | 6.54     |
| Dec.           | —        | —        | —        | —        |
| Nov.           | 6.37     | —        | —        | 6.37     |
| Dec.           | —        | —        | —        | 6.09     |
| Mai            | —        | —        | —        | 6.25     |
| AVOINE :       |          |          |          |          |
| Oct.           | 1.90     | 1.90 1/2 | 1.90     | 1.90 1/2 |
| Nov.           | 1.86 1/2 | 1.87     | 1.86 1/2 | 1.87     |
| Dec.           | —        | —        | —        | 1.77 1/2 |
| Juill.         | —        | —        | —        | 1.75     |

ORGE :

|                                                 |          |          |          |          |
|-------------------------------------------------|----------|----------|----------|----------|
| Oct.                                            | 2.77 1/2 | 2.78     | 2.77 1/2 | 2.78     |
| Dec.                                            | 2.77 1/2 | —        | —        | 2.77 1/2 |
| Mai                                             | —        | —        | —        | 2.70 1/2 |
| Juill.                                          | —        | —        | —        | 2.62     |
| SEIGLE :                                        |          |          |          |          |
| Oct.                                            | 2.87     | 2.89 1/2 | 2.87     | 2.89 1/2 |
| Dec.                                            | 2.89     | —        | —        | 2.89     |
| Mai                                             | 2.97     | —        | —        | 2.97     |
| Juill.                                          | —        | —        | —        | 2.90     |
| MARCHÉ AU COMPTANT :                            |          |          |          |          |
| AVOINE :                                        |          |          |          |          |
| 1.88 1/2 ex 1 four, 1.88 1/4; 1 four, 1.87 1/4; |          |          |          |          |
| 1/4 four, 1.84 1/4; 3 four, 1.81 1/4; four, me- |          |          |          |          |
| langee 1.05.                                    |          |          |          |          |
| ORGE :                                          |          |          |          |          |
| 1 cw 6-rang et 1 cw 2-rang                      |          |          |          |          |
| 2.78; 2 cw 6-rang et 2 cw 2-rang 2.75; 1        |          |          |          |          |
| four, 2.74 1/2; 2 four, 1.72 1/2; 3 four, 2.69  |          |          |          |          |
| 1/4.                                            |          |          |          |          |
| SEIGLE :                                        |          |          |          |          |
| 1 et 2 cw 2.94 1/2; 3 cw                        |          |          |          |          |
| 2.74 1/2; 4 cw 2.69 1/2; ergotee 2.64 1/2.      |          |          |          |          |
| LIN :                                           |          |          |          |          |
| 1 cw 10.74; 2 cw 10.49 1/2; 3 cw                |          |          |          |          |
| 10.39.                                          |          |          |          |          |
| GRAINE-COLZA :                                  |          |          |          |          |
| No. 1 Canadienne 6.21 1/2.                      |          |          |          |          |
| No. 2 Canadienne 6.21 1/2.                      |          |          |          |          |

(CHICAGO)

|              | Ouv.     | Haut     | Bas      | Ciot.    |
|--------------|----------|----------|----------|----------|
| BLE :        |          |          |          |          |
| Sept.        | 4.14     | 4.14     | 4.14     | 4.14     |
| Dec.         | 3.99 1/2 | 3.99 1/2 | 3.99 1/2 | 3.99 1/2 |
| Mars         | 3.91 1/4 | 3.91 1/4 | 3.91 1/4 | 3.91 1/4 |
| Mai          | 3.73 1/2 | 3.73 1/2 | 3.73 1/2 | 3.73 1/2 |
| Juill.       | 3.23 1/2 | 3.23 1/2 | 3.23 1/2 | 3.23 1/2 |
| MAIS :       |          |          |          |          |
| Sept.        | 3.01 1/4 | 3.01 1/4 | 3.01 1/4 | 3.01 1/4 |
| Dec.         | 2.89     | 2.89     | 2.89     | 2.89     |
| Mars         | 2.84     | 2.84     | 2.84     | 2.84     |
| Mai          | 2.82     | 2.85     | 2.81 1/2 | 2.85     |
| Juill.       | 2.79     | 2.81 1/2 | 2.78 1/2 | 2.81 1/2 |
| AVOINE :     |          |          |          |          |
| Sept.        | 1.39     | 1.41 1/4 | 1.39     | 1.41 1/4 |
| Dec.         | 1.44     | 1.46 1/4 | 1.43 1/4 | 1.46 1/4 |
| Mars         | 1.47     | 1.49     | 1.46     | 1.49     |
| Mai          | 1.47     | 1.49     | 1.47     | 1.49     |
| Juill.       | 1.45     | 1.46 1/2 | 1.45     | 1.46 1/2 |
| FEVES SOYA : |          |          |          |          |
| Aout         | 9.85     | 9.95     | 9.55     | 9.55     |
| Sept.        | 8.50     | 8.50     | 8.50     | 8.50     |
| Nov.         | 7.90     | 8.06     | 7.54     | 7.58     |
| Janv.        | 7.75     | 7.92     | 7.42     | 7.42     |
| Mars         | 7.64     | 7.90     | 7.42     | 7.42     |
| Mai          | 7.55     | 7.84     | 7.30     | 7.33     |
| Juill.       | 7.50     | 7.79     | 7.30     | 7.30     |

## fruits/légumes

|                                                                                                                                                                                                                   |  |  |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
| (PC) — Prix payés aux producteurs du Marché central métropolitain pour les produits de première qualité. Ces prix sont fournis par le ministère de l'Agriculture et de la Colonisation.                           |  |  |  |  |
| FRUITS                                                                                                                                                                                                            |  |  |  |  |
| Bleues: \$6.75 à \$8.00 les 11 pintes; \$6.50 à \$7.00 les 8 pintes; \$5.00 les 12 chopines.                                                                                                                      |  |  |  |  |
| Pommes: Closes et Transparentes: \$4.50 à \$5.00 le boisseau; Melba, \$6.50 à \$7.00 le boisseau.                                                                                                                 |  |  |  |  |
| Bellevue: \$9.00 la douz. de paquets; \$2.50 à \$3.00 les 50 lb.                                                                                                                                                  |  |  |  |  |
| Ble d'Inde: \$2.00 à \$2.25 les 5 douz.; 25 à 25 la douz.                                                                                                                                                         |  |  |  |  |
| Brocoli: \$3.50 la douz. de paquets.                                                                                                                                                                              |  |  |  |  |
| Carottes: \$9.00 à \$10.00 la douz. de paquets; \$4.00 les 50 lb; \$3.00 à \$3.25 les 30 paquets; \$4.25 à \$4.50; 24 cellos de 2 lb ou 10 cellos de 5 lb; mini-carottes, \$3.50 à \$3.75, 20 cellos de 12 onces. |  |  |  |  |
| Celeri: \$6.50 à \$7.50 les 24; prérefroidi, \$7.50 à \$8.00 les 14.                                                                                                                                              |  |  |  |  |
| Citrouille: \$1.25 la douz. de paquets.                                                                                                                                                                           |  |  |  |  |

|                                                                                                                                                        |  |  |  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
| Chicorée-escarole: \$2.50 la douz. de paquets.                                                                                                         |  |  |  |  |
| Choux: verts \$2.00 à \$2.25 pour 16; Savoie, \$3.50 la douz.; rouges, \$2.50 la douz.                                                                 |  |  |  |  |
| Choux-fleurs: \$3.50 à \$4.00 la douz.                                                                                                                 |  |  |  |  |
| Choux chinois: \$3.00 la douz.                                                                                                                         |  |  |  |  |
| Concombres: \$2.00 pour 6 douz.; à mariner, gros, \$4.00; moyens, \$5.00; petits, \$7.00 le boisseau.                                                  |  |  |  |  |
| Courges-Zucchini: \$1.50 les 20 lb; Marrow, \$1.50 à \$3.00 le boisseau.                                                                               |  |  |  |  |
| Echalotes: \$3.00 les 16 paquets.                                                                                                                      |  |  |  |  |
| Epinards: \$2.50 à \$2.75 pour 12 cellos de 10 onces; \$2.50 à \$3.00 le minot.                                                                        |  |  |  |  |
| Fèves: vertes et jaunes, \$4.00 à \$4.25 les 20 lb.                                                                                                    |  |  |  |  |
| Laitue: frisée, \$3.00 à \$3.50 les 24; iceberg, \$3.50 à \$4.00 pour 18; Boston, \$3.00 les 16; Romaine, \$2.50 à \$3.00 les 16.                      |  |  |  |  |
| Oignons: rouges moyens, \$2.00 le paquet de 12; blancs moyens, \$2.00 le paquet de 12; jaunes moyens, \$4.00 les 50 lb; jaunes gros, \$6.00 les 50 lb. |  |  |  |  |
| Persil: \$1.00 la douz. de paquets.                                                                                                                    |  |  |  |  |
| Piments: verts: \$3.50 les 15 lb; \$6.00 les 22 lb.                                                                                                    |  |  |  |  |
| Piments: \$1.00 à \$1.25 les 12 paquets.                                                                                                               |  |  |  |  |
| Pommes de terre nouvelles: \$3.75 à \$4.25 les 50 lb; petites, \$1.25 à \$1.50 les 50 lb.                                                              |  |  |  |  |
| Radis: \$2.75 à \$3.00 les 3 douz. de paquets; \$3.25 pour 30 cellos de 6 onces.                                                                       |  |  |  |  |
| Rutabaga: \$2.09 à \$2.50 les 50 lb.                                                                                                                   |  |  |  |  |
| Tomates: de champ roses, \$4.00 à \$4.50 les 20 lb; rouges, \$2.50 à \$3.00 les 20 lb.                                                                 |  |  |  |  |

## les métaux

MARCHÉ DE LONDRES, PRIX EN STERLING, PAR TONNE MÉTRIQUE

|                         |               |        |  |  |
|-------------------------|---------------|--------|--|--|
| FERMETURE               |               |        |  |  |
| CUIVRE (FILS ET BARRES) |               |        |  |  |
| COMPTANT                | 867-871       |        |  |  |
| A TERME                 | 834.50-835    |        |  |  |
| VENTES                  | 11,225        | TONNES |  |  |
| ETAIN                   |               |        |  |  |
| COMPTANT                | 2025-2035     |        |  |  |
| A TERME                 | 2010-2012     |        |  |  |
| VENTES                  | 350           | TONNES |  |  |
| PLOMB                   |               |        |  |  |
| COMPTANT                | 178.50-179.50 |        |  |  |
| A TERME                 | 183.50-184.50 |        |  |  |
| VENTES                  | 4,750         | TONNES |  |  |
| ZINC                    |               |        |  |  |
| COMPTANT                | 368-370       |        |  |  |
| A TERME                 | 373.50-374    |        |  |  |
| VENTES                  | 4,625         | TONNES |  |  |

## CARRIÈRES et PROFESSIONS

## MARKETING

Manufacturier de fils et câbles électriques de St-Jérôme recherche un gérant d'administration pour son département de marketing et service aux clients. Le candidat doit être bilingue et avoir de l'expérience dans les fils et câbles électriques et des connaissances des communications. De l'expérience dans la vente serait aussi un atout. Les avantages sociaux comprennent un régime de retraite généreux, de l'assurance-vie et médical majeur payés par l'employeur et de l'assurance-invalidité.

Adressez votre "curriculum vitae" à:

DIRECTEUR DU PERSONNEL  
ITT WIRE AND CABLE  
B.P. 69, ST-JÉRÔME, P.Q.  
Discretion assurée.

## INGÉNIEURS SANITAIRES

Nous recherchons deux ingénieurs capables de relever le défi des années '70 dans le domaine du traitement des déchets industriels et municipaux. Les heureux élus seront des spécialistes en génie sanitaire dont la tâche sera de faire des études de factabilité, de rédiger des rapports, de concevoir les solutions, d'assurer la liaison avec les clients et de solliciter de nouveaux clients. Les candidats bilingues possédant une maîtrise en génie sanitaire et de trois à six ans d'expérience dans ce domaine devraient faire parvenir leur résumé à:

Monsieur Jacques Boudreau, Ing.  
Directeur General  
W.J. Cosgrove & Associates Inc.  
3300 boulevard Cavendish, Suite 580  
Montreal 261, P.Q.  
Tel.: 489-6851

## CHEF DE SERVICE — ADMINISTRATION FISCALE

Poste comportant d'importantes responsabilités. Le candidat choisira le rôle de contrôleur de la compagnie. Ce poste intéressera un C.A. expérimenté en fiscalité corporative. Une connaissance préalable des dispositions de la taxe de vente constituerait un atout. Salaire variant de \$15,000 à \$22,000 et excellents avantages de sécurité sociale.

Veuillez adresser votre curriculum vitae par écrit ou téléphone:

457-9000 POSTE 275  
M. R. B. UNSWORTH  
GERANT DU SERVICE DE L'EMBAUCHE  
TOUTE DEMANDE DEMURERA  
CONFIDENTIELLE



RCA LIMITEE  
21 001 route transcanadienne  
Ste Anne de Bellevue, 810, Que.

## RÉSIDENTE MAISON-NEUVE

2300 rue Nicolet, Montréal  
recherche  
HOSPITALIÈRE  
Service de nuit  
Service du Personnel  
Résidence Maison-Neuve  
2300 rue Nicolet, Montréal  
527-2161

## CONTREMAÎTRE

Une institution recherche un contremaître pour l'opération de son service de maintenance. Une expérience de 5 à 10 ans comme contremaître est essentielle. Une expérience dans une institution à caractère hospitalier est un atout. Envoyez "curriculum vitae" à:

CASE 13800 LA PRESSE

## ENSEIGNANTS DEMANDÉS

3 en musique aux niveaux  
élémentaire  
intermédiaire secondaire

Salaire selon l'entente collective. Donner qualifications.  
S'adresser à:

Mme S. SUTHERLAND, secrétaire,  
C.P. 640, Campbellton, N.-B.

## CARRIÈRES ET PROFESSIONS

## RENSEIGNEMENTS :

Les annonces publiées dans cette section sont facturées au tarif uniforme de \$1.10 la ligne agate. Nous accordons la commission habituelle aux agences de publicité. Le service de cases postales et de retour du courrier est gratuit et strictement confidentiel. La date limite pour réception de ces annonces est fixée à 2 jours avant la date de parution.

Téléphoner à  
874-7320  
ou écrivez à

LA PRESSE,  
7, rue Saint-Jacques  
Montréal

RESPONSABLES DE RECHERCHE (2)  
SERVICE D'ÉDUCATION PERMANENTE  
UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL

Fonctions:

Au sein d'une équipe de recherche, les responsables sont chargés plus spécialement, dans le domaine de la formation universitaire des adultes, des questions liées à l'évaluation et à la programmation (analyse des besoins, participation à l'élaboration des objectifs et au choix des moyens de formation). Ils sont capables de traduire ces questions en problématiques de recherche, de construire les instruments appropriés et de les appliquer.

Qualifications:

Détenir un grade universitaire de premier cycle en sciences humaines; posséder une expérience pertinente en éducation des adultes.

Programme complet d'avantages sociaux.

Salaire à déterminer selon qualifications et années d'expérience.

Veuillez faire parvenir un curriculum vitae complet avant le 15 août au:

SERVICE DU PERSONNEL  
UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL  
Case postale 6128,  
Montréal 101, Québec.

ANIMATEUR  
(Homme ou femme)

## Responsable de la salle d'attente

## LES TÂCHES:

- Informer les citoyens sur les différentes ressources du quartier et sur les sujets touchant la santé et la vie sociale.
- Sensibiliser et amener la population à améliorer et promouvoir la santé du quartier.
- De façon chaleureuse, recevoir et diriger les citoyens vers les services internes de la clinique.
- Voir à ce que physiquement la salle d'attente demeure accueillante.

## QUALIFICATIONS:

- Personne impliquée dans les changements sociaux du Québec actuel.
- Capable de travailler en équipe avec le personnel de la clinique et autres.
- Expérience avec les comités de citoyens, les syndicats ou avec les autres organismes populaires.
- Bilingue.
- Lettres de références.

Les intéressés (es) sont priés (es) de faire parvenir leur offre d'emploi avant le 23 août 1973 à:

Clinique Communautaire de Pointe-St-Charles  
565, Dublin, Montréal 104

A l'attention du Directeur

## LES SYNDICS D'ÉCOLES POUR LA MUNICIPALITÉ

## DE GREENFIELD PARK

## OFFRE D'EMPLOI

POSTE:

Directeur d'une école élémentaire de 500 élèves et de 150 élèves du niveau secondaire I.

EXIGENCES:

- l'autorisation personnelle permanente d'enseigner décernée par le ministre.
- une formation exigeant au moins quinze (15) années de scolarité.
- une expérience démontrant une habileté à résoudre des problèmes d'ordre technique et administratif.
- une expérience de trois (3) ans au niveau 1 ou au niveau 2, à l'élémentaire ou au secondaire, directement reliée aux fonctions à remplir, ou l'équivalent, lorsque le directeur dirige une école qui justifie la présence d'au moins un directeur adjoint.
- une expérience de cinq (5) ans, comme enseignant, lorsque le directeur dirige une école qui ne justifie pas la présence de directeur adjoint.

La préférence sera accordée au détenteur d'une licence ou d'une maîtrise en administration scolaire.

Toute demande devra être accompagnée d'un curriculum vitae.

Adressez le tout avant le 15 août 1973 à

Paulin Hovington, directeur général  
346, rue Hubert  
Greenfield Park, Qué.

## VENDEUR DE TAPIS EN GROS

Pour distribuer en gros des tapis Armstrong. Expérience de la vente requise (couvre-plancher ou meuble).

Territoire établi et protégé.

REMUNERATION: Avances et commissions.

Pour entrevue appeler:

M. RAYMOND NORMANDIN  
DISTRIBUTEUR CONCORDE INC.  
334-4161

## COSMÉTICIENNES

Cosméticiennes ou personnes avec expérience dans les cosmétiques demandées pour pharmacie du sud-ouest de Montréal.

769-3848

RESPONSABLE DE PROGRAMMES (3)  
SERVICE D'ÉDUCATION PERMANENTE  
UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL

Fonctions:

Sous directives générales, assume la responsabilité de l'élaboration, de mise en œuvre, de gestion et d'évaluation de programmes de formation dans l'une des trois sphères d'activités suivantes:

- Animation de la vie étudiante
- Audio-Visuel
- Enseignement des mathématiques et des sciences à l'élémentaire et au secondaire.

Qualifications:

Détenir un grade universitaire de premier cycle en sciences humaines, en mathématiques ou en sciences; posséder une formation et une expérience pertinentes à l'un des secteurs d'activités en plus de posséder une expérience administrative et pédagogique en éducation des adultes.

Programme complet d'avantages sociaux.

# CARRIÈRES et PROFESSIONS

## LA COMPAGNIE RAYONIER QUÉBEC INC.

Un nouveau complexe de 165 millions a besoin d'un personnel expérimenté pour son usine de pâte à dissoudre située à Port-Cartier (près de Sept-Îles) de PERSONNEL QUALIFIÉ pour les emplois suivants:

- 1 — ASSISTANT SURINTENDANT GÉNÉRAL DE LA PRODUCTION**  
Sous la direction du surintendant, supervise les chefs des départements de production de pâtes à dissoudre et à papier.  
**LE CANDIDAT:** Devra être apte à remplacer le surintendant d'ici 2 ans. BSc ou exp. équivalente — 5 ans d'exp. de supervision dans une usine de pâte et papier.
- 2 — INGÉNIEURS DE PROJET**  
Faire l'étude de projet, estimer le coût et faire recommandations. Dessiner l'équipement, etc...  
**LES CANDIDATS:** Ingénieurs (mécanique ou civil) gradués et 8 ans d'exp. dans une usine de pâte et papier.
- 3 — SUPERVISEURS DES DÉPARTEMENTS DE PRODUCTION**  
Superviser et coordonner, sur une période de travail de rotation, les opérations et le personnel des départements de la production des cofres à copeaux à la chambre des machines.  
**LES CANDIDATS:** Aurent complété 2 années d'université en chimie ou en ingénierie ou équivalent — 3 ans d'exp. dans une usine de pâte et papier.
- 4 — SUPERVISEURS DES SECTIONS:** Blanchiment, Cuisson, Prep. du bois. Superviser et coordonner les opérations de son département.  
**LES CANDIDATS:** 12e année minimum — 5 ans d'exp. dans une usine de pâte et papier.

\* D'autres postes seront disponibles bientôt.

Nous offrons des salaires excellents et de très bons avantages sociaux. Les personnes expérimentées doivent faire parvenir leur curriculum vitae au Directeur du personnel de l'usine, en ayant soin d'indiquer le poste demandé et le salaire visé à:



Directeur du personnel de l'usine  
**RAYONIER QUÉBEC INC.**  
2015 rue Peel  
Montréal 110, Québec

Toutes les demandes seront traitées confidentiellement.

## Conseiller Comptabilité de gestion

Voulez-vous travailler dans un groupe professionnel? Possédez-vous une expérience industrielle variée dans des domaines tels le contrôle financier, les systèmes d'information comptables, les budgets, les systèmes de prix de revient, les études de rentabilité, l'analyse financière.

Si vous croyez pouvoir apporter une contribution positive dans plusieurs des domaines énumérés et si vous êtes diplômés universitaires bilingues et détenteurs d'une formation comptable, vous pouvez être candidats au poste de Conseiller. Le titulaire travaillera dans un milieu stimulant qui lui permettra d'utiliser toutes ses ressources.

Toutes les demandes faisant état de l'âge, de la formation et de l'expérience devront être faites par écrit et seront traitées confidentiellement.

Référence, dossier — 174

## Woods, Gordon & Cie

CONSEILLERS EN ADMINISTRATION

630 OUEST, BOULEVARD DORCHESTER, MONTRÉAL 101, QUÉBEC.

Membre de l'Association Canadienne des Conseillers en Administration

## DIRECTEUR DES RELATIONS HUMAINES

\$13,000-\$15,000

Montréal

- Un important manufacturier de produits alimentaires cherche un directeur des ressources humaines pour son usine de Montréal. Ses responsabilités incluront: le recrutement, la formation du personnel et l'administration des salaires et des avantages sociaux. L'occasion d'avancer rapidement se présentera à l'individu compétent.
- Bilingue, le candidat choisi aura sans doute suivi quelques cours universitaires. Ayant déjà acquis plusieurs années d'expérience dans une manufacture, et probablement affecté aux mêmes aspects du personnel à l'heure actuelle, il se sent prêt pour de plus grandes responsabilités.
- Veuillez répondre à notre bureau de Montréal, 1917 édifice Sun Life, Montréal 110. Toute demande demeurera confidentielle (dossier 2103).

STEVENSON & KELLOGG, LTD.

Membre de l'Association Canadienne des Conseillers en Administration



## INGÉNIEURS PROFESSIONNELS-ARCHITECTES TRAITEMENTS JUSQU'À \$18,000

Nous avons présentement plusieurs demandes d'ingénieurs et d'architectes qualifiés de la part d'importantes entreprises nationales et internationales, et de firmes de consultants, dans les domaines suivants:

### INGÉNIEURS CIVILS

Conception de systèmes d'irrigations. 5-6 ans d'expérience, bilingues, mobiles. Conception et construction de tours et édifices à micro-ondes. 1-5 ans d'expérience au moins apparentée, CIQ.  
Surveillance et/ou conception d'aménagement d'emplacements. Fondations, routes, arpentage. 3-5 ans d'expérience, CIQ, bilingues. Quelques postes à Montréal.  
Conception et études en vue de la réalisation d'usines de traitement des eaux et déchets. M. Sc. en génie sanitaire. 3 ans et plus d'expérience.

### INGÉNIEURS ÉLECTRICIENS

Conception d'éclairage et de distribution pour édifices commerciaux et industriels. 2 ans et plus d'expérience.  
Planification, conception et construction de sous-stations ou de lignes de transmission. 5-10 ans d'expérience. 2 ans à l'extérieur du Canada.

### INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS

Conception de systèmes de contrôle d'essence avec des circuits digital et analogue. 3-4 ans d'expérience.  
Conception de système en hardware et software utilisant de l'équipement d'acquisition des données par système commun. 3 ans d'expérience. Formation dans les applications d'ordinateurs.  
Conception de circuits digitaux pour équipement de télécommunications. Video et R.F. 2-4 ans d'expérience, CIQ ou éligible.  
Recherche dans le développement et la conception de circuits digitaux pour systèmes d'alerte. 3-4 ans d'expérience industrielle, CIQ bilingues.

### INGÉNIEURS INDUSTRIELS

Tous les aspects du génie industriel dans la fabrication de composants d'acier lourd 3 ans d'expérience dans l'industrie de l'acier lourd, bilingues.

### INGÉNIEURS MÉCANICIENS

Ingénieurs "juniors" et "seniors" avec expérience dans les systèmes hydrauliques et de contrôle des carburants d'avions.  
Ingénieurs de projets, bilingues, avec expérience de 3 à 10 ans dans la conception, estimation et supervision des travaux dans l'industrie pétro-chimique.

### ARCHITECTES

Préparation de plans pour édifices commerciaux, aussi un peu de conception. 1-2 ans d'expérience, bilingues, diplôme universitaire.

Pour obtenir des renseignements supplémentaires, communiquez avec M. G. Barsalou à 283-5230 ou adressez-vous à:

**CENTRE DE MAIN-D'ŒUVRE DU CANADA**  
CADRES ET DIPLÔMÉS UNIVERSITAIRES  
800 PLACE VICTORIA, SUITE 904  
MONTRÉAL 115, QUÉBEC

**Centre de  
Main-d'œuvre  
du Canada**

Main-d'œuvre  
et Immigration

**Canada  
Manpower  
Centre**

Manpower and  
Immigration

## AVON

Une excellente occasion est offerte à la personne désireuse d'occuper un poste de gérante dans le domaine de la vente. Si vous répondez positivement aux six questions suivantes, vous pourriez postuler ce poste bien rémunéré de:

## GÉRANTE DE DISTRICT

1. et — avez-vous quelque expérience dans le domaine de la vente?
2. — aimez-vous les gens? Croyez-vous posséder le dynamisme et l'enthousiasme nécessaires pour motiver les femmes à faire carrière dans la vente?
3. — désirez-vous exploiter vos possibilités?
4. — pouvez-vous tenir des dossiers, effectuer de menus travaux de bureau?
5. — êtes-vous libre de vous déplacer dans un territoire désigné? Nous fournissons l'automobile.
6. — êtes-vous bilingue?

Le plus grand fabricant de produits cosmétiques de qualité requiert les services d'une gérante de district.  
C'est tout comme posséder votre propre commerce, tout en jouissant de la sécurité d'un salaire fixe accompagné d'un généreux programme de commissions, en plus d'excellents avantages sociaux dont le coût est défrayé par l'employeur.

À la suite d'un programme de formation complet et entièrement payé, vous aurez la charge du recrutement de la formation et du perfectionnement d'un groupe de dames. Vous passerez la majorité de votre temps dans un district assigné, en relations constantes avec les gens de cet endroit.

C'est l'occasion rêvée pour la candidate choisie de se tailler une carrière au sein de la plus importante entreprise de produits cosmétiques et de modes au monde.

Les intéressées sont priées d'écrire, sans tarder, à:

**M. P.L. Routhier,**  
Gérant de division des Ventes  
Avon Products Ltd.  
Case postale 8000,  
Pointe-Claire, Dorval 700, P.Q.

## SURVEILLANT DU CRÉDIT

**LA COMPAGNIE:** Une entreprise d'envergure elle domine dans son champ d'action.

**LE CANDIDAT:** Le candidat choisi aura complété un cours secondaire et possèdera de 4 à 5 ans d'expérience dans le domaine du crédit et du recouvrement. De plus, il sera diplômé de l'I.C.M. ou sera présentement candidat à l'obtention de ce diplôme. Il devra avoir la maîtrise du français et de l'anglais.

**LE POSTE:** Le poste relève du Gérant du crédit et comprend la responsabilité de l'approbation du crédit à des clients dans le domaine de la construction, des mines et de la location d'équipement neuf et usagé. Il devra maintenir un contact direct avec les clients, les compagnies de finance, les bureaux d'avocats et les agences de collection. Une attention toute particulière sera portée à l'habileté de travailler effectivement à tous les niveaux au sein de la compagnie ainsi qu'avec les groupes susmentionnés.

**LE SALAIRE:** Variant selon les qualifications, le salaire initial saura intéresser un candidat gagnant présentement dans les \$8,000.00 par année.

Si ce poste vous intéresse, veuillez adresser un résumé détaillé à: **CASE 13816 LA PRESSE**

Nous accusons réception de toutes les demandes et elles seront strictement confidentielles.



SOCIÉTÉ DES ALCOOLS DU QUÉBEC

## TECHNICIEN EN ADMINISTRATION

- Diplômé universitaire en comptabilité générale.
- Connaissance en informatique.
- Expérience en élaboration de systèmes comptables mécanisés.
- Devra voir à la mise sur pied de systèmes mécanisés pour le service de la comptabilité.
- Devra voir à la révision des systèmes comptables déjà existants.

**SALAIRE:** Jusqu'à \$11,000 par année.

Faire parvenir votre "curriculum vitae" à:

**CASE 13828 LA PRESSE**

## OFFRE D'EMPLOI

**POSTE:** T.S.P. ou T.A.S.  
**ENDROIT:** Régionale Harricana à Amos.  
**SECTEUR:** Service Social Scolaire.  
**EXIGENCES:** — T.S.P. avec ou sans expérience ou T.A.S. avec un minimum d'une année d'expérience.  
— Faire partie de sa Corporation Professionnelle.  
**CONDITIONS:** Salaire, bénéfices d'emploi et autres conditions selon la convention collective en vigueur au Service Social de l'Ouest Québécois Inc.  
**DISPONIBILITÉ:** Immédiatement.  
Toute demande doit être adressée à:  
Directeur Général,  
282, 1ère avenue est,  
Amos, P.Q.  
J9T 1H3

## LA COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE LANAUDIÈRE

RECHERCHE LES SERVICES

## D'UN BIBLIOTHÉCAIRE

### LIEU DE TRAVAIL:

Centre administratif de la C.S.R. Lanaudière  
333, rue Sir-Mathias-Tellier, Joliette.

### SALAIRE ET CONDITIONS DE TRAVAIL:

Conformément à la politique administrative et salariale du Ministère de l'Éducation.

### DESCRIPTION DU TRAVAIL:

Le bibliothécaire est responsable de l'application des politiques relevant de la commission quant à l'organisation et à la gestion des bibliothèques et des autres centres de documentation de la commission. Il peut également participer à l'élaboration des politiques de la commission relevant de son secteur. Il peut se voir confier toutes autres responsabilités relevant de sa compétence.

### QUALIFICATIONS REQUISES:

Posséder un diplôme universitaire terminal de premier cycle incluant des études en bibliothéconomie.

Toute personne satisfaisant aux exigences de base et intéressée à ce poste est priée de faire parvenir sa demande écrite au Directeur du Personnel au plus tard le 20 août 1973.

**RENÉ BACON**  
DIRECTEUR DU PERSONNEL  
C.S.R. LANAUDIÈRE  
333, RUE SIR-MATHIAS-TELLIER  
JOLIETTE.



**RADIO-QUÉBEC**

recherche un

## RESPONSABLE DES ACQUISITIONS

### Description des Fonctions

Organiser, diriger, contrôler l'achat, la location, l'échange et l'emprunt, dans un but de télédiffusion, de documents audio-visuels, compte tenu des objectifs de l'entreprise, ainsi que des thèmes et de la grille de la programmation.

### Exigences:

Le candidat recherché devra être bilingue, avoir une formation de niveau universitaire, et une bonne expérience dans l'achat et la vente de documents audio-visuels.

### Traitement:

Selon la compétence.

Les personnes intéressées à postuler cet emploi devront faire parvenir leur résumé biographique avant le 14 août 73, à:

**RADIO-QUÉBEC,**  
Service du personnel,  
800 rue Fullum,  
Montréal 133.

## FAITES CARRIÈRE

Une importante compagnie canadienne d'envergure internationale, ayant des bureaux à Montréal, recherche un homme âgé de 25 ans à 45 ans désireux d'améliorer sa situation actuelle. Cet homme a une bonne formation et possède une certaine expérience du public. Il doit être capable d'assumer, à courte échéance, un poste de commandement. Nous sommes prêts à investir une somme d'argent considérable pour la formation de l'homme qui rencontre nos exigences. Nous garantissons un revenu annuel de \$9,000 à \$12,000, plus boni et bénéfices marginaux. Faites parvenir votre "curriculum vitae" à:

**CASE 13,666 LA PRESSE**



**GROUPE COMMERCE  
ASSURANCE**

L'un des plus importants groupes de compagnies d'assurances générales au Québec recherche les services d'un:

## ANALYSTE SYSTÈMES ET MÉTHODES

### FONCTIONS

- Elaborer les procédures de travail pour les systèmes manuels ou mécanisés.
- Participer à la définition des problèmes d'ordre de traitement électronique.
- Analyser les systèmes en voie de mécanisation et participer à leur implantation.
- Solutionner les problèmes d'organisation de travail.

### QUALIFICATIONS

Les candidats doivent être des diplômés de CEGEP, section professionnelle avec spécialisation en informatique ou l'équivalent. Une expérience pertinente en informatique, de préférence I.B.M. 360 ou 370 et en analyse est nécessaire.

### LIEU DE TRAVAIL

St-Hyacinthe.

### TRAITEMENT

A déterminer selon les qualifications et les années d'expérience.

Envoyer curriculum vitae à:

Le Groupe Commerce Assurance  
a/s Directeur du Personnel  
2450, rue Girouard  
St-Hyacinthe, Qué.

## CHARGÉ DE RECHERCHE

Un organisme de recherche dans le domaine de la santé veut combler les postes suivants à Montréal:

**STATISTICIEN:** M. Sc. ou Ph. D. en statistique ou recherche opérationnelle. Travailler en collaboration avec d'autres membres d'une équipe multidisciplinaire sur les divers aspects statistiques du projet.

### ARCHIVISTE MÉDICAL

**OU INFIRMIER(E)** (bacc. en nursing): élaborer des systèmes de classification de maladies, de spécialités médicales et d'actes médicaux. Être familier avec le fonctionnement du système hospitalier et du traitement des patients. Au moins 3 ans d'expérience.

Veuillez faire parvenir votre demande et "curriculum vitae" à:

**CASE 13820 LA PRESSE**

## GÉRANTS DES VENTES

*Promotion pour journal*

**SALAIRE GARANTI  
DOIT POSSÉDER  
VOITURE RÉCENT MODÈLE**

**10 ouest, rue St-Jacques  
suite 806**

## COMPTABLES AGRÉÉS et VÉRIFICATEURS SÉNIORS

DEMANDÉS PAR

**SAMSON, BÉLAIR, COTÉ, LACROIX ET ASSOCIÉS**

Comptables agréés

Suite 3100, Tour de la Bourse, Montréal

S'adresser au gérant de bureau — Tel. 861-5741

## Décès d'un caïd de la drogue

MARSEILLE (Reuter) — Trois jours de liberté, c'est le dernier sursis accordé par la maladie à Joseph Mari, un des caïds de la drogue décédé dans la nuit de dimanche à son domicile de Marseille, 36, rue de la République. Il avait retrouvé son appartement vendredi à la suite d'une décision de M. Saurel, juge d'instruction.

Sa famille, le sachant condamné par un mal implacable, avait sollicité du magistrat une mesure exceptionnelle pour permettre à Joseph Mari de mourir chez lui. Il y avait d'ailleurs plusieurs semaines déjà que sa détention, même à l'hôpital des Baumettes, était incompatible avec son état de santé qui s'aggravait chaque jour.

Libérée en même temps que lui, Mme Leila Mari, née Marietti, se trouvait à son chevet avec son fils François rendu à ses occupations depuis longtemps par le juge d'instruction.

Joseph Bernard Mari, surnommé "Le Frisé", âgé de 57 ans, originaire de Bastia, était membre du syndicat de la drogue. Il était l'un des "caïds" des trafiquants internationaux.

Mari est donc mort, sans être jugé, dans son lit, contrairement à l'autre caïd des stupéfiants qu'était le redoutable chimiste Jo Cesari, découvert le 22 mars 1972 pendu dans sa cellule à la prison des Baumettes.

### La souricière

Mari est tombé dans la soirée du 22 janvier dernier dans la souricière tendue par le commissaire principal Morin et sa brigade de la répression de trafic de la drogue au service régional de la police judiciaire. Les policiers étaient parvenus à intercepter dans deux voitures, à leur sortie d'un bar sur le quai du port près de la mairie, où ils venaient de se rencontrer, Joseph Mari et son ami et complice Jean Baptiste Croce, 53 ans, né à Olmetta, en Corse.

Les deux compères étaient considérés comme les "financiers" d'une des plus importantes chaînes d'exportation de stupéfiants à destination des Etats-Unis. L'enquête avait fait ressortir à l'époque qu'ils avaient organisé par personnes interposées l'envoi outre-Atlantique de près d'une tonne d'héroïne pure.

Jean-Baptiste Croce était ce qu'il convient d'appeler un honorable commerçant, sympathique et serviable. Habitant dans une somptueuse villa dont il était le propriétaire à Lavasina, au nord de Bastia, il exploitait le Café de la Paix, un des plus luxueux établissements du vieux port de Bastia. De la caisse du comptoir où il trônait en maître, il pouvait apercevoir son superbe yacht "L'Escapade" estimé à 150.000 francs.

Avec ces arrestations, l'organisation du marché de la drogue avait reçu un coup sévère. Et lundi matin, un policier disait volontiers que depuis l'arrestation des deux "financiers" on avait noté un assez net fléchissement du trafic.

## 13 policiers suspendus à Victoriaville

VICTORIOVILLE (PC) — Le conseil municipal de Victoriaville a entériné, à l'unanimité, la décision du maire Denis Saint-Pierre de suspendre indéfiniment trois sergents et 10 agents de la force policière locale pour insubordination.

Ces 13 agents avaient refusé, prétextant des articles de leur convention collective, d'assurer l'ordre à l'Exposition régionale de Victoriaville qui a commencé lundi et se poursuivra jusqu'à dimanche.

Le conflit repose sur le fait que le chef de police Jean Dion et l'Association des policiers et pompiers de Victoriaville ne s'accordaient pas sur le nombre de policiers qu'il est nécessaire d'affecter sur les terrains de l'exposition.

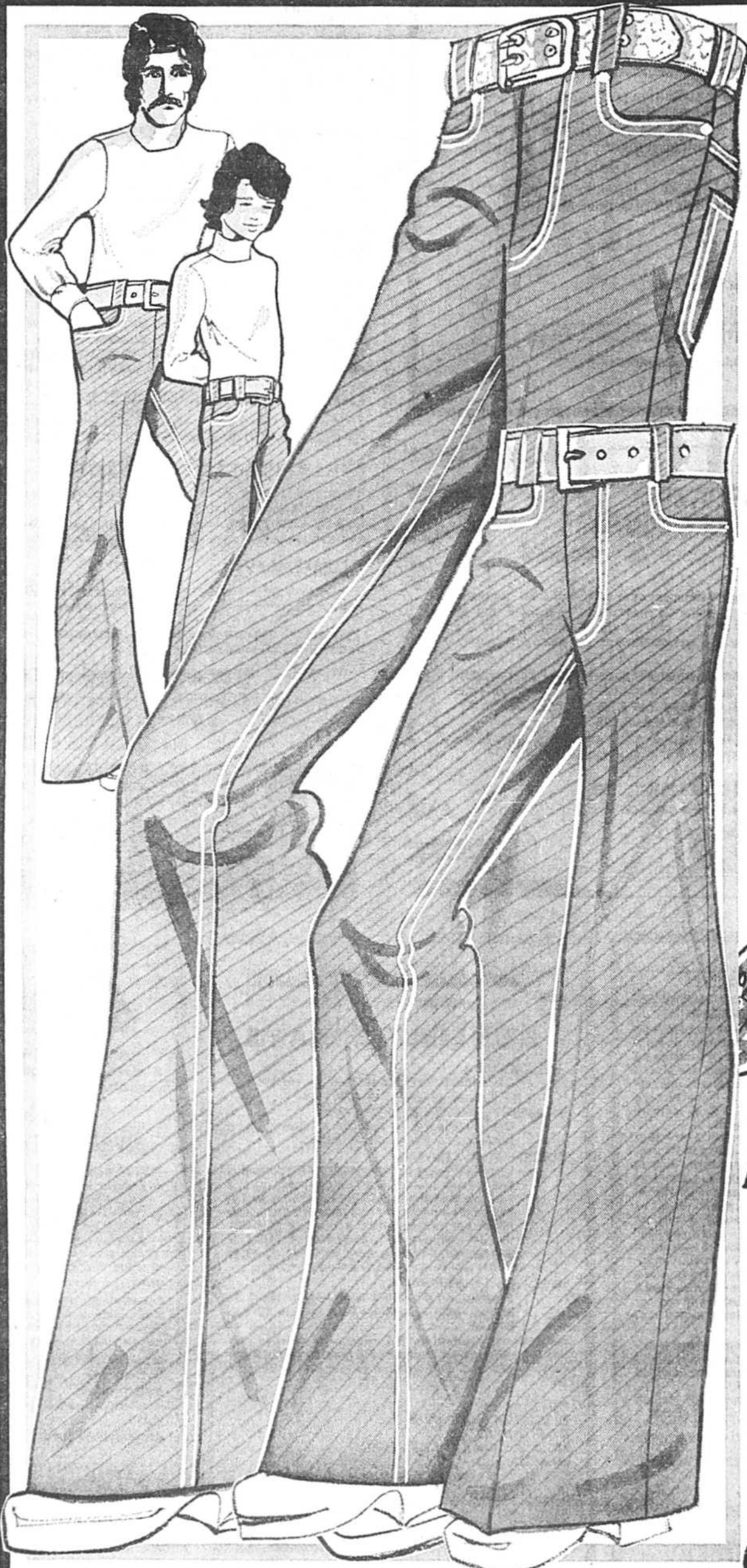
Un avocat de la ville, Me Jean-Claude D'Allaire, se rendait à Québec mardi pour tenter d'obtenir une injonction intimant aux 21 autres policiers de Victoriaville d'obtempérer aux ordres de leur chef.

# LaSalle

... allie la QUALITÉ à ses prix d'ÉCONOMIE !

# DE RÉELLES OCCASIONS... COMPAREZ NOS PRIX!

Les prix sont en vigueur jusqu'à samedi seulement !



## JEANS DENIM TOUT COTON

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle

# 684 384

POUR HOMMES

POUR GARÇONS

Bas prix sans précédent ! Denim tout coton 13% d'onces d'excellente durabilité. Un jean que vous serez fier de porter et que vous obtiendrez à un prix agréable à payer. Marine. Tailles 28 à 36, hommes; 8 à 18, garçons.



## SUPERBES CHEMISES SPORT

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle

# 484

Une autre fabrication canadienne ! Tissu 50% Fortrel/Polyester et 50% coton lavable machine. Vaste choix de motifs et de teintes en vogue. Tailles P.M.G. et T.G., hommes.

## ÉLÉGANT BAGGY STYLISÉ

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle

# 594

Velours côtelé tout coton à fines raies. Deux poches latérales fendues. Choix de tons marine, brun, bleu ou chameau. Tailles 30 à 40 pour hommes.

## LE PULL

## LE BAGGY

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle **144**

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle **594**

Pull-over au tricot entrecroisé tout coton. Col roulé et poche pratique. Poignets et col renforcés nylon. Tons blanc, sable, or, marine, brun foncé ou bleu moyen. P.M.G. et T.G., garçons.

Baggy tout coton de fabrication canadienne; un tissu gratté au fini satiné pour plus d'élégance. Jambes à revers comme l'exige la mode. Choix de brun ou bleu. Garçons, 8 à 18.

## Fait au CANADA

Prix d'ÉCONOMIE LaSalle

# 494

Un jean tout coton très résistant; fini gratté satiné des plus attrayants. Modèle stylisé à taille semi-boxeur et jambes à revers. Marine, bleu, brun ou gris. Garçons, 7, 8, 10, 12.

### BREVETS D'INVENTION

Marques de commerce  
Dessins de fabrique  
en tous pays  
**MARION  
ROBIC & ROBIC**  
2100, Drummond, Montréal 107  
Téléphone 288-2152

## LaSalle

CHOMEDEY  
1417  
CURI TABLE

MONTREAL-NORD  
9630  
HENRI-BOURASSA EST

N.D.G.  
2110  
DECARIE

LASALLE  
1277  
SHEVCHENKO

Ple-aux-Trembles  
11950  
SHEPPARD EST

CRÉMAZIE  
8985  
ST LAURENT

ROSEMONT  
5680  
MIRVILL

ST-HENRI  
1715  
NOTRE DAME O.

AHUNTSIC  
ANGLE FLEURY  
ET TAJUNISSI

CHATEAUGUAY  
116 St-Jean-Baptiste

LACHINE  
Notre-Dame et 32e ave

PIERREFONDS  
9006 boul. Lefebvre

ST-VINCENT-DE-PAUL  
4615 boul. Lévesque

BOUCHERVILLE  
Centre d'échata LaSalle

LONGUEUIL  
210, rue St-Jean

ST-HUBERT  
3555 boul. Taschereau

STE-THERESE  
156, rue Turgeon

■ SATISFACTION GARANTIE  
ou argent remis  
■ PLAN MISE-DE-CÔTÉ  
■ Nous honorons la carte CHARGEX



## vente SEMI-ANNUELLE FRASER BROS.

# 20% de rabais

### Intéressantes réductions sur notre collection Empire de fabrication soignée

Vous avez le choix parmi 300 tissus de grande qualité, 50 styles, très élégants de meubles rembourrés, traditionnels ou contemporains, 9 styles de sofa en 10 dimensions, 10 causeuses, 21 fauteuils et ottomans...

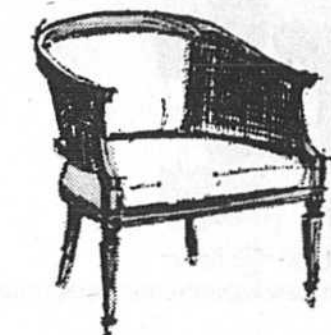
#### mais vous ne payez pas pour le tissu

Vous avez raison de penser à un nouveau décor élégant pour l'automne. Vous trouverez des velours unis, à l'ancienne et pannes, damassés, toiles imprimées, rayonnées et cotons à rayures, matelassés, shantungs, brocards, brocatelles, etc... vous n'avez qu'à choisir le revêtement et le style qui vous plaisent et vous laissez à nos rembourreurs passés maîtres dans leur métier le soin d'assembler le tout. Ils taillent à la main et assortissent le tissu à la perfection. Ils ajoutent à votre sofa, fauteuil, causeuse des détails qui ont leur importance tels que sangles nouées, construction à ressorts, bordures à ressorts devant, etc... tous munis de coussins-sièges en Dacron Dancor et coussins-dossiers rembourrés duvet ou enveloppés Dacron, capitonnés à la main. Couvre-bras assortis sans frais supplémentaires. Voici une collection prestigieuse, exclusivité de Fraser à Montréal, offerte en vente semi-annuelle à rabais fort intéressants.

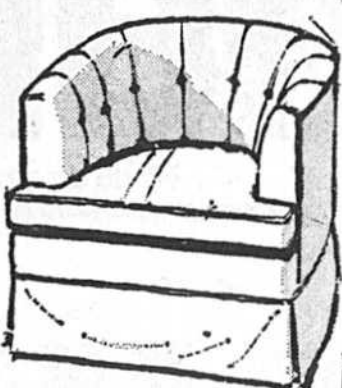
Alors venez donc tout de suite pour faire votre choix... ou, si vous désirez, demandez à l'un de nos décorateurs de vous aider dans le choix de vos couleurs, textures ou autres problèmes connexes à votre décor. Messieurs William Polidoro, Claude Descoteaux et Mademoiselle Diane Moreau sont membres de la Société des Décorateurs intérieurs du Québec. Une courtoisie de Fraser Bros à votre égard et pour vous servir.

NB—TRAITEMENT SCOTCHGUARD DISPONIBLE

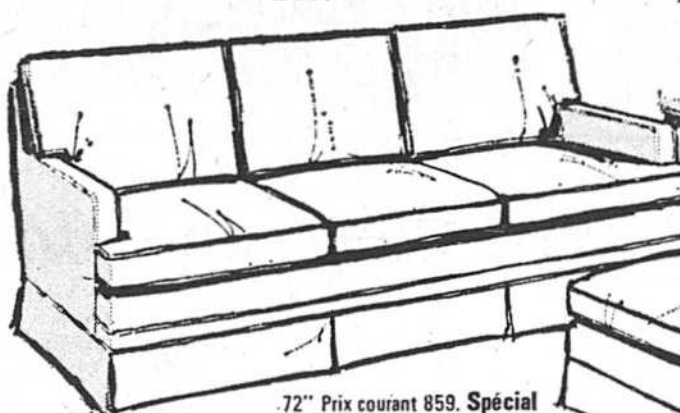
MAGASIN CLIMATISÉ — ON SERT LE CAFÉ



1. Fauteuil cané, italien ou français.  
Prix courant 229. Spécial 179



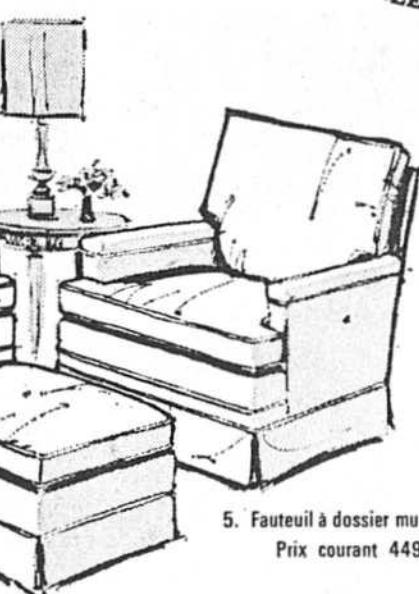
2. Fauteuil tonneau.  
Prix courant 329. Spécial 259.



3. Sofa à dossier garni coussins.  
54" Prix courant 659. Spécial 529.

72" Prix courant 859. Spécial 689.

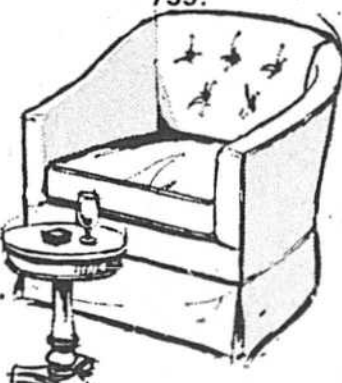
84" Prix courant 949. Spécial 759.



5. Fauteuil à dossier muni coussin.  
Prix courant 449. Spécial 359.



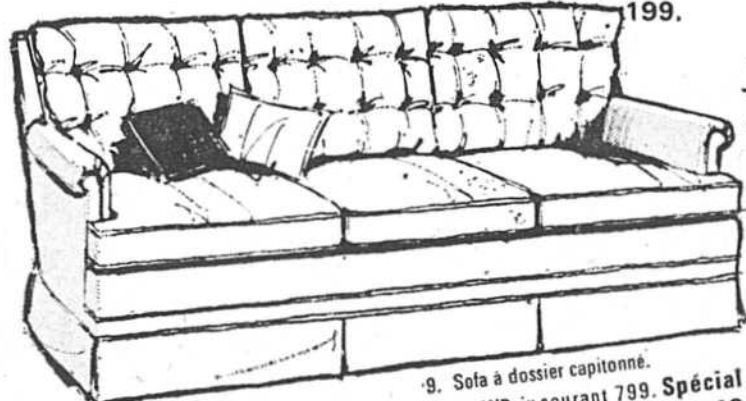
6. Fauteuil à dossier capitonné.  
Prix courant 369. Spécial 299.



7. Fauteuil tonneau, à dossier capitonné.  
Prix courant 249. Spécial 199.



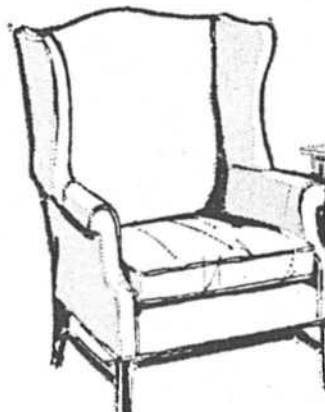
8. Causeuse à dossier capitonné.  
Prix courant 579. Spécial 459.



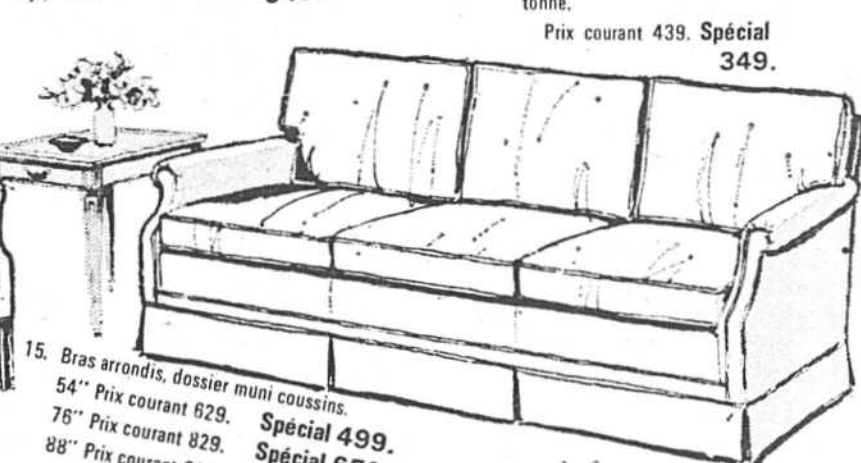
9. Sofa à dossier capitonné.  
74" Prix courant 799. Spécial 649.



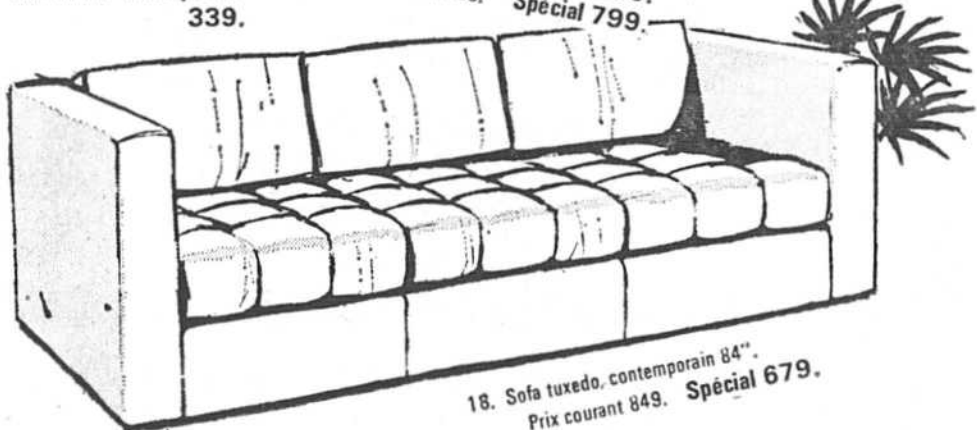
10. Fauteuil tonneau à dossier capitonné.  
Prix courant 439. Spécial 349.



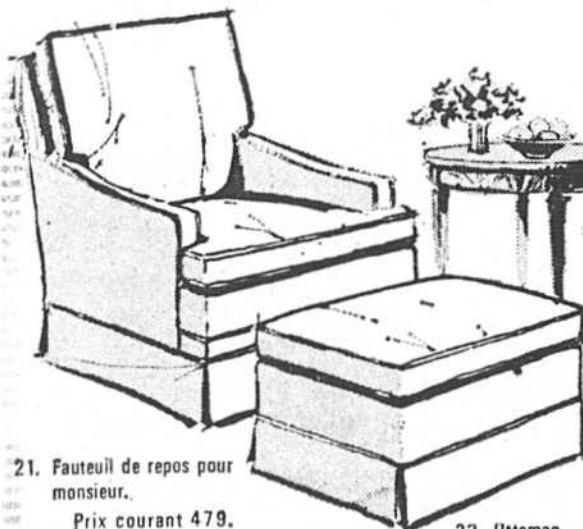
14. Fauteuils à ailettes, Chippendale.  
Prix courant 429. Spécial 339.



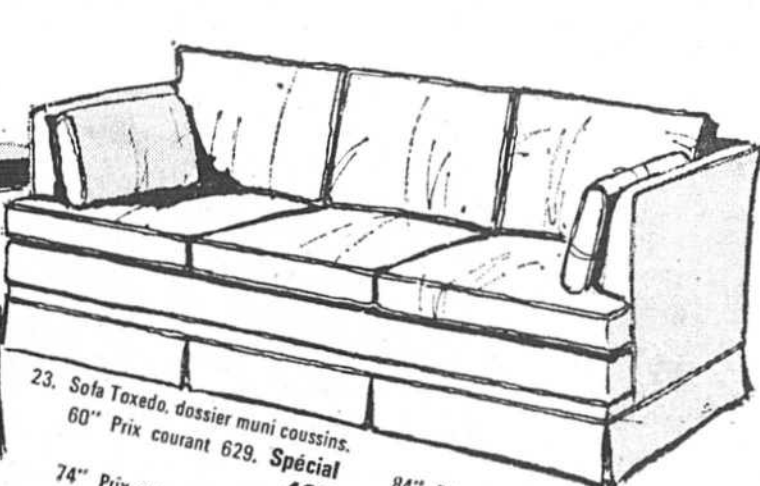
15. Bras arrondis, dossier muni coussins.  
54" Prix courant 629. Spécial 499.  
76" Prix courant 829. Spécial 659.  
88" Prix courant 999. Spécial 799.



18. Sofa tuxedo, contemporain 84".  
Prix courant 849. Spécial 679.



21. Fauteuil de repos pour monsieur.  
Prix courant 479. Spécial 389.



23. Sofa Tuxedo, dossier muni coussins.  
60" Prix courant 629. Spécial 499.  
74" Prix courant 879. Spécial 699.

84" Prix courant 989. Spécial 789.  
96" Prix courant 1099. Spécial 879.

22. Ottoman.  
Prix courant 199. Spécial 159.



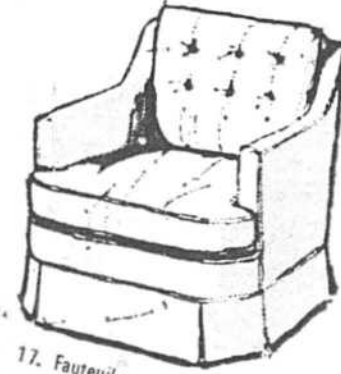
11. Fauteuil Cogswell.  
Prix courant 449. Spécial 359.

12. Ottoman assorti.  
Prix courant 199. Spécial 159.

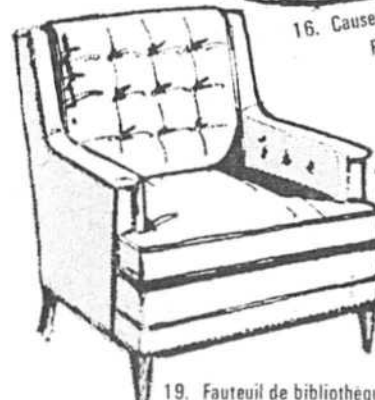
13. Tuxedo, bras arrondis.  
54" Prix courant 539. Spécial 429.  
76" Prix courant 729. Spécial 589.



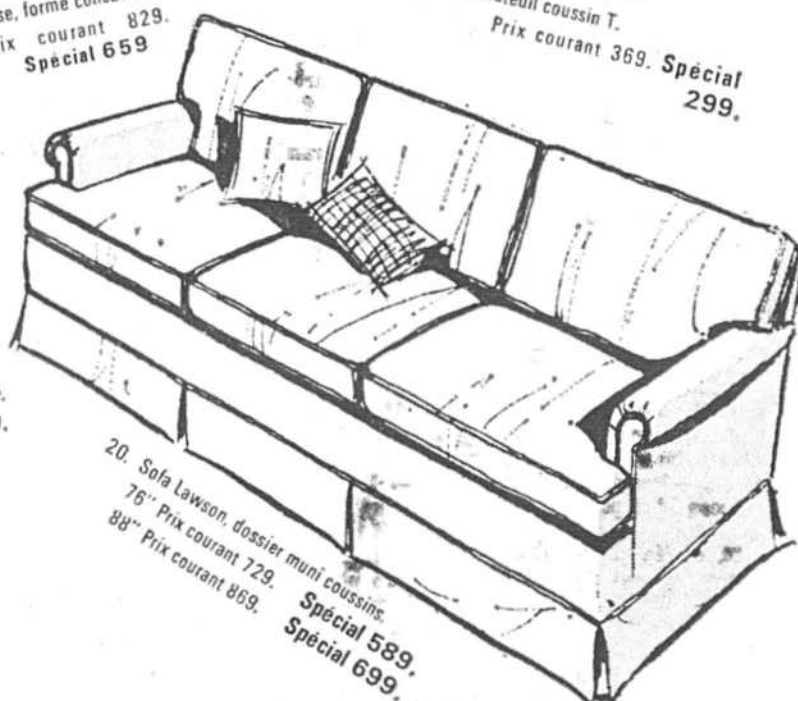
16. Causeuse, forme concave 66".  
Prix courant 829. Spécial 659.



17. Fauteuil coussin T.  
Prix courant 369. Spécial 299.

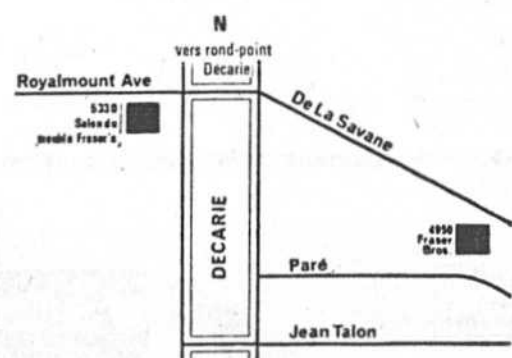


19. Fauteuil de bibliothèque.  
Prix courant 489. Spécial 389.



20. Sofa Lawson, dossier muni coussins.  
76" Prix courant 729. Spécial 589.  
88" Prix courant 869. Spécial 699.

OUVERT JUSQU'À 21 h. les jeudi et vendredis  
18 h. en semaine  
17 h. les samedis



# Fraser Bros.

4950 DE LA SAVANE et 5025 RUE PARÉ

Tél.: 342-0050

- Renseignez-vous sur:
- Notre plan d'échange exclusif
  - Nos conditions budgétaires
  - Notre service de décoration intérieure
  - Nos tapis orientaux et moquettes.

Entrées rue Paré et De La Savane

## loisirs et récréation

PAR DOLLARD MORIN

## Ti-Clin, fait la pêche dans le parc Angrignon

Aux jeunes du district no 1, dans le sud-ouest de Montréal, le thème de la semaine indique: "Ti-Clin à l'eau". De fait, inspiré par leur bon ami "Ti-Clin", garçons et fillettes ont le plaisir de participer à un tournoi de pêche, dans la rivière du parc Angrignon, à Ville-Émard.

En outre, les moniteurs organisent des visites aux piscines municipales de ce secteur pour permettre aux enfants de se détendre et de se rafraîchir. Par ailleurs, on y tient aussi un concours de fabrication de bateaux en miniature. Les plus beaux seront exposés lors de la fête populaire qui marquera la dernière semaine de l'été.

On rappelle que le vendredi 10 août, ce sera grande fête populaire dans la **Petite Bourgogne**, pour tous les citoyens, jeunes et adultes. Le tout se déroulera de 1h30 de l'après-midi à minuit, à l'école St-Joseph, rue St-Martin, près Guy et Notre-Dame.

**Un rallye**  
Dans le district de Rivière-des-Prairies (le no 10), garçons et filles seront invités à participer, demain, à un rallye cycliste, au parc St-Joseph, angle boul. Gouin et 67e rue.

Les amateurs de danses de folklore peuvent s'adonner à leur passe-temps favori, chaque mardi soir, dès 7 h, dans le **centre-sud** de Montréal (district no 3). Ces danses ont lieu au centre récréatif St-Eusèbe, 2151-A, rue Fulum.

Au même endroit, un club pour personnes seules tient ses activités de loisirs les lundi, jeudi et vendredi. Pour renseignements: 872-3947.

A **St-Laurent**, se déroulera ce soir, dès 7 h., à la piscine Hartenstein, angle Cardinal et Tassé, la grande Aquacade annuelle. On y couronnera "Miss Aquacade 73" et il y aura démonstrations de plongeon, spectacle comique et compétition de natation intercity. L'entrée sera libre.

Par ailleurs, c'est demain que les enfants des terrains de jeux de St-Laurent prendront part à une excursion au Village du Haut-Canada, sous les auspices de la Récréation municipale. Le départ se fera à 9h du matin, des parcs Gohier, Noël-Sud et Painter. Pour renseignements: 744-6411.

Dans les parcs de **Verdun**, débutent les compétitions intra-districts en athlétisme. Ces épreuves auront lieu demain, à 10h du matin, dans le district Vert et à 1h30 de l'après-midi, dans le district Bleu, au parc Beurling.

Les compétitions d'athlétisme sont aussi à l'honneur, cette semaine, dans les parcs de **Cité de LaSalle**. De plus, les séances de cinéma en plein air se continuent et l'on a mis à l'affiche: "Lady and the Tramp" (en anglais). Ce soir, à 8h, la troupe de l'Avant-Scène sera au parc Boivin et présentera: "La veuve" et "Humulus le muet".

Pour les jeunes de **Ville de Laval**, se tiennent actuellement les préparatifs en vue des grands Jeux d'été, qui auront lieu le 15 août. Demain et vendredi, des compétitions sportives se dérouleront au centre de plein air du Mont-Laval, à Ste-Dorothée.

## Spectacles de TdH

Voici des spectacles gratuits offerts par Terre des Hommes:

**CE SOIR:** — à 5 h. 30, sur le site de Terre des Hommes, concert de la fanfare militaire de Valcartier.

— A 8 h., danse sociale pour adultes, animée par le groupe "Vif-Argent", à la **Place des Nations**.

— Au **Kiosque international**: — à 5 h., danses folkloriques de la Bulgarie; — à 7 h., concert Langelier-Valliquette, avec Claude Dupras et ses invités; à 8 h., danses folkloriques de la Belgique.

— A **La Ronde**: — à 6 h. 30 et 8 h. 30, "Le cirque des

clowns", à la Laterna Magika.

**DEMAIN:** — à 2 h. et 7 h., spectacle de danse moderne avec le groupe Nouvel'Aire, au **Kiosque international**; — à 5 h., concert Langelier-Valliquette.

— A **La Ronde**: — à 2 h. 30, 4 h. 30, 6 h. 30 et 8 h. 30, "Le cirque des clowns", à la Laterna Magika; — ski nautique, à 3 h., 5 h. et 7 h. — les Eaux dansantes, à 9 h. 30, 10 h. 30 et 11 h. 30.

## Un record de sauts

**WILMINGTON**, Delaware (UPI) — Il n'a fallu que 3 heures et 17 minutes au jeune Scott Spencer, 12 ans, de Wilmington, pour établir un nouveau record de sauts sur bâton "Pogo".

Scott a effectué un grand total de 20,007 sauts pour éliminer l'ancien record de 12,775 sauts enregistré en mars dernier par un garçon de Californie. Le jeune Spencer a expliqué qu'il avait mis fin à ses sauts parce qu'il avait faim! De fait, il a célébré sa victoire en engloutissant un formidable sandwich "sous-marin".

## la Roulotte

**CE SOIR:** — à 8 h., spectacle "le Dragon", au parc St-Charles, angle Hibernia et Grand Trunk, près Charlevoix (accès libre pour tous). Demain, au parc Champlain, angle Gareau et Champlain.

## Le Horla à St-Bruno

"Deux secondes, pis après ça, on va faire des farces", tel est le titre d'une oeuvre originale de théâtre du Horla, qui prendra l'affiche ce soir et jusqu'au 25 août, avec Michèle Barrette et Johanne Seymour.

Il s'agit d'une revue avec musique, danse, chanson et monologue, présentée dans le plus pur esprit québécois. Son thème, c'est la femme (exemple: le menu "Weight Watchers").

Ce spectacle est offert tous les soirs (sauf les dimanche et lundi) à 8 h. 30, au théâtre du Horla, 15, rue des Peupliers, à St-Bruno-de-Montarville. Pour renseignements et réservations: 653-0501.

Toujours sur la Brèche... Pour Votre Economie

# Bonimart

Filiale du groupe Coshawa

## VENTE-LINGE DE MAISON

### Draps de Bonne Durée en Coton

Jumeaux ou Doubles  
Ajustés ou Plats

Valeur formidable pour la maîtresse de maison!  
Ces draps de qualité à rayures multicolores ou blancs vous donneront beaucoup d'années de service. Profitez du très bas prix économique et achetez-en plusieurs.

**199**  
ch.

Couleurs et grandeurs désassorties

Taies Assorties — 42"  
Oreiller en Mousse  
19" x 25"

**109**  
pre  
**166**  
ch.



Lits Jumeaux/  
Doubles  
Notre Rég. 14.99

**999**  
ch.

### Couvre-Lits en Taffetas Piqué — Style Jetée

Grand Lit  
Du charme pour votre chambre à coucher! Couvre-lits en teintes décoratives de rouge, vert, rose, or ou lilas. Matelassage épais, revers en filet de coton.

Notre Rég. 24.99

**1699**  
ch.

Protège-Oreiller, Coton Imprimé: 100% coton, jolie rayure fleurie. Glissière antrouille chromée. Pour oreillers ordinaires.

Notre Rég. 1.39

**.97** pre

### Panneaux en 100% Polyester

Faciles d'entretien, lavables à la machine. Myriade de teintes attrayantes qui ajouteront du charme à vos fenêtres! Bords finis.

A. Ninon: Blanc, champagne, rose vif, vert, lilas, bleu, melon ou or.

42" x 45"  
Notre Rég. 1.99  
**127**  
ch.

42" x 63"  
Notre Rég. 2.49  
**177**  
ch.

42" x 81"  
Notre Rég. 2.99  
**227**  
ch.

B. "Bijou" Filet blanc, melon, bleu royal, or, noir ou avocado.

44" x 45"  
Notre Rég. 2.49  
**147**  
ch.

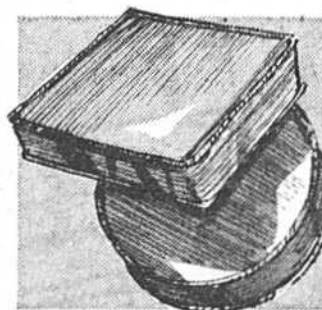
44" x 63"  
Notre Rég. 2.99  
**197**  
ch.

44" x 81"  
Notre Rég. 3.49  
**247**  
ch.

C. Rideaux Etagés et Cantonnière

58% coton, 42% rayonne. Imprimés très jolis. Deux styles. Lavables à la machine. Repassage très léger. Teintes or, rose ou vert. Grandeur: Rideaux 60" x 36" Cantonnière 60" x 11".

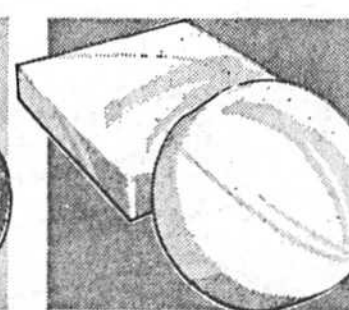
Notre Rég. 1.99  
**166**  
ens.



#### Couvre-Coussins

100% corduroy de coton. Ronds ou carrés. Couleur grand teint. Lavable à la machine.

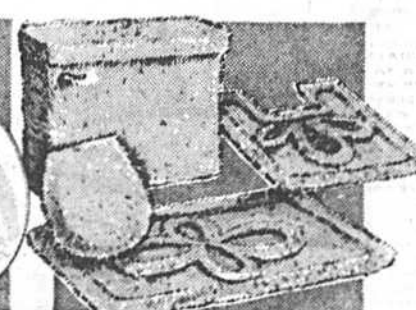
Notre Rég. .99  
**.88**  
ch.



#### Formes pour Coussins

Recouvrez Formonde, 12" x 2". Forme carrée 12" x 12" x 2".

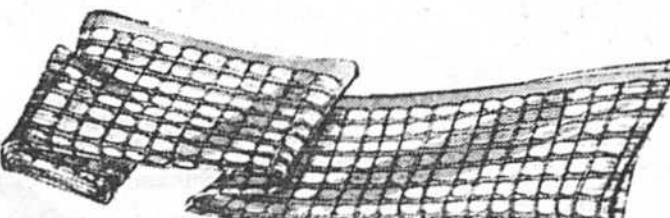
Notre Rég. .39 ch.  
**3/1.**



#### Ensemble 5 Pièces

En chenille de coton. Petit tapis, tapis de contour, couvre-siège, couvre-réserveur 2 pcs.

Notre Rég. 7.99  
**599**  
ens.



#### Tissu Polyester pour Rideaux 45"

Lavable à la machine, pas de repassage. "Bijou": Blanc ou de diverses couleurs. "Ninon": Blanc et 5 teintes.

Notre Rég. .99  
**.77**  
verge

Tous les prix sont en vigueur jusqu'à la fermeture du magasin samedi. Nous pouvons limiter les quantités.

**Bonimart**

HEURES D'AFFAIRES  
LUN.-MAR.-MER. 9 A.M. À 6 P.M.  
JEU. ET VEN. 9 A.M. À 5 P.M.  
SAMEDI 9 A.M. À 5 P.M.

STATIONNEMENT GRATUIT

**PLAZA CHATEAUGUAY**  
15-17 Boul. St-Jean-Baptiste  
Châteauguay, Qué.

**PLACE VIAU**  
7600, rue Viau  
Montréal, Qué.

**PLACE ST-JEAN**  
Boul. du Séminaire  
et rue St-Louis, St-Jean, Qué.

**PLACE DESORMEAUX**  
Angle Chemin de Chambly et  
Boul. Desormeaux, Longueuil, Qué.

**GREENFIELD PARK**  
540 Boul. Taschereau  
Greenfield Park, Qué.

**AVCO** **CHARGE**

PLAN DE MISE-DE-CÔTÉ  
ALLOCATIONS FAMILIALES ACCEPTÉES

Toujours sur la Brèche... Pour Votre Économie

# Bonimart

Filiale du groupe Cshawa

## UNE CENT VENTE

**Achetez Une Paire de Pantalons pour Fillettes ou Garçonnetts**  
**Obtenez un Maillot en Nylon pour Seul. Une Cent**

### Choix Gigantesque de Styles

|           |              |              |           |      |      |
|-----------|--------------|--------------|-----------|------|------|
| Pantalons | 2.99         | 3.49         | 3.99      | 4.49 | 4.99 |
| Maillots  | .01          | .01          | .01       | .01  | .01  |
| Les deux  | <b>3.350</b> | <b>4.450</b> | <b>5.</b> |      |      |

Pensez-y donc! Vous achetez des pantalons et vous obtenez le maillot assorti pour presque rien... une aubaine formidable que vous ne voudrez pas manquer! Habillez vos enfants de diverses façons en employant des couleurs variées et des styles différents. Tailles 4 à 6X.

Maillots: en 100% nylon extensible avec manches courtes ou longues. Choix de col tortue ou roulé. Deux styles.

Pantalons: en nylon, corduroy ou croisé. Teintes unies ou quadrillées. Élastique au dos, glissière au devant avec ou sans revers. Style à enfiler avec taille élastique.

### Bon Achat! Souliers de Bonne Qualité pour Enfants

#### A. Botillon pour garçons

Avec le nouveau talon haut. En similicuir noir résistant aux éraflures. Glissière pleine longueur. Point. 3 1/2 à 6.

Notre Rég. 7.99

**\$6** pre

#### B. Sandale à plate-forme

Pour fillettes. Souliers similicuir vernis noir. Talon à courroie, bout découvert. Pointures: 12 1/2 à 4.

Notre Rég. 3.99

**\$3** pre

#### C. Pour Filles—Oxfords 2 Tons

En vinyle facile à essuyer. Garniture perforée. Semelle double épaisseur. Noir ou brun. Pointures 8 1/2 à 3.

#### D. Pour Garçons—Bottillons

Faits très robustes. En vinyle facile à essuyer. Semelles antidérapantes. Teinte havane. 8 1/2 à 12. 12 1/2 à 3.

#### E. Pour Garçons—Oxfords Robustes.

Faciles d'entretien. Semelles moulées antidérapantes. Couleur havane. Pointures 8 1/2 à 3.

#### Au Choix

Notre Rég. 5.99

**450** pre

Tous les prix sont en vigueur jusqu'à la fermeture du magasin samedi. Nous pouvons limiter les quantités.

**Bonimart**

HEURES D'AFFAIRES  
 LUN.-MAR.-MER. 9 A.M. À 6 P.M.  
 JEU. ET VEN. 9 A.M. À 9 P.M.  
 SAMEDI 9 A.M. À 5 P.M.

STATIONNEMENT GRATUIT

PLAZA CHATEAUGUAY  
 15-17 Boul. St-Jean-Baptiste  
 Châteauguay, Qué.

PLACE VIAU  
 7600, rue Viau  
 Montréal, Qué.

PLACE ST-JEAN  
 Boul. du Séminaire  
 et rue St-Louis, St-Jean, Qué.

PLACE DESORMEAUX  
 Angle Chemin du Chambly et  
 Boul. Desormeaux, Longueuil, Qué.

GREENFIELD PARK  
 840 Boul. Taschereau  
 Greenfield Park, Qué.

AVCO CHARGEX  
 PLAN DE MISE-DE-CÔTÉ  
 ALLOCATIONS FAMILIALES ACCEPTÉES



Le célèbre comédien Bob Hope a participé au 8e Jamboree national des Scouts américains et il leur a donné un magnifique spectacle. En retour, les jeunes ont honoré M. Hope en le créant membre honoraire des Scouts des États-Unis et, à cette fin, lui ont présenté une plaque-souvenir (ci-haut). Ce cadeau lui a été remis par le scout Mark Reinecke (au centre), de Sacramento, fils du gouverneur Reinecke, de la Californie. Plus de 26,000 scouts et 3,500 animateurs ont pris part à ce grand rassemblement, tenu dans le parc fédéral Farragut, à Coeur d'Alene, en Idaho.

### Le dépannage à Laval

Il existe à Ville de Laval un "Centre de dépannage intercommunautaire", qui sert à rendre service à tout citoyen, chaque jour, de 9 h du matin à 5 h. de l'après-midi.

Ce centre est sous la direction de sœur Jacqueline Héroux, m.i.c., et de M. Philippe Pepin, administrateur. Il accueille avec plaisir la généreuse collaboration de toute personne désireuse de consacrer quelques heures de ses loisirs à fournir de l'aide aux autres.

Cette aide peut être nécessaire: à une maman qui accouche, un malade à veiller ou à distraire, des enfants à garder, un vieillard à accompagner dans une sortie, un repas à préparer, un tas de linge à laver ou à repasser, etc., etc.

Il s'agit là d'un geste authentique de fraternité sincère, en se disant bien: "Aujourd'hui, moi je t'aide; demain, ce sera peut-être à moi d'avoir besoin de ton

aide!" Pour tout renseignement: 663-3262.

Depuis trois mois qu'il existe, le Centre de dépannage intercommunautaire de Laval a enregistré: 5,355 heures de services à domicile, auprès de vieillards, de malades, de petits à garder, de déprimés.

On y a également compté: 4,175 appels téléphoniques, 1,457 visites à domicile, 1,772 personnes aidées et secourues, 950 personnes qui se sont généreusement offertes pour dépanner "un frère humain". D'ailleurs, ce service est ouvert à tous: du millionnaire... au quéteux, tous y sont aidés!"

### Au Village du Haut-Canada

Le Service régional des Loisirs de Montréal offrira à tous ses organismes affiliés et aux gens de leurs milieux la possibilité d'une excursion au Village du Haut-Canada en septembre prochain. Cette visite comporte également un arrêt au barrage Robert H. Saunders, à Cornwall, l'une des plus belles réalisations architecturales et techniques du 20e siècle.

Cette belle excursion, avec un retour aux premiers temps de la Colonie, pourra se faire en train du CN les mardis, mercredis et jeudis du mois de septembre, pour la modique somme de \$8 (contre \$22.50). Les inscriptions peuvent s'effectuer dès maintenant, de préférence les lundis et vendredis, auprès de Mlle Angèle Maltais, au secrétariat du SLM (844-8473, poste 233).

### Pique-nique à l'île Ste-Hélène

En collaboration avec le Centre de la Croix-Blanche, les Rencontres-Sud préparent un grand pique-nique pour le mardi 14 août. Cette journée champêtre se tiendra à l'île Ste-Hélène, avec rendez-vous à 10 h. du matin, à la station du métro (en haut des escaliers).

Le programme comprendra: jeux, remise de prix, promenade, baignade, visite à La Ronde, etc. En cas de pluie, à 9 h. du matin, le tout sera remis au mardi 21 août. Pour renseignements: 849-1935.

### Epluchette pour les handicapés

Une épluchette de blé d'Inde est organisée par les Loisirs "le Grillon", pour les handicapés. Elle aura lieu le samedi 18 août, à la cabane à sucre de Jean-Paul Choquet, à Varennes. Le départ se fera à 7 h. 15 du soir, de la maison Lucie-Bruneau, 2222 est, rue Laurier, et retour, vers minuit. Les inscriptions doivent se faire avant le 16 août, auprès de Mlle Monique Lalande (769-5740).

### Raoul Roy à Longueuil

L'Atelier et Animation Folklorique de Longueuil a décidé d'y recréer une boîte à chansons avec le climat d'autrefois, alors qu'on se réunissait entre copains pour écouter un chansonnier, tout en sirotant un café.

Cette soirée sera offerte le vendredi 10 août à 8h.30, et l'invité sera le dynamique chansonnier-folkloriste Raoul Roy: il commentera lui-même ses mélodies puisées au répertoire acadien et québécois. On pourra alors l'entendre et l'applaudir à l'école Paul de Maricourt, 1275 rue Papineau à Longueuil (autobus 71 du métro Longueuil ou 70 du métro Papineau). Pour réservations et renseignements: 651-2140 ou 651-2141.

### la Boîte à Musique

DEMAIN — à 1 h. 30 de l'après-midi, spectacle de chant, danse, musique et comédie, au parc Clifford, 1820, rue Clifford, angle Hadley, à Côte St-Paul (accès libre pour tous).

### le Vagabond

DEMAIN — spectacle gratuit des "Marionnettes en camping", à Rivière-des-Prairies, à 10 h. du matin, au parc Ste-Marthe, 8700 est, boul. Gouin, et à 2 h., au parc St-Joseph, angle boul. Gouin et 67e rue.

### petit mémo

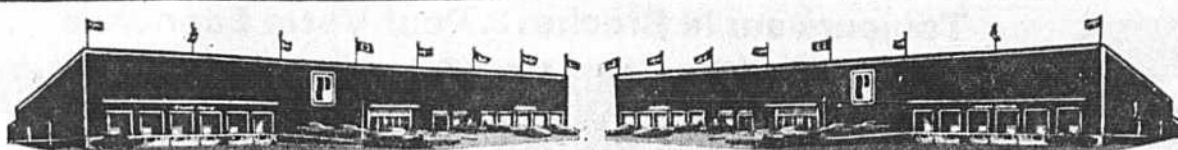
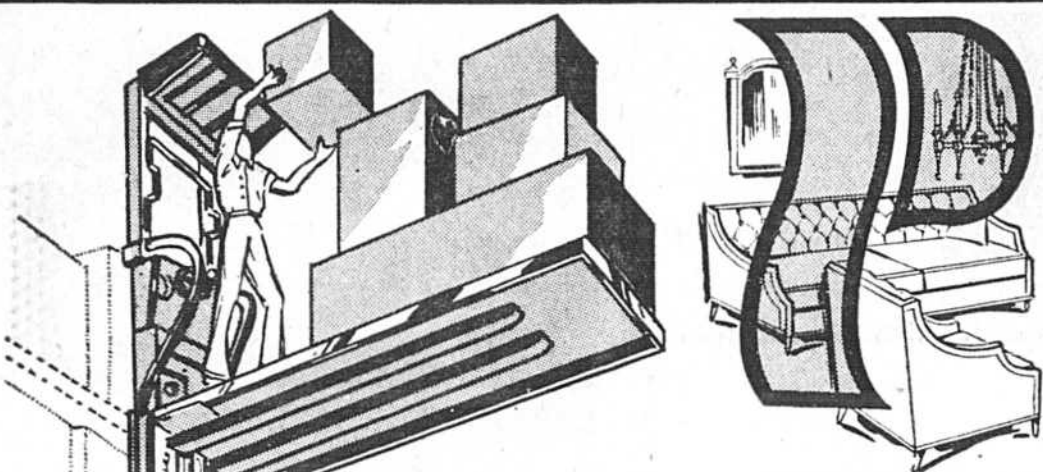
Dans une nouvelle livraison de la revue "Education-Québec", dont le récent numéro est consacré au Haut-Commissariat, celui-ci a fait ajouter un petit collant sur lequel est inscrit le nom et l'adresse du Service régional des Loisirs de Montréal (SLM). C'est que dans la liste des 15 Conseils régionaux de Loisirs du Québec, publiée dans ce numéro, le nom du SLM avait été omis. Le H.-C. s'est empressé de corriger cette lacune.

### la presse

#### livraison à domicile

**874-6911**

du lundi au vendredi: 8 h. a.m. à 8 h. p.m.  
 le samedi: 8 h. a.m. à 5 h. p.m.



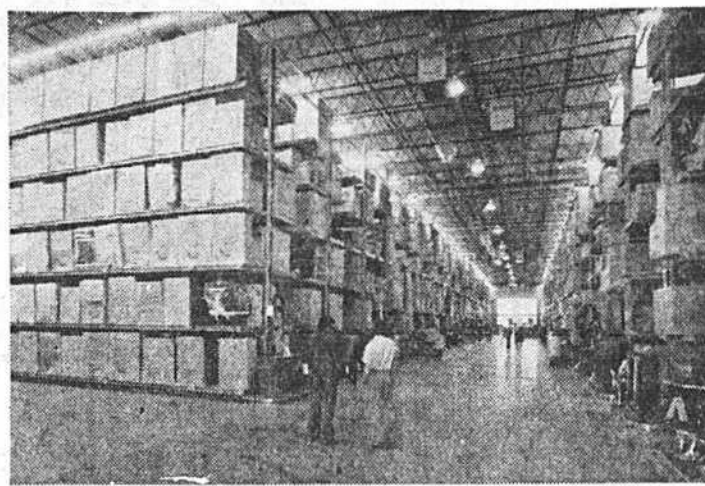
Pascal Meubles Ouest  
3600, ch. de la Côte Vertu  
Sortie 38 de la Transcanadienne

Pascal Meubles Est  
6800 est, rue Jean-Talon  
près du centre d'achats Langelier

**MAINTENANT IL Y A DEUX "ENTREPÔTS — SALLE D'EXPOSITION"**  
Des meubles luxueux de notre salle d'exposition. Ce sont des meubles de qualité, sélectionnés parmi les premiers de la lignée que vous auriez pu croire hors de votre budget, **DÉSORMAIS A DES PRIX PLUS QUE RAISONNABLES.**



**VOYEZ-LE ICI** — 16 allées de magnifiques meubles, avec accessoires appropriés tout comme vous les verriez chez vous. Si vous pensez à l'achat de meubles, il faut voir notre important étalage avant de vous décider. Profitez-en et vous ferez un choix que vous ne regretterez pas.



**PRENEZ-LE ICI** — Le meuble que vous avez vu dans la salle d'exposition est remis de façon impeccable dans un entrepôt de 100,000 pi. car. pour faire plus vite, vous pouvez l'emporter avec vous ou bien nous vous le livrons moyennant un léger supplément.

**Pascal offre la plus grande variété de mobiliers style colonial canadien et "Early American".**

Cet empileur automatique acheminera rapidement votre achat vers votre voiture ou camion.

**HEURES D'AFFAIRES:**  
Lund., mar., merc., de 10 h. a.m. à 6 h.p.m., jeudi et vend., de 10 h. a.m. à 9 h. p.m., samedi, de 9 h. a.m. à 5 h.p.m.

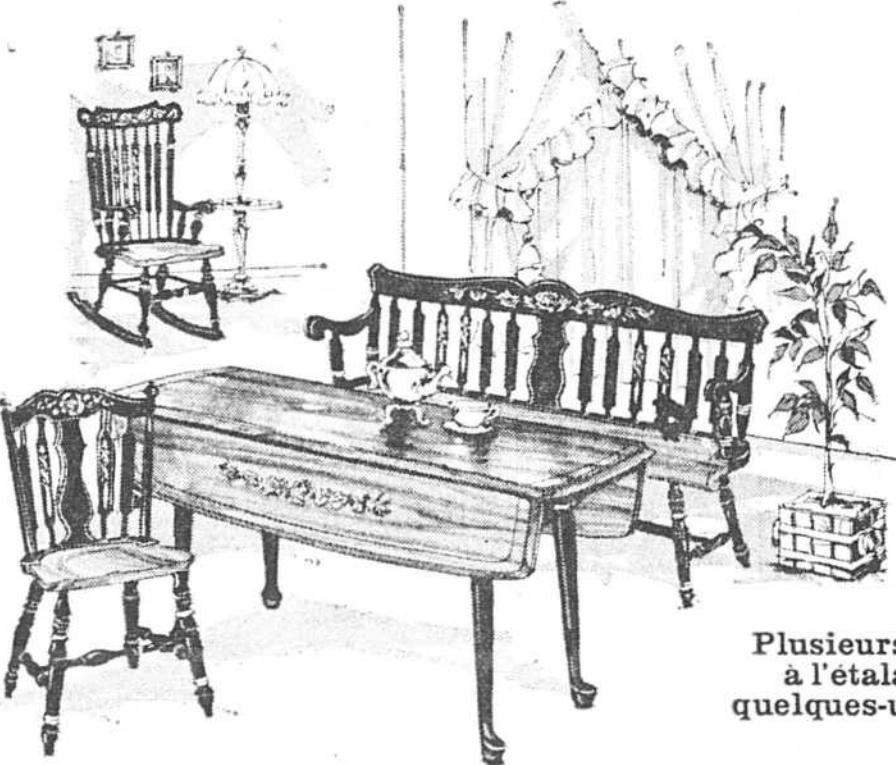
**A DROITE — MOBILIER DE CUISINE, COLONIAL BARONET**

fabrication soignée d'un mobilier de style raffiné, demontable par la grâce et l'élégance de ces pièces en bois tourné.

Bahut 48" et vaisselier 199<sup>50</sup>  
Table ronde 42" extensible ovale à 64" 87<sup>78</sup>  
3 chaises d'officier et une chaise capitaine 119<sup>00</sup> lens.

**Temple-Stuart**

Authentique style colonial "Early American" pour le vivre, la salle à manger ou à déjeuner. Reproduction fidèle en laque noir et surfaces d'érable sablées à la main — panneaux décoratifs de couleur douce, garniture de ton or.



**ENSEMBLE CLASSIQUE**

Notre plus beau mobilier décoré à la main, de tradition séculaire.

Plusieurs autres pièces à l'étalage. En voici quelques-unes seulement.

**TABLE "MOISSON" STYLE "EARLY AMERICAN"**

60" de longueur, 2 planches à charnières 20" chacune. Superbes pattes tournées à base genre cuillère.

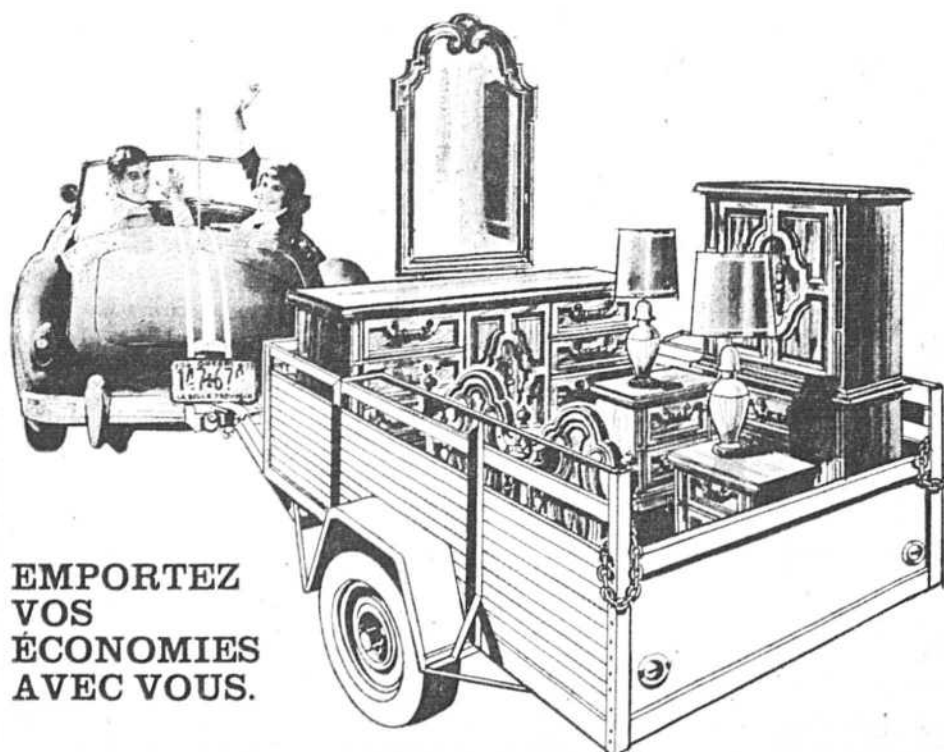
173<sup>88</sup>

Banc appareillé 58" à devant de siège rond 123<sup>88</sup>

No 820 chaise 52<sup>88</sup>  
No 828 berceuse 93<sup>88</sup>

**TABLE RONDE**  
50" — extensible à 72" x 50"  
**BAHUT D'ETALAGE**  
crédence de grande dimension.  
Long. 54 1/2" — prof. 19" — haut 35"  
**VAISSELIER D'ETALAGE**  
Long. 55 1/2" — Prof. 13" — Haut. 40"

No D8006 JARDINIERE DE FENÊTRE Long. 54 1/2" — Prof. 18 1/2" — haut. 28 1/2" 199<sup>88</sup>  
No 828 CHAISE D'OFFICIER 69<sup>15</sup>  
No 809A CHAISE CAPITAINE 84<sup>00</sup>



**EMPORTEZ VOS ECONOMIES AVEC VOUS.**

**LA METHODE D'ACHAT PASCAL "ENTREPÔT SALLE D'EXPOSITION"**  
Ces bas prix s'appliquent à l'achat que vous emportez. Nous mettrons la marchandise dans votre voiture dans l'emballage original ou nous vous la livrons économiquement et rapidement.

**TERMES BUDGETAIRES**  
Vous pourrez faire ici vos achats avec le plan de paiement qui vous convient le mieux que ce soit par notre propre plan de crédit Pascal, Chargeur ou "Pascal Quick Charge". Vous économiserez.

**DES PRIX FANTASTIQUES D'UNE VALEUR TOTALE DE**

**\$10,000**

**AUCUN ACHAT REQUIS. REMPLISSEZ LE COUPON DE PARTICIPATION AUX ENTREPÔTS. PREMIERS PRIX 2 VEGA À ARRIÈRE OUVRANT**

TOUTES PERSONNES AGÉES DE PLUS DE 18 ANS QUI VISITENT L'UN DES DEUX MAGASINS ONT LA CHANCE DE GAGNER L'UN DES 8 PRIX ÉNUMÉRÉS CI-DESSOUS (D'UNE VALEUR POUVANT ALLER JUSQU'À \$895.00) ET L'UNE DES 2 VEGA. N'OUBLIEZ PAS AUCUN ACHAT REQUIS. NOUS VOULONS QUE VOUS VOYIEZ CES DEUX MAGASINS FORMIDABLES.

**DES PRIX MERVEILLEUX SERONT TIRÉS TOUTES LES SEMAINES À CHACUN DES MAGASINS!**

- Lave-vaisselle Maytag, tirage le 11 août.
- Ensemble de salle à diner Peppier, tirage le 18 août.
- Cuisinière à four auto-nettoyant Westinghouse, tirage le 25 août.
- Laveuse et sècheuse Moffat, tirage le 1er septembre.
- Vega 1973, tirage le 8 septembre.



Yves COURNOYER  
... \$125,000



Marc CHAREST  
... \$50,000

## Le gros lot à un jeune arpenteur

Ceux qui affirment que "travailler à la Baie James, ça paye" ont doublement raison: les salaires sont non seulement très intéressants, mais la chance semble poursuivre les travailleurs de ce coin du Québec. Un jeune arpenteur de la Baie, M. Yves Cournoyer, en fait l'expérience hier en se voyant décerner le gros lot de \$125,000 de Loto-Québec. Agé d'à peine 21 ans, M. Cournoyer exprime cependant son intention de retourner dans le nord. "Du moins jusqu'à Noël. Après, ce sera le Mexique..." Comme dit la fable, "Après la pluie le beau temps". C'est à un chef cuisinier de Victoriaville, M. Marc Charest, qu'est allé le prix de \$50,000.

## Deux autres détenus au large

En plus de poursuivre les recherches pour retrouver les évadés Roger Binette et Régis Paquet, la police doit maintenant rechercher deux autres détenus qui ont décidé d'allonger leur congé de la fin de semaine.

Claude Gosselin, âgé de 29 ans, et Gilles Beaudoin, âgé de 42 ans, ne sont pas retournés dans leur institution respective après avoir joui d'un congé en fin de semaine.

Dans un tel cas, on les considère en "liberté illégale".

Tous deux étaient détenus pour vols à main armée. Beaudoin devait retourner à l'institution de Saint-Vincent-de-Paul et Gosselin au Centre Saint-Hubert.

Par contre, les policiers prennent beaucoup plus au sérieux les véritables évadés de Binette, mieux connu dans le "milieu" mont-réalais sous le nom de Roger Poirier, et de Paquet. Poirier s'est évadé, dimanche, alors qu'il était hospitalisé à l'hôpital Reine-Marie, souffrant d'un malaise à la jambe.

Il faut dire que Poirier a profité de la complicité de quatre hommes et une femme, qui ont facilement maîtrisé le seul gardien surveillant le détenu qui purgeait une peine de 25 ans à l'Institut Archambault, à Ste-Anne-des-Plaines.

Pour protéger leur fuite, le groupe avait lancé une grenade lacrymogène.

Quant à Paquet, il s'est évadé lundi du Centre de développement correctionnel de Laval. Il purgeait une peine de cinq ans pour fraude.

**L'évadé**  
François Chiappe retourne de lui-même en cour

**BUENOS AIRES (AFP)** — Le trafiquant de drogues français François Chiappe, qui s'était évadé du pénitencier de Buenos Aires, le 25 mai dernier, a comparu volontairement, hier après-midi, devant le juge fédéral Leopoldo Insaurralde.

**ENTREPÔTS - SALLE DE MONTRE PASCAL MEUBLES**

3600 Côte Vertu, route Trans Canadienne, Sortie 38, St. Laurent • 6800 E. Jean Talon à l'ouest des Galeries d'Anjou

# C'EST TOUJOURS... À CAUSE DES VIANDES!



## RÔTI POT-AU-FEU

Roulé, désossé  
COUNTRY CLUB
**\$1 29**  
lb


## RÔTI DE PALETTE

TENDON DORSAL ENLEVÉ

**\$1 05**  
lb


## BIFTECK de RONDE ou RÔTI de GROUPE SILVERSIDE

TRANCHE COMPLÈTE DÉOSSÉE

**\$1 79**  
lb


## RÔTI CÔTES CROISÉES

PRÊT POUR LE FOUR

**\$1 25**  
lb

### FRUITS et LÉGUMES

#### FRAIS PÊCHES

Fraîches —  
de l'Ontario  
Canada no. 1 **\$1 49**  
Panier 4 pintesPOMMES DE TERRE  
DE TABLE NOUVELLES  
Canada No 1 du Québec **99¢**  
sac 10 lbMAÏS en ÉPIS  
du Québec — Canada no. 1 **59¢**  
douz.BANANES MÛRES  
Importées — savoureuses **14¢**  
lbRAISINS sans pépins  
de la Californie — Canada no. 1 **49¢**  
lbCONCOMBRES  
Fraîches du Québec — Canada  
no 1 **3/27¢**

### FRAIS CUIT CHAQUE JOUR... Le Fournil

#### MACARONS À LA NOIX DE COCO

Croustillants  
Pqt de 18 **55¢**CORNES DANOISES  
au beurre  
tendres Pqt de 6 **55¢**GÂTEAU "POUND"  
Doré ou marbré **53¢**DISPONIBLES DANS LES MAGASINS  
AVEC "LE FOURNIL"

## Pour mieux comprendre ce qu'est la nutrition...

*Louise Desaulniers*
diététiste-conseil  
des magasins Dominion

renseignez-vous auprès de Louise Desaulniers.  
Malgré le rythme accéléré de la vie moderne,  
il ne faudrait pas négliger la bonne alimentation  
de chacun des membres de la famille.

En premier lieu, il faut voir à établir un régime  
alimentaire varié, à base d'aliments nutritifs  
comme les fruits et les légumes, des céréales à  
grain entier, de la viande et des produits laitiers.

Pour plus d'information, écrivez à:

Louise Desaulniers,  
Les magasins Dominion  
Case postale 278  
Place d'Armes  
Montréal

BIFTECK de PALETTE  
Coupe du centre — pour le B.B.Q. **\$1 15**  
lb

BIFTECK côtes croisées  
Coupe du centre **\$1 39**  
lb

BIFTECK de PALERON  
Frais haché **\$1 15**  
lb

HAMBURG  
Frais à chaque heure **\$1 05**  
lb

POULETS CONGELÉS  
Cat. "A" 2 à 4 lb. **55¢**  
lb

POULETS à RÔTIR  
congelés — Cat. "A" 4-5 lb **67¢**  
lb

SAUCISSES FUMÉES  
Mary Miles **\$1 76**  
Pqt 2 lb

JAMBON à DINER  
Prêt-à-manger Mary Miles 2-3 lb **\$1 99**  
lb

BOLOGNE TRANCHÉE  
Mary Miles **94¢**  
Pqt 16 oz

SAUCISSES de PORC  
Fraîches Mary Miles **79¢**  
lb

JAMBON CUIT  
Mary Miles **95¢**  
Pqt 6 oz

PAIN de POULET Pressé  
"Her-Pack" **99¢**  
Pqt 16 oz

BACON sans COUENNE  
Le Boucan **\$1 29**  
Pqt 1 lb

SALADE de CHOU  
Tailleur **53¢**  
Cont. 16 oz

SAUCISSON  
Bratwurst Bittner **\$1 25**  
1 lb

SMOKED MEAT "her Pack"  
Hygrade — format sandwich 2 oz. **\$1 09**  
Pqt de 4

PARFAIT DESSERT  
Coorsb — toutes saveurs **31¢**  
cont. 13 oz.

PIZZA Belle Vita  
toute garnie — Martin **\$1 19**  
18 oz.

PÂTE de POULET  
La Belle fermière **65¢**  
Pâte 8 oz.

PEPPERONI  
Martin — en morceaux **\$1 19**  
lb

# PRIX COUPÉS À PLEIN

## tous les jours... pour la maison et les excursions en plein air!

### Prix réduits

## JUS de POMME

VITAMINÉ  
ALLEN  
CANADA DE CHOIX
 Bte  
48 oz **39¢**

### Prix réduits

## JUS de TOMATES

DE FANTAISIE  
AYLMER
 Bte  
48 oz **33¢**

### Prix réduits

## FRITES CONGELÉES

CARNATION

 Sac  
2 lb **39¢**

### Prix réduits

## GÂTEAU des ANGES

RICHMELLO

 Bte  
12 oz **49¢**

## CE QUE TOUTE MÉNAGÈRE DEVRAIT SAVOIR

- ☐ **Poisson en conserve:** une pénurie de cette denrée sur les marchés mondiaux a contribué à la hausse des prix, particulièrement pour le saumon et le thon.
- ☐ **Raisins:** des récoltes moins abondantes que par le passé, en Australie (important pays producteur), ont entraîné la hausse des prix.
- ☐ **Beurre d'arachides:** ici encore, des récoltes moins abondantes et l'importation massive par le Japon des cacahuètes et du beurre d'arachides ont contribué à la hausse des prix.

POISSON & FRITES  
Congelées Blue Water **\$1 09**  
Bte 32 oz

SHORTCAKE aux FRAISES  
Congelée McCain **\$1 29**  
32 oz

JUS d'ORANGE  
Congelée de concentré Dominion  
Non sucré ou add. de sucre **22¢**  
Bte 6 oz

LIMONADE  
congelée  
Rose ou blanche Dominion **23¢**  
Bte 12 oz

POIS & CAROTTES  
Congelées Dominion **27¢**  
Pqt 11 oz

FRITES JULIENNE  
Congelées Dominion **51¢**  
Sac 2 lb

TIGES de BROCOLI  
Congelées Dominion **35¢**  
Pqt 10 oz

BEURRE d'ARACHIDES  
Crèmeux ou croquant Kraft **71¢**  
Pot 18 oz

MÉLANGE à PIZZA  
Kraft — au fromage **91¢**  
Bte 30 oz

MÉLANGE à SOUPE  
Chuck-A-Mug — boeuf, poulet **69¢**  
Pqt 6 oz

THÉ GLACÉ  
Mélange Red Rose **63¢**  
Pot 13 oz

MÉLANGES à COCKTAIL  
Instantanés Party Time **87¢**  
Bte 6 oz

ALIMENTS pour CHATS  
Soft Moist Dr. Ballard  
Assortis **37¢**  
Bte 6 oz

ALIMENTS pour CHATS  
Assortis Miss Mew **22¢**  
Bte 6 oz

BREUVAGES DELMONTE  
Ananas/P. Mousse,  
Ananas/orange **35¢**  
Bte 48 oz

POIS ASSORTIS  
de fantaisie DelMonte  
(10 oz 20\*) **25¢**  
Bte 14 oz

THÉ en SACS  
Salada Orange Pekoe **\$1 53**  
Bte 120

POMMES de TERRE  
Instantanées Shirriff **83¢**  
Bte 18 oz

VINAIGRE BLANC  
Canada (80 oz 61\*) **76¢**  
Cont. 120 oz

CAFÉ INSTANTANÉ  
Richmello (6 oz 93\*) **\$1 49**  
Pot 18 oz

CAFÉ INSTANTANÉ  
Seché à froid Sanka  
(4 oz \$1.37) **\$2 45**  
Pot 8 oz

LAIT GLACÉ  
Light N' Lively **79¢**  
Cont. 1 pinte

BREUVAGES ASSORTIS  
Cott — Bout. non retournables **28¢**  
Bout. 26 oz

SALADE JARDINIÈRE  
Secrée Bick  
(de chou 15 oz 49\*) **52¢**  
Pot 15 oz

BREUVAGE au RAISIN  
Welchade **35¢**  
Bte 32 oz

BREUVAGE au RAISIN  
Welchade — boîte 10 oz **96¢**  
Paquet de 6

BISCUITS  
Peck Frean assortis **29¢**  
Pqt 7 1/2 oz

GELÉE de RAISIN  
Welch **38¢**  
Pot 9 oz

SOUPES CLARK  
Assortis (consommé 20\*) **18¢**  
Bte 10 oz

GELÉES en POUDRE  
Royal — saveurs assorties **11¢**  
Pqt 3 oz

POUDINGS  
assortis Royal  
Instantané **17¢**  
Pqt 3 1/2 oz

ALIMENTS pour CHATS  
Dr. Ballard — assortis **22¢**  
Bte 15 oz

ALIMENTS pour CHIENS  
Dr. Ballard — assortis **20¢**  
Bte 15 oz

CORNETS à CRÈME  
GLACÉE  
Robinson — rég.  
ou de couleurs **33¢**  
Bte de 20

CRÈME GLACÉE  
Assortie Domino SUPER-AUBAINE  
1/2 gal. **79¢**  
Carton

BREUVAGES GRAND PRIX  
Bout. non retournables **19¢**  
Bout. 26 oz  
SUPER-AUBAINE

CAFÉ MOULU  
Tout usage Country Club **\$1 22**  
Bte 1 lb

JUS MÉLANGÉ  
de concentré Dominion  
Régulier ou add. de sucre **49¢**  
Bte 48 oz

TARTES aux BLEUETS  
ou cerises Richmello **59¢**  
Tarte 24 oz

PAINS HAMBURG  
ou Hot Dog Richmello **39¢**  
Pqt de 12

PAPIER de TOILETTE  
Couleurs assorties Viva **39¢**  
Pqt 2 roul.

ESSUIE-TOUT  
Assortis Viva **71¢**  
Pqt 2 roul.

JAVEL CONCENTRÉ  
Javex  
Contenant plastique **89¢**  
Cont. 128 oz

ADOUCEUR de TISSUS  
Fleecy (Prix marqué \$1.49) **\$1 41**  
cont. 128 oz

POLI à PLANCHERS  
Mop Magic de Johnson  
(32 oz. \$1.69) **89¢**  
Cont. 16 oz

SERVETTES de PAPIER  
Scott **29¢**  
Pqt de 60

DÉTERSIF en POUDRE  
Boz bleu (Prime) **\$1 22**  
Bte 30 oz

SAVON de TOILETTE  
Aqua Zest — pains réguliers **\$1 05**  
Pqt de 6

DÉTERSIF LIQUIDE  
Domino **59¢**  
Cont. 32 oz

KETCHUP aux TOMATES  
Dominion **41¢**  
Bout. 20 oz

CREST  
Dentifrice Tube 150 ml  
pour le prix 100 ml **91¢**

SCOPE  
Rince-bouche **90¢**  
Bout. 12 oz

HEAD & SHOULDERS  
Shampooing pot 2.4 oz  
ou tube 2.5 oz **77¢**

PLAYTEX  
Déodorant  
Format de 30 (Pqt de 8—48\*) **\$1 57**

FRESH  
Déodorant **99¢**  
10 oz

POUDRE JOHNSON  
pour bébés **80¢**  
Bte 14 oz

PANSEMENTS ADHÉSIFS  
Johnson **87¢**  
Bte de 60

CHIFFONS - J  
(Pqt de 36 — \$1.56) **67¢**  
Pqt de 12

SCOTTIES  
Tissus faciaux **36¢**  
Bte de 200

VASELINE  
pour soins intensifs **81¢**  
cont. 7 oz

Prix en vigueur (non tous les articles) jusqu'à la fermeture mardi  
le 14 août aux marches Dominion de l'île de Montréal, Laval, Rive  
Sud, St-Jean, Magog, Sherbrooke, Granby, St-Jérôme, Lachute,  
Ste-Adele, Ste-Agathe et Valleyfield.

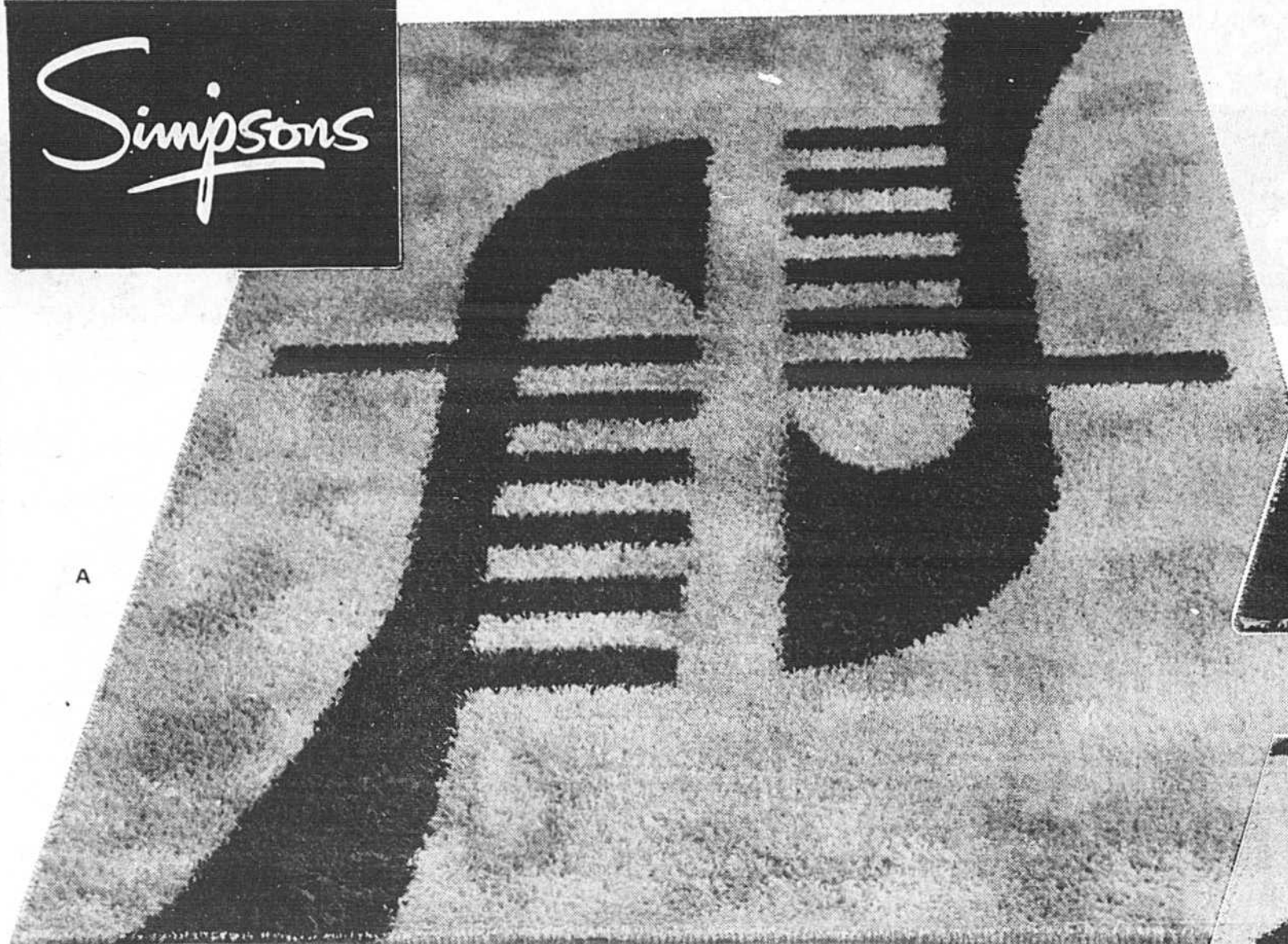
Nous nous réservons le droit de limiter les quantités



## Prix coupés à plein tous les jours

DOMINION STORES LIMITED

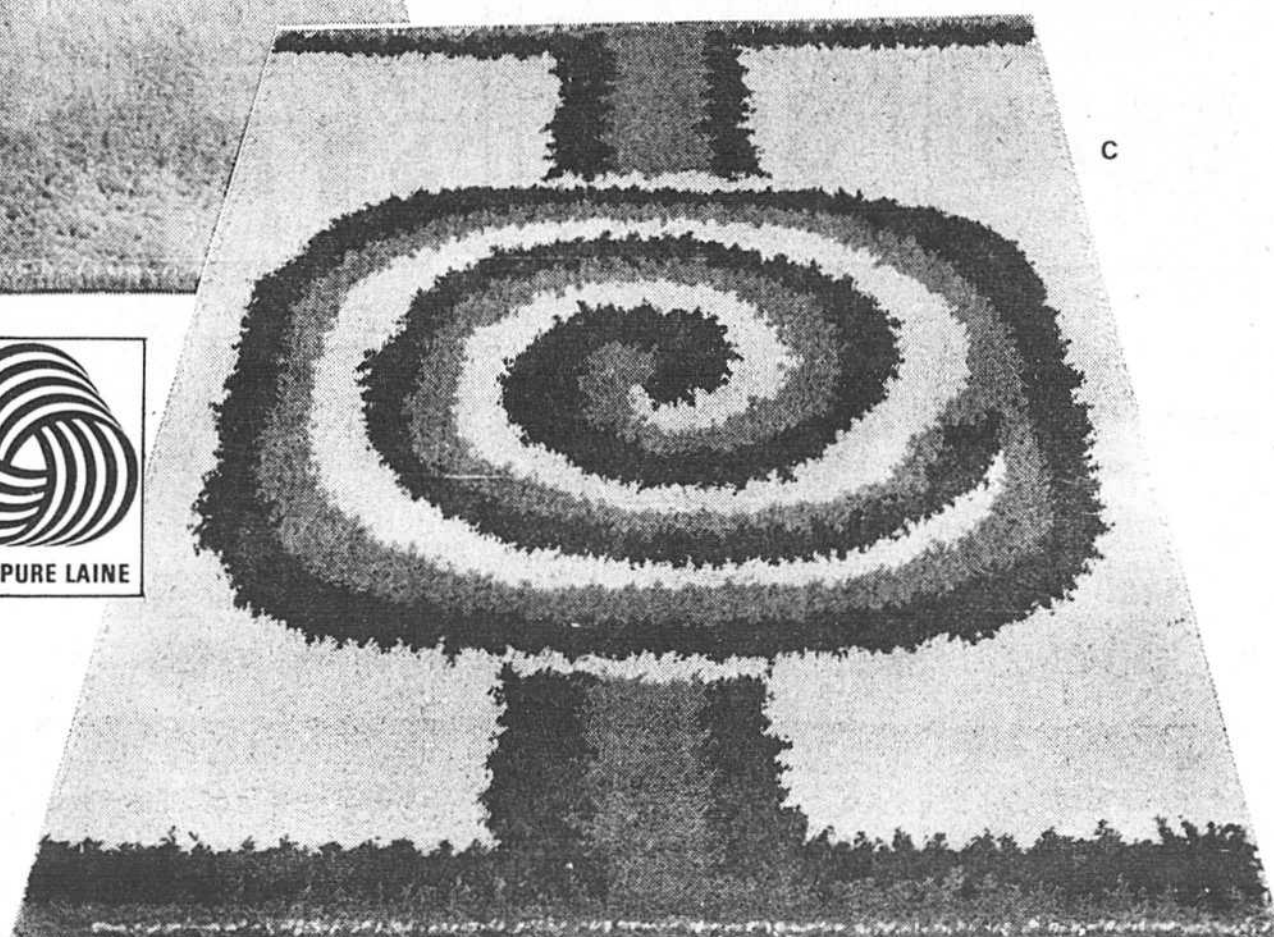
## LES MAGASINS DOMINION HONORENT TOUS LES BONS DE RÉDUCTION SUR LES PRODUITS ALIMENTAIRES.

A



B



C

## Rabais \$60! Tapis danois longues mèches tout laine

8'2" x 11'6"  
Rég. 259.98

6' x 9"  
Rég. \$169

**\$199**      **\$109**

Facilités de paiement

L'élégance et le confort d'un tapis tout laine au bas prix "Actualité-Maison". De longues mèches touffues et moelleuses formant des motifs scandinaves tout modernes aux brillants coloris contemporains — brun terre, rouge crépuscule, orange vif. 3 ravissants motifs abstraits pour un décor tout neuf!

A. Viking

B. Carnival

C. Inge



## Décorez murs et planchers avec de beaux tapis Rya du Danemark

Une touche de couleur au mur, sur le plancher... une ambiance toute moderne créée par les coloris exubérants de ces tapis à longues mèches tout laine. Gamme inédite de motifs floraux, abstraits ou sport sur fond blanc cassé, orange ou beige. Seulement 5 modèles représentés de notre sélection extrêmement variée. Dimensions approx. 27" x 42".

Prix Simpsons  
27" x 43"

**29<sup>99</sup>**

D. Astro E. Keeper F. Trian G. Route 66

## Le dernier mot de la fibre miracle



Voici quelques raisons pour lesquelles vous ne regretterez pas l'achat de ce tapis en laine pure.

- LA LAINE, PEU ÉLECTRO-STATIQUE, n'attire pas la poussière
- D'UNE GRANDE SOUPLESSE, elle ne conserve pas d'empreintes durables
- SON ENTRETIEN EST FACILE. La majorité des taches que vous nettoierez immédiatement disparaîtra
- ELLE NE SERA JAMAIS ATTAQUÉE PAR

LES MITES. Le traitement antimites qu'elle a subi reste efficace malgré tous les lavages et nettoyages à sec.

- POUR MÉRITER LE FAMEUX SYMBOLE DE QUALITÉ "WOOLMARK", la laine doit avoir subi des tests extrêmement sérieux.
- LA LAINE, DE PART SES MERVEILLEUSES QUALITÉS, reste et restera le meilleur matériau pour la fabrication des tapis.

## Solde de 800 verges carrées de moquette pelucheuse tout laine

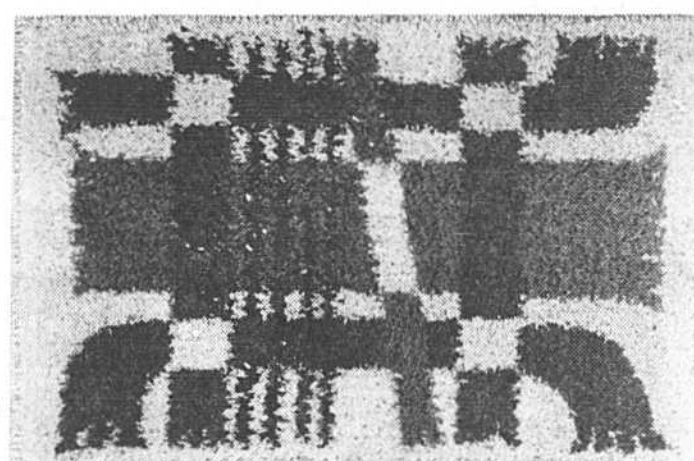
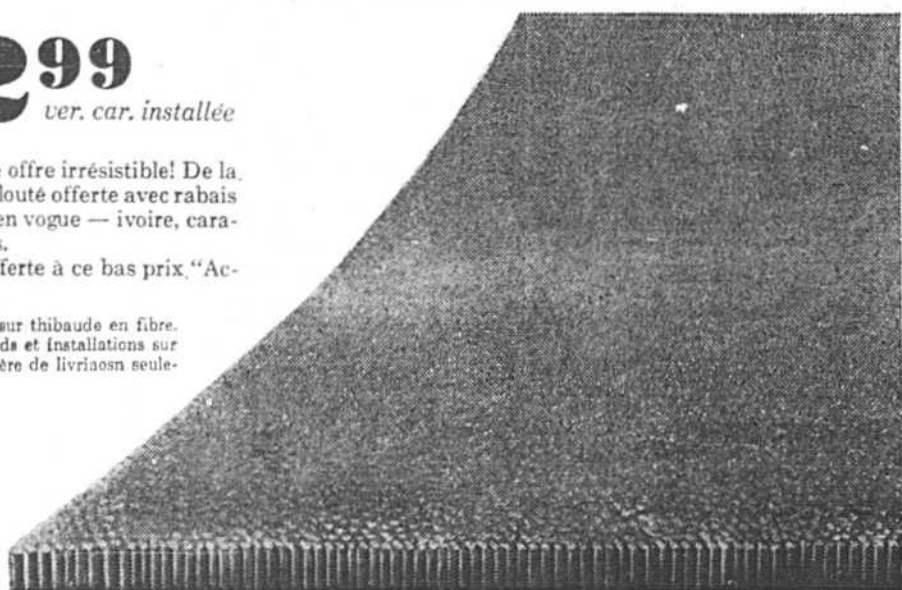
Rég. 15.30  
ver. ca. installée

**12<sup>99</sup>**  
ver. car. installée

Venez chez Simpsons profiter de cette offre irrésistible! De la moquette tout laine au fini peluche velouté offerte avec rabais de 3.31 la verge carrée. Tons les plus en vogue — ivoire, caramel, avocat ou rouge. Largeur 12 pieds. Rendez-vous tôt... quantité limitée offerte à ce bas prix "Actualité-Maison".

INSTALLATION par la méthode sans clous sur thibaude en fibre. Légers frais additionnels pour escaliers, placards et installations sur ciment — Offre valable pour notre zone régulière de livraison seulement.

Service à domicile — Si vous le désirez, un expert de la maison Simpsons se rendra chez vous avec échantillons pour faciliter votre choix. Vous n'avez qu'à composer — en ville 842-3241, poste 293 ou 294; Fairview 697-4870, poste 214; Anjou 353-3300, poste 294



D



E



F



G

CHEZ  
SIMPSONS  
**ACTUALITÉ  
AMEUBLEMENT  
MAISON**

Rayon 750 au quatrième. Aussi à Fairview et Anjou

Venez en personne, écrivez ou composez **842-7221**

Service téléphonique ouvert dès 8h.30

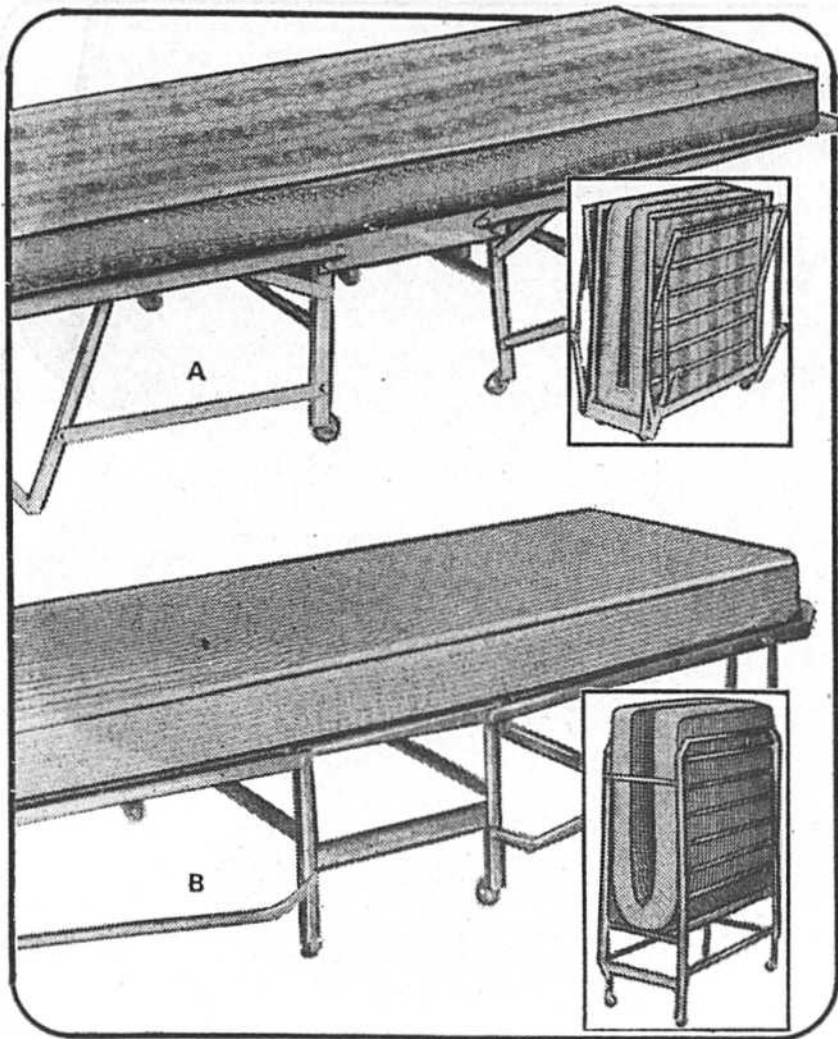
CHEZ SIMPSONS... AVEC PLAISIR... ET ENCORE DAVANTAGE  
AVEC UN COMPTE SIMPSONS... ET SES FACILITÉS DE PAIEMENT





# CHEZ SIMPSONS! GRANDS JOURS DE MONTREAL

EN VILLE • FAIRVIEW • LES GALERIES D'ANJOU



## Rabais \$10 sur lits pliants confortables

Prix Actualité Maison

A. Rég. 52.98

B. Rég. 39.98

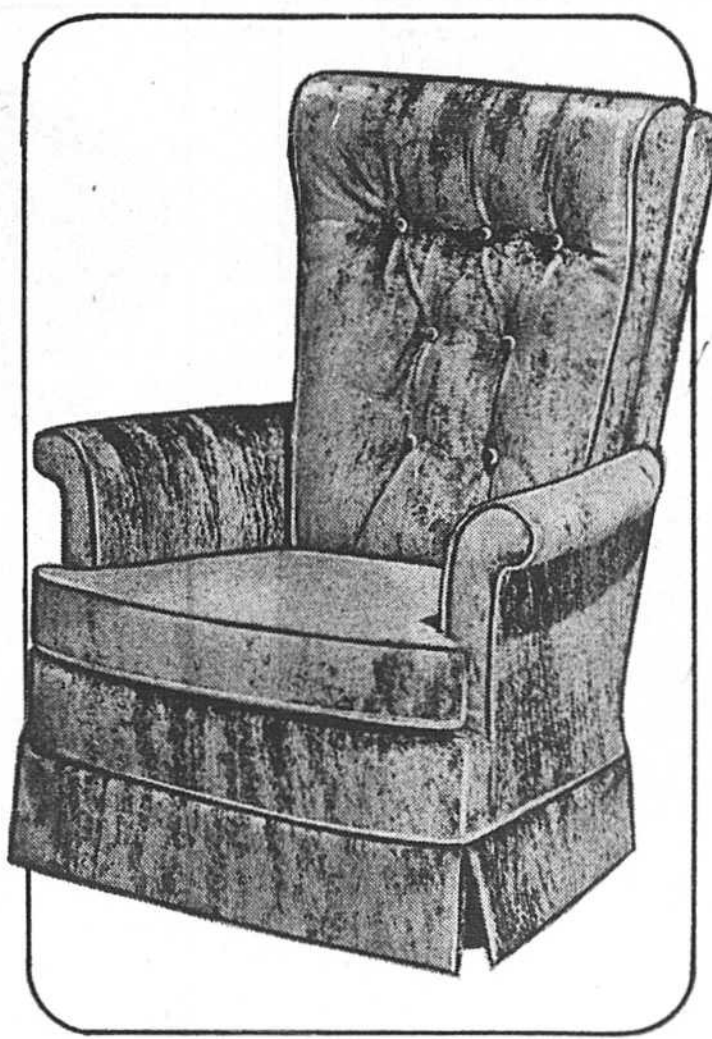
**42<sup>98</sup> 29<sup>98</sup>**

A la ville ou à la campagne... voilà exactement ce dont vous avez besoin pour accueillir confortablement vos visiteurs durant l'été! Ces lits avec matelas mousse ont 30" de large, se plient aisément et se transportent sur roulettes, ce qui vous permet de les ranger un peu partout.

A. Modèle luxueux "Stow away"; construction très solide en métal, roulettes de nylon et sommier à lattes. Matelas en mousse.

B. Construction en métal avec un fini aluminium cuit, sommier à lattes et matelas mousse.

Venez en personne  
écrivez ou composez **842-7221**



## Fauteuil berçant marque "Kroehler"

Prix Actualité  
Maison

**128<sup>88</sup>**

Facilités de paiement

Quel bien-être que de se reposer confortablement après une dure journée de travail! Ce fauteuil est à coussinage mousse avec un dossier "Sleepy Hallow" très haut pour plus de confort, son mouvement berçant est très reposant et il peut pivoter facilement. De plus, il est recouvert de superbes tissus "fin-de-séries".

Venez dès maintenant le voir chez Simpsons... vous l'adopterez sans hésiter.

Rayon 769 au sixième. Aussi à Fairview et Anjou.  
Achat en personne seulement.



## Ens. canapé et fauteuil "Nu Vision" très modernes

Prix Actualité  
Maison

**329<sup>98</sup>**

l'ens.  
Facilités de paiement

Un style contemporain de la plus haute qualité! Cet ensemble très pratique s'harmonise facilement avec plusieurs décors grâce aux bras arrondis et aux boutons qui décorent le dossier. Ce fauteuil et ce canapé sont construits solidement avec cadre en bois dur, munis de coussins mousse très épais avec fermeture à glissière et fabriqués le plus soigneusement possible afin de vous donner plusieurs années de satisfaction. Ils sont recouverts avec un tissu tweed durable aux tons prédominants de rouille, vert ou brun. Canapé environ 96 po. de long. Achetez votre ensemble et vous profiterez de nos prix spéciaux durant notre grande vente Actualité Maison.

Pour achat en personne seulement

## Un téléviseur couleur, 20 po. "Le Cavalier" de Electrohome

Prix  
Simpsons

**\$479**

Facilités de paiement

Voici le téléviseur-couleur qu'il vous faut... assez compact pour la salle familiale, assez attrayant pour le vivre et assez puissant pour n'importe quelle zone de réception.

- Modèle portatif 73
- Appareil de luxe avec puissant transformateur
- Châssis hybride en majeure partie transistorisé
- "Electrolok" assure une syntonisation automatique
- "Electrocolor" pour contrôle automatique de la couleur
- "Electro-tint" contrôle l'intensité des nuances

- Grand écran "Electro-Brite" de 20 po., pour 185 po. car. de vision
- Sortie de 75 ohm pour raccordement avec câble
- Antennes télescopiques incorporées
- Coffret enveloppe vinyle simili-noyer. 23 1/4 x 18 1/4 x 18 1/2 po.
- Garantie 2 ans sur tube-image. 1 an sur pièces
- Service gratuit 1 an.

Rayon 770 au cinquième. Aussi à Fairview et Anjou.

Venez en personne, écrivez ou composez **842-7221** Service téléphonique ouvert dès 8 h 30.



CHEZ  
SIMPSONS  
ACTUALITÉ  
AMEUBLEMENT  
MAISON



CHEZ SIMPSONS... AVEC PLAISIR... ET ENCORE DAVANTAGE  
AVEC UN COMPTE SIMPSONS  
UTILISEZ-LE POUR ACHETER EN PERSONNE, PAR LA POSTE OU PAR TÉLÉPHONE.



# CHEZ SIMPSONS! GRANDS JOURS DE MONTREAL

EN VILLE • FAIRVIEW • LES GALERIES D'ANJOU

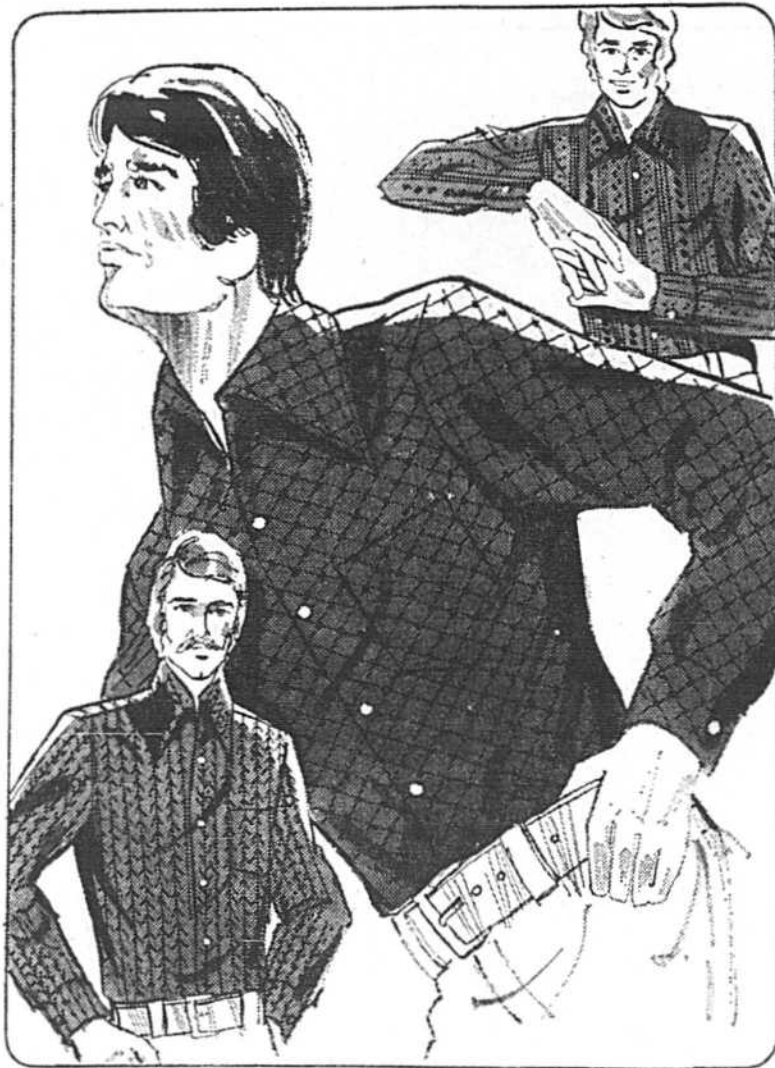


**Complets laine  
deux pantalons**  
Rég. \$135 **\$89**

Facilités de paiement

Rabais \$46! Simpsons bat un record en vous offrant des complets tout laine à un aussi bas prix!  
• Tissus tout laine gardant leur forme et résistant aux faux plis.  
• Modèles élégants avec veston à devant droit 2 ou 3 boutons, revers plus larges et fente centre-dos.  
Deux pantalons légèrement évasés, passants de ceinture.  
• Coloris en vogue — bleu, brun, gris dans le groupe.  
• Tailles 28 à 46, stature régulière, courte et élancée dans le groupe.

Rayon 712 au deuxième. Aussi à Fairview et Anjou



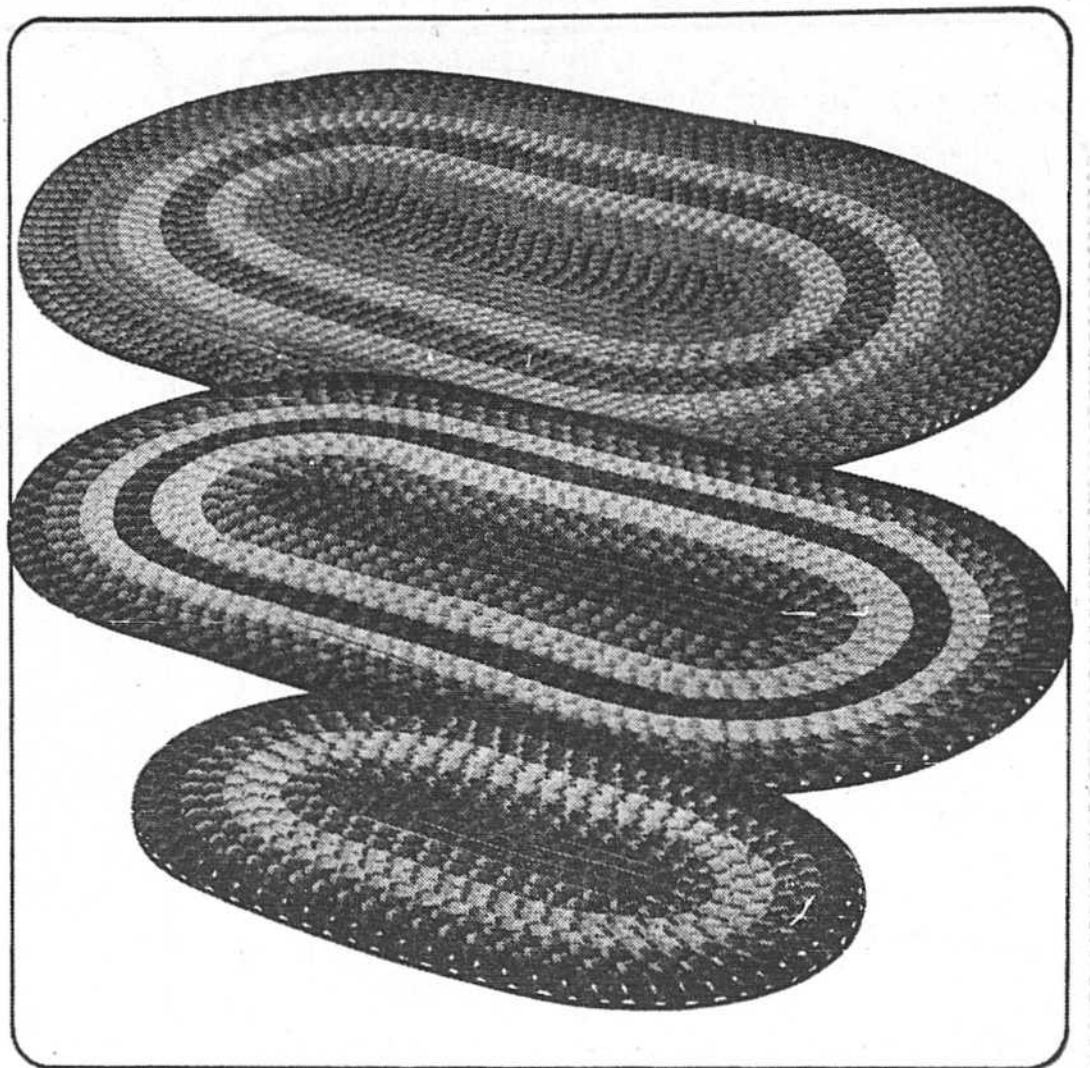
**Fameuses chemises  
en tricot polyester**  
Prix Simpsons **5<sup>99</sup>**

Pour le bureau ou pour les sorties, l'homme moderne portera ces belles chemises de marque réputée.

- Tricot 100% polyester lavable, sans repassage.
- Col régulier, manches longues, manchettes boutonnées.
- Gamme de nouveaux motifs recherchés des élégants.
- Marine, brun, vin, vert.
- Tailles: P.M.G.T.G.

Commandes sur tailles et couleurs seulement.

Rayon 713 au rez-de-chaussée. Aussi à Fairview et Anjou



**Jolis tapis réversibles  
nylon tressé multicolore**  
5'6" x 8'6"  
Prix "Actualité-Maison" **28<sup>88</sup>**

Pour donner un fini agréable à la décoration de vos pièces, ajoutez-leur une touche coloniale ou contemporaine selon l'ambiance que vous désirez créer. Tapis tressés réversibles pour longue durée avec centre double pour plus de confort. Rebelles à la saleté, aux taches, ils sont facile d'entretien. Tons décorateurs de

• Rouille • Rouge • Vert • Or • Brun • Bleu

Aussi disponibles dans les dimensions suivantes:

20 x 32 po (sauf bleu) **2<sup>88</sup>** 30 x 54 po **7<sup>88</sup>** 42 x 66 po **12<sup>88</sup>** 8'6" x 11'6" (sauf rouille) **58<sup>88</sup>**

Rayon 750 au quatrième. Aussi à Fairview et Anjou

Pour achat en personne seulement.

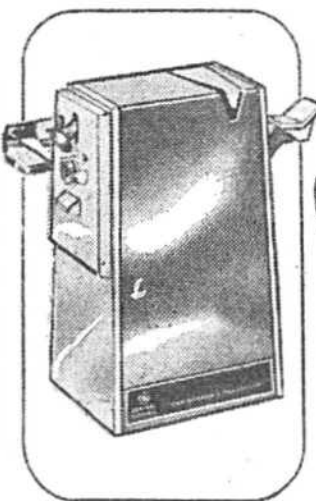
Venez en personne, écrivez ou composez **842-7221** Service téléphonique ouvert dès 8 h 30



**Rabais 7.10! Batterie en  
acier émaillé porcelaine**  
Rég. 36.98 **29<sup>88</sup>** Ens. 7 pces

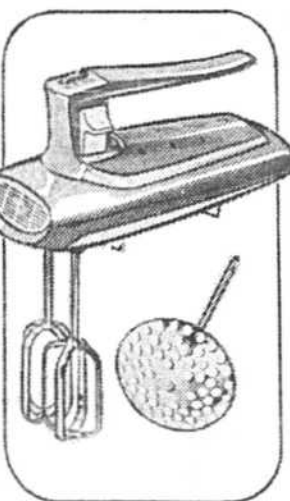
Goutez au plaisir de cuisiner avec cette batterie colorée, importée d'Autriche. Fini porcelaine sur acier, rebelle aux taches, rebords en acier inoxydable. Poignées et boutons en Bakelite. L'ensemble se compose de: casseroles 1 et 2 pin. avec couvercles, cocotte 6 pin. avec couvercle, poêle ouverte 10 po.  
A. "San Francisco" — brun/ton en jaune sur blanc, couvercle brun.  
B. "Kronborg" — avocat/bleu sur blanc.

Rayon 755, au cinquième. Aussi à Fairview et Anjou



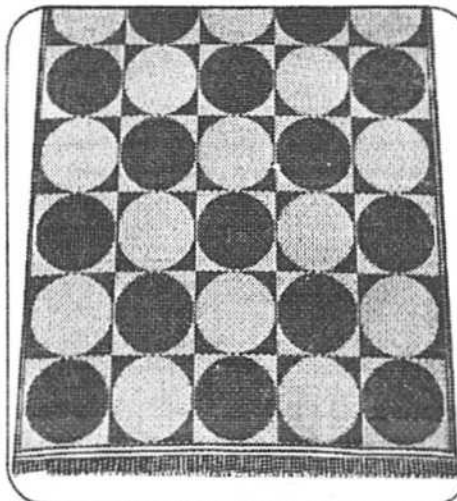
**Ouvre-boîtes**  
Rég. 25.98 **18<sup>88</sup>**

Rabais 7.10! Ouvre-boîtes aiguiseur de "General Electric". Carter métal/plastique. Rouge flamme.



**Mélangeur  
manuel**  
Rég. 18.97 **16<sup>88</sup>**

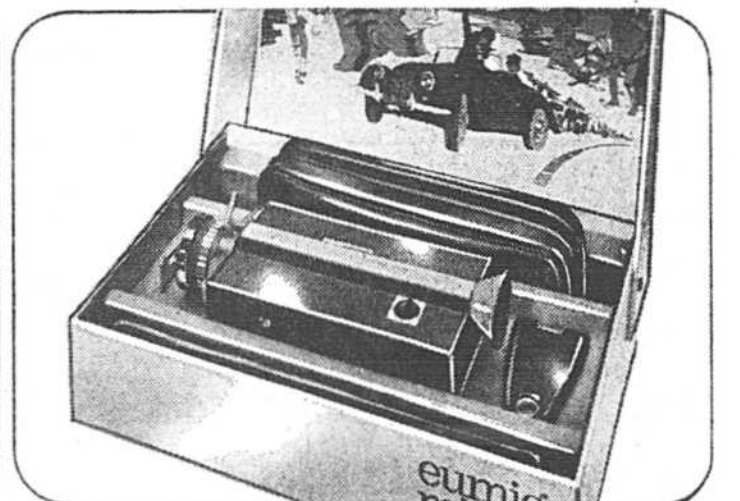
Rabais 2.09! De "General Electric", un modèle portatif 100 watts, 3 vitesses avec éjecteur de batteurs. Cordon amovible. Rouge flamme.



**Solde! Tapis  
de plage**  
Rég. 5.99 **3<sup>99</sup>**

Rabais \$2 sur tapis 100% polypropylène pour la plage, le jardin. Ils sont légers, faciles à porter. Orange/or, vert/or, noir/or, bleu/vert, rouge/or, 3 x 6 pi.

Rayon 750 au quatrième. Aussi à Fairview et Anjou.

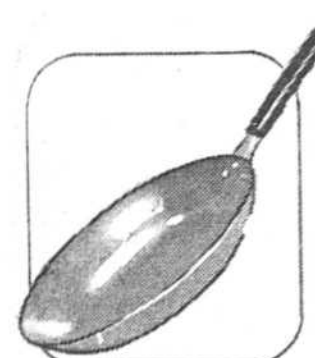


**Achetez maintenant votre  
Mini-caméra de "Eumig"**  
Rég. 129.98 **99<sup>98</sup>**

Facilités de paiement

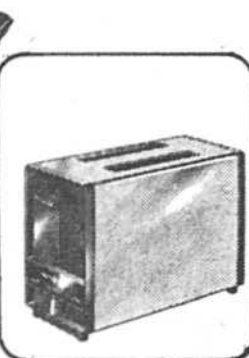
Rabais \$30 sur nouvelle mini-caméra Super 8 avec objectif zoom 9-28 mm, F1.9, exposition automatique et cellule C.D.S. Vision-neuse Reflex et mise au point automatique. Complète avec étui. (Accepte film Ektachrome 160).

Rayon 704 au rez-de-chaussée. Aussi à Fairview et Anjou



**Poêle 10"  
aluminium**  
Prix Simpsons **2<sup>99</sup>**

Poêle aluminium intérieur Teflon pour cuisson sans gras et nettoyage facile.



**Grille-pain  
2 tranches**  
Prix Simpsons **16<sup>99</sup>**

Modèle compact, en chrome brillant avec panneaux latéraux et poignées en bakélite noire. Contrôle de rotation. - Plateau à miettes sur charnière.



**Bouilloire  
électrique**  
Prix Simpsons **10<sup>99</sup>**

Bouilloire 2 pintes en chrome brillant cordon tenant - Arrêt automatique quand la bouilloire est vide. Eléments 1500 watts.



**Housse et  
coussinet**  
Rég. 3.98 **2<sup>99</sup>**

Economisez 24% sur ensemble à repasser. Housse en épais coton à imprimé floral et coussinet coton mousse.



**Sacs à  
ordures**  
Prix Simpsons **1<sup>88</sup>**

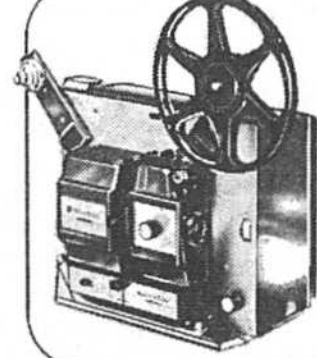
Grands sacs en polyéthylène vert foncé pour ordures, rangement ou lessive. 26 x 36 po. Avec attaches.



**Souliers de  
course en cuir**  
Rég. 14.98 **10<sup>98</sup>**

Rabais \$4! Souliers "North Star" pour hommes et jeunes gens. Empeignes en cuir blanc avec 2 rayures en suède bleu. Semelle compensée. 6 à 12 (avec 1/2), largeur moyenne.

Rayon 723 au deuxième. Aussi à Fairview et Anjou.



**Projecteur  
Bell & Howell**  
Rég. 129.98 **119<sup>98</sup>**

Economisez \$10 sur ce modèle 256Z avec zoom pour film super 8 ou 8 régulier. Bobinage automatique. Objectif F1.6 Filmoram pour des images claires (15mm-25mm). Pour bobine 400 pi.



**Bureau acier  
et chaise**  
Rég. 120.90 **99<sup>98</sup>**

Facilités de paiement

Bureau en acier fini émail tan. Dessus approx. 24 x 45 x 1 po. en vinyle laminé, simili-noyer. 2 tiroirs avec serrures. Chaise pivotante, coussinée mousse et recouverte vinyle brun. Sur roulettes. Séparément Bureau Chaise

85.95  
34.95

Rayon 704 au rez-de-chaussée. Aussi à Fairview et Anjou

Venez en personne, écrivez ou composez **842-7221** Service téléphonique ouvert dès 8h30

**À l'endos de cette page se trouvent d'autres bons achats Simpsons**



# CHEZ SIMPSONS! GRANDS JOURS DE MONTREAL

EN VILLE • FAIRVIEW • LES GALERIES D'ANJOU

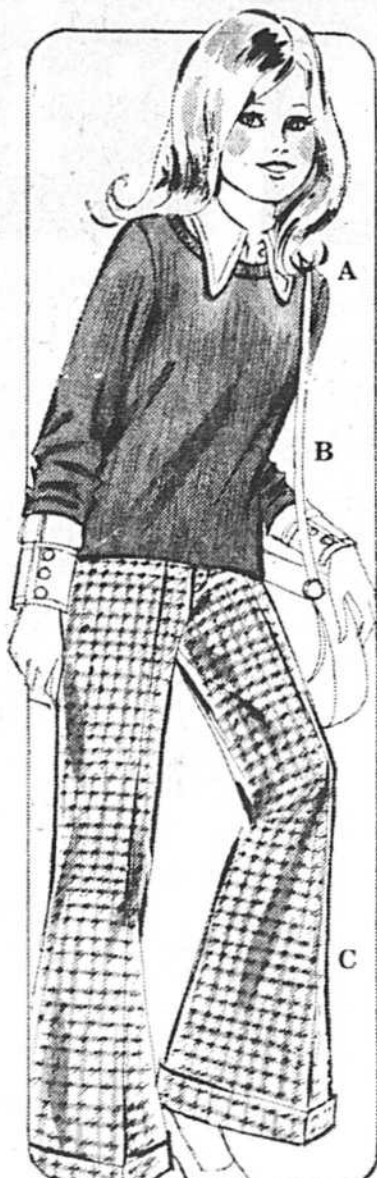


## Robe d'automne 100% polyester

Prix Simpsons **\$30**

Voici une robe élégante et fraîche provenant d'un grand manufacturier. Elle se porte en toutes occasions grâce à son tissu 100% polyester, lavable à la machine et très facile d'entretien. C'est une modèle charmant comprenant glissière à l'avant, col et revers garni ton blanc, ceinture en cuir et jupe légèrement évasée avec plis et 4 boutons. Ravissant motif pied de poule dans les tons de bourgogne/blanc ou brun/blanc. Tailles 8 à 16.

Rayon 734 au troisième. Aussi à Fairview et Anjou.



## Mode nouvelle pour fillettes

A. Chemisier en nylon  
Prix Simpsons **\$3.99**

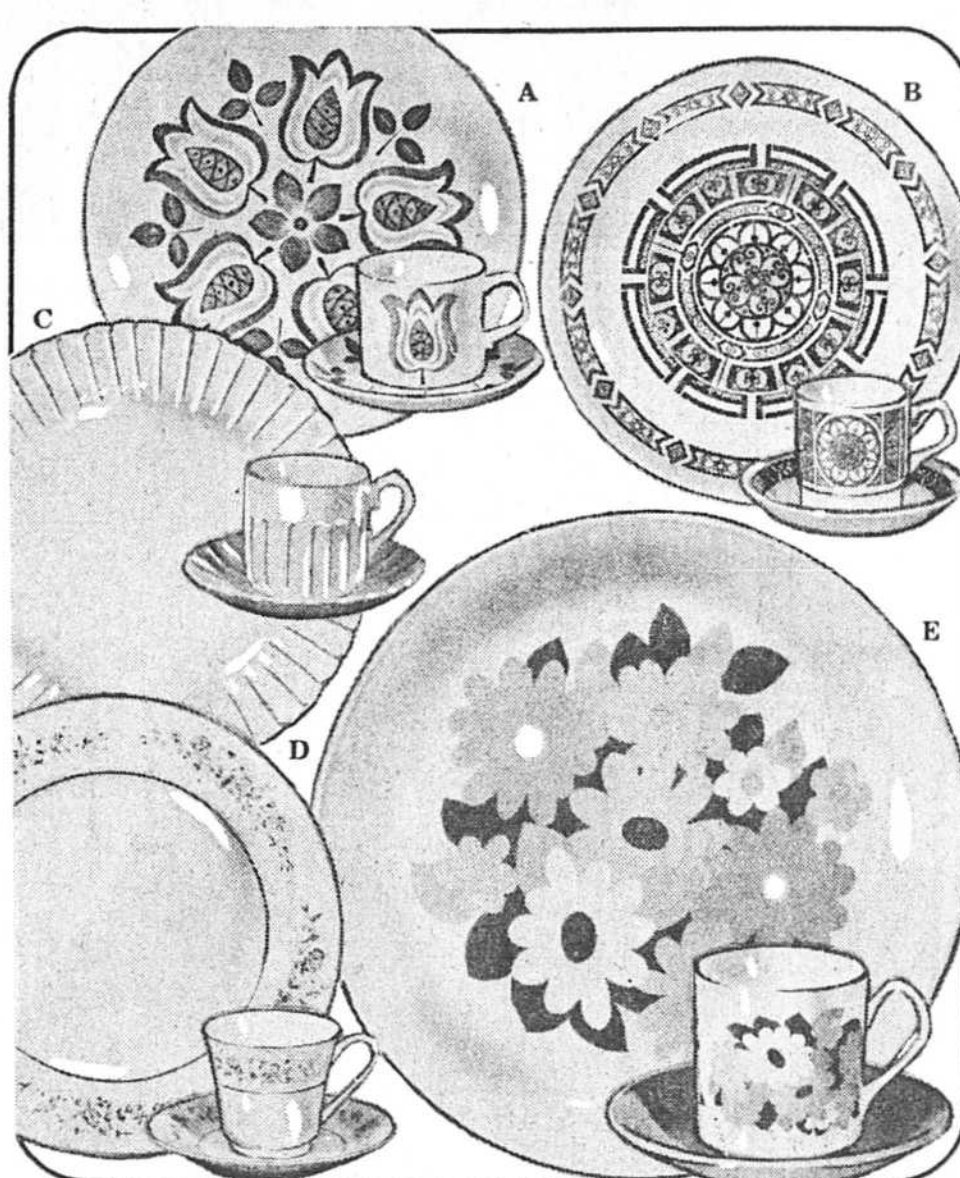
Le sommet de la mode... la chemisier 100% nylon extensible, laver et porter, offert à un très bas prix. Modèle à col rond, patte de boutonnière 4 boutons et poignets 3 boutons. Blanc, rouge ou marine. 7 à 14.

B. Rabais 28% sur chandail  
Reg. 6.98 **\$4.99**

Économisez maintenant sur ce chandail tout-aller! Deux tricot 100% acrylique finement côtelé, lavable à la machine et taillé dans un modèle à manches longues avec encolure ronds. Tons: or, marine, cacao, vert, baie, rouge ou brun chocolat. 8 à 14.

C. Pantalons pied de poule  
Prix Simpsons **\$5.99**

D'apparence impeccable pour l'automne, ces pantalons à motif pied de poule sont en drill durable lavable à la machine. Modèle avec revers, jambes évasées, passants de ceinture, glissière à l'avant et poches appliquées au dos. Marine, chocolat ou baie sur fond blanc. 7 à 14. Rayon 745 au deuxième. Aussi à Fairview et Anjou.



## Service de table faïence anglaise ou en porcelaine

Profitez de nos bas prix extraordinaires sur des services de tables de grande qualité pour 8 personnes. Choix de fine porcelaine délicate et solide ou de faïence anglaise attrayante, pratique et résistant au lave-vaisselle. Achetez dès maintenant l'ensemble qui vous plaît ou offrez-le en cadeau...

A. Faïence "Tulip Time" 45 pcs pour 8. Motif charmant ton de jaune soleil, avocat ou bleu cobalt sur fond blanc. **\$25.99**

B. Faïence "Vienna" 48 pcs pour 8. Dessin intrigant dans un ton or ébène jaune. **\$17.99**

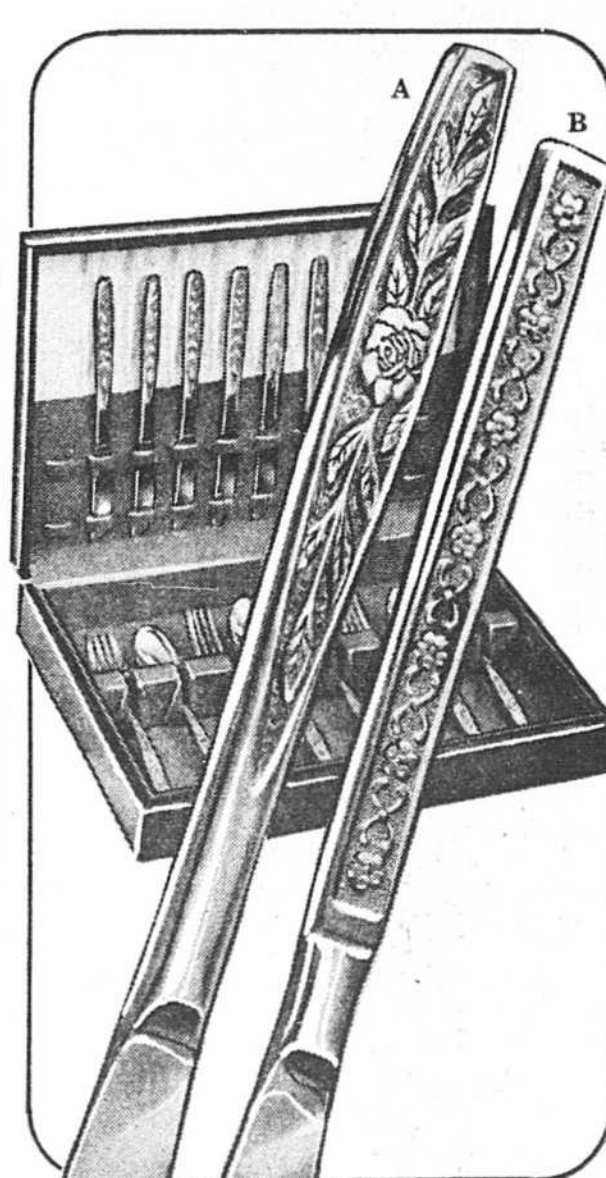
C. Faïence "Colonade" 45 pcs pour 8. Modèle classique blanc pur. **\$17.99**

D. Fine porcelaine "Rembrandt" 53 pcs pour 8. Motif floral bleu gris sur fond blanc avec garniture platine. **\$39.99**

E. Faïence "Kerrydale" 45 pcs pour 8. Motif floral jaune citron avec garniture de feuilles vertes: soucoupes et couvercle jaune uni. **\$39.99**

L'ens. 45 pcs comprend 8 de chaque: assiettes à diner, assiettes pain et beurre, bols soupe-créoles, tasses et soucoupes: 1 de chaque: crémier, sucrier avec couvercle, légumier et plat. L'ens. 48 pcs comprend 8 de chaque: assiettes à diner, assiettes pain et beurre, bols soupe-créoles, tasses, soucoupes et assiettes à fruits. L'ens. 53 pcs comprend 8 de chaque: assiettes à diner, assiettes pain et beurre, bols soupe-créoles, assiettes à fruits, soucoupes et tasses: 1 de chaque: crémier, sucrier avec couvercle, légumier et plat.

Rayon 757 au cinquième. Aussi à Fairview et Anjou.



## Couverts en acier inoxydable pour 8

Prix Simpsons **\$17.99** l'ens. avec coffret

Ne manquez pas cette chance merveilleuse de vous procurer des couverts en acier inoxydable de très haute qualité faits pour "International Silver Co.". L'ens. 40 pcs pour 8, comprend 8 de chaque: couteaux à diner, fourchettes à diner, fourchettes à salade, cuillères à soupe dessert, cuillères à thé. L'ensemble 42 pièces, comprend en plus 1 couteau à beurre et 1 cuillère à sucre. Complet avec coffret. Choix de 2 motifs attrayants: A. "Sonata" 40 pièces plus coffret B. "Tradewind" 42 pièces plus coffret

Vendus séparément: le service **\$12.99** le coffret **\$7.99**

Rayon 746 au cinquième. Aussi à Fairview et Anjou.



## Pantalons 100% coton brossé avec revers

Prix Simpsons **\$5.99**

Ne manquez pas cette vente avantageuse de pantalons de fabrication canadienne faits de tissu solide et durable 100% coton brossé, lavable à la machine. C'est un modèle impeccable avec jambes évasées, revers au bas, passants de ceinture et poches appliquées à l'avant et au dos. 8 à 18 ans. A. Motif quadrillé aux tons dominants de brun, vert ou gris. B. Tons unis de bleu, vin, gris.

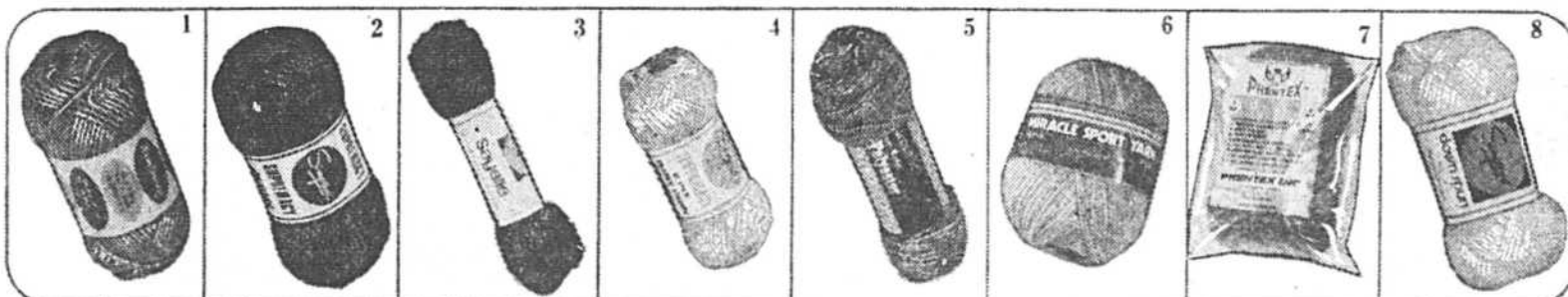
Rayon 714 au deuxième. Aussi à Fairview et Anjou.



## Pyjamas polo pour garçons

Prix Simpsons **\$4.59**

Profitez de nos bas prix sur de tout nouveaux "polojamas" de fabrication canadienne dans un tissu 50% "Fortrel" polyester et 50% coton peigné lavable avec rétrécissement contrôlé. Maillots avec garniture contrastante au cou et aux poignets, pantalons larges assortis avec taille élastique. Bleu, rouge ou or. P.M.G. (8 à 16 ans).



## Rabais 15% à 26% sur laine Simpsons

Laine nylon 4 brins  
Reg. 89¢ ch.  
**\$10 pour 6.99**  
75¢ ch.

Pure laine à tricoter  
Reg. 89¢ ch.  
**\$10 pour 6.99**  
75¢ ch.

Laine classique 4 brins, 50% laine et 50% nylon, se lave et sèche à la machine. Blanc, rose, geranium, rose flamme, prune, rouge, jaune, or, orange, saphir, car, paon, marine, turquoise, marais, jade, menthe, naturel, beige, brun, gris, noir, vert irlandais ou sapin. 2 oz.

Pure laine à tricoter et lavable à la main. Blanc, bleu ciel, naturel, rose bouton, lilas, orange, vert, marais, vin, pourpre, bleu roi, royal, rouge, platine, beige, chine ou corail. 2 oz.

100% "Orlon" Sayelle acrylique à 4 brins lavable à la machine. Blanc, rouge, jaune, lait, orange, saule, olive, ciel, sarcelle, bleu copen, naturel, pourpre, brun, gris, mixte, noir, lilas, rose tendre, rose vil, vin, vert-pale, vert irlandais, turquoise, or ou beige. 2 oz.

30% laine, 50% nylon, lavable à la machine. Tons de blanc, bleu et rose layette vert, jaune, aqua, lilas ou corail. Aussi disponible avec des fils argentés. 1 once.

100% polyester à 4 brins, se lave et sèche à la machine. Blanc, bleu et rose layette vert, jaune, aqua, lilas ou corail. Aussi disponible avec des fils argentés. 1 once.

Importée de France, 90% acrylique, 10% chlorofibre, lavable à la machine. 1 balle fait un joli chandail. Feu, écarlate, brun, naturel rose, écarlate, brun clair, or, jaune, violet, beige, turquoise, marine, blanc, gris ou noir. 5 oz.

100% olefin polypropylene lavable à la machine. Blanc, noir, royal, turquoise, bleu ciel, jaune, vert clair, pourpre, violet, citron, vert forêt, vert dragon, brun, orange, marine, or, tweed brun, tweed orange, tweed bleu.

Nylon 100% à tricoter très souple, se lave et sèche à la machine. Blanc, rose clair, rose foncé, coquelicot, vin, gris mixte, bleu clair, poudre, marine, royal, turquoise, or, jaune, marais, beige mixte, vert, brun ou noir. 1 oz.

100% nylon "Downspun" Reg. 45¢ ch. **\$10 pour 2.99** 35¢ ch.

100% polyester à 4 brins, se lave et sèche à la machine. Blanc, bleu et rose layette vert, jaune, aqua, lilas ou corail. Aussi disponible avec des fils argentés. 1 once.

100% polyester à 4 brins, se lave et sèche à la machine. Blanc, bleu et rose layette vert, jaune, aqua, lilas ou corail. Aussi disponible avec des fils argentés. 1 once.

100% polyester à 4 brins, se lave et sèche à la machine. Blanc, bleu et rose layette vert, jaune, aqua, lilas ou corail. Aussi disponible avec des fils argentés. 1 once.

## Machine à coudre portative de "White"

Prix Simpsons

**\$139.50**

Facilités de paiement

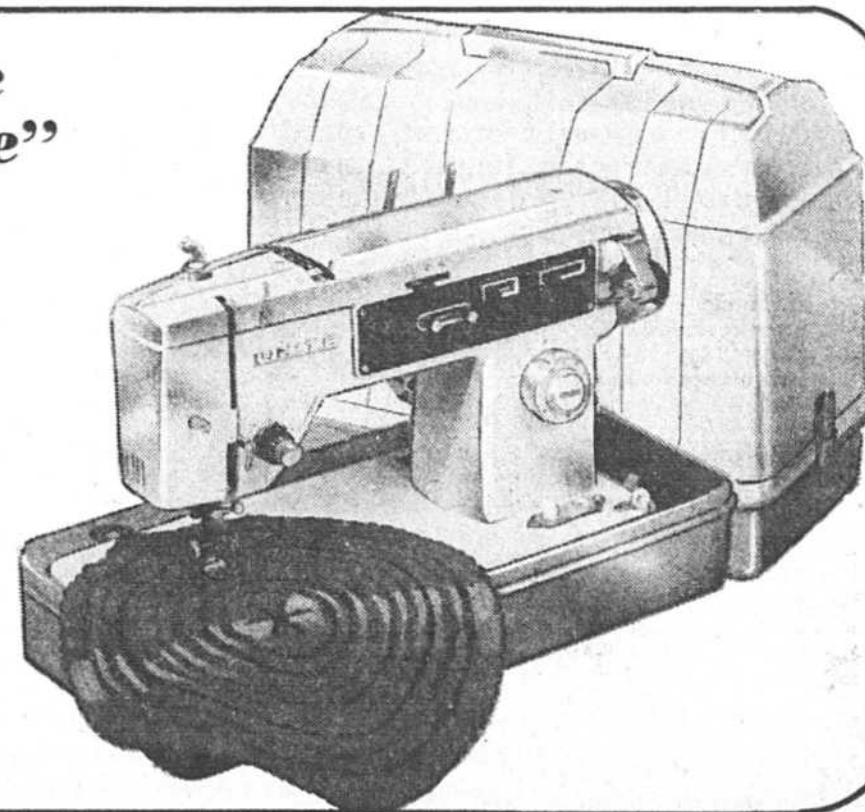
Vous pourrez maintenant confectionner vous-mêmes vos vêtements favoris grâce à cette machine à coudre portative entièrement automatique de "White"... idéale pour les tissus de dernière mode y compris ceux extensibles. Voici ses caractéristiques les plus remarquables: réglage 3 positions, coud automatiquement les ourlets, fait les boutonnières, possède un mécanisme de précision pour les tissus légers. 20 ans de garantie. 1 an de service gratuit. Leçon gratuite sur le fonctionnement de la machine sur rendez-vous seulement.

Aussi disponible dans une console "Formica"

Prix Simpsons: 179.50

Ne manquez pas cette offre formidable à un prix exceptionnellement bas!

Rayon 728 au quatrième. Aussi à Fairview et Anjou.



## Pour garçons! Un blouson coton peigné

Prix Simpsons **\$7.99**

C'est formidable! Ce blouson de modèle western est le préféré des garçons! De coupe très recherchée, il a été confectionné dans un tissu durable 100% coton peigné lavable à la machine. C'est une mode tout à fait masculine avec patte réglable sur les côtés et boutons pression aux poignets et devant. Bleu moyen, brun, vin ou tan. 8 à 18 ans.

Rayon 714 au deuxième. Aussi à Fairview et Anjou.

COMMANDEZ MAINTENANT! COMPOSEZ 842-7221 POUR CES ARTICLES ET TOUTE AUTRE MARCHANDISE SIMPSONS!

# CHEZ SIMPSONS!

# GRANDS JOURS DE

# MONTREAL

Simpsons

**Jeudi, vendredi et samedi**

Une vente célébration aux 3 magasins,  
qui souhaite un heureux anniversaire  
à Simpson, Fairview et Anjou.

- En ville
- Fairview
- Anjou



**Rabais  $\frac{1}{3}$  à  $\frac{1}{2}$**

**Solde !**

**Vêtements  
sport  
pour dames**

Rég. \$5 à \$35

**299 à 2299**

## Manteaux simili-fourrure d'apparence très luxueuse

Pour dames! Des manteaux magnifiques... une apparence jeune et féminine... un tissu peluche des plus ravissants! Légers mais chauds avec entre-doublure 100% coton, ils n'ont pas besoin d'entreposage et conviennent à tous les budgets. Défiiez les jours froids de l'hiver avec ces manteaux simili-fourrure de grande qualité. Voici 5 modèles de la plus haute élégance choisis parmi notre grande collection.

**A. Manteau "Borglaska":** poches fendues, col boule. Tons brun ou noir, tailles 10 à 20. Modèle à devant croisé aussi disponible. Tailles 8 à 18.

Prix Simpsons  
**74<sup>99</sup>**

**D. Manteau "Borgseal":** Modèle ceinturé avec col, revers et bordure de l'ourlet en simili-lynx. Brun seulement. Tailles 8 à 18.

Prix Simpsons  
**99<sup>99</sup>**

**B. Manteau "Borglaska":** Col en véritable vison avec doublure 100% acétate. Noir ou brun. Tailles 8 à 20.

Prix Simpsons  
**129<sup>99</sup>**

**C. Manteau simili-vison.** Une imitation fabuleuse dans un modèle à devant croisé à bandes horizontales. Doublure 100% acétate. Brun seulement. Tailles 8 à 16.

Prix Simpsons  
**129<sup>99</sup>**

**E. Manteau simili-Broadtail.** 52% coton et 48% rayonne mixte dans un modèle ceinturé avec doublure matalassée. Col et bordure de l'ourlet en simili-renard argenté. Noir seulement. Tailles 8 à 16.

Prix Simpsons  
**89<sup>99</sup>**

**Utilisez votre compte Simpsons  
et ses facilités de paiement.**

Rayon 731 au troisième. Aussi à Fairview et Anjou.

**Pour achat en personne seulement**

"Grands jours de Montréal"... une vente fantastique à ne pas manquer... venez en grand nombre et profitez de nos bas prix spectaculaires fin de saison! Solde géant de vêtements sports estivaux pour dames... vous obtiendrez des rabais allant de  $\frac{1}{3}$  à  $\frac{1}{2}$  sur tous genre de pantalons, maillots, vestes, chemisiers et chandails confectionnés dans des tissus les plus recherchés tels que polyester, acryliques et cotons divers. Vous en aimerez les teintes merveilleuses de mariné ou de noir et les tons plus doux de pastels ou de blanc.

Toutes les tailles non disponibles dans chaque coloris. Venez donc dès maintenant à un de nos trois magasins et profitez aujourd'hui de nos grandes aubaines Simpsons!

Rayon 736 au troisième. Aussi à Fairview et Anjou.

**Pour achat en personne seulement**

**À l'endos de cette page se trouvent d'autres bons achats Simpsons**